

**تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة  
المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندو وصو**

رسالة الماجستير



إعداد : فاطرية جينتا  
الرقم الجامعي: ٢٢٣٢٠٦٠٢٠٠١٢  
UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ  
JEMBER

قسم تعليم اللغة العربية

برنامج الدراسات العليا

جامعة كياهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جمبر

٢٠٢٤ مايو

**تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة  
المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندو وصو**

رسالة الماجستير

تقديمت إلى برنامج الدراسات العليا للحصول على درجة الماجستير  
جامعة كياهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جمبر



إعداد : فطرية جينتا

الرقم الجامعي: ٢٠٠١٢٢٣٢٠٦٢

قسم تعليم اللغة العربية

برنامج الدراسات العليا

جامعة كياهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جمبر

مايو ٢٠٢٤ م

## موافقة المشرفين

بعد الإطلاع على رسالة الماجستير التي أعدتها الطالبة:

الاسم : فاطمة جيتنا

الرقم الجامعي : ٢٢٣٢٠٦٠٢٠٠١٢

العنوان : تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة

الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو

وأقر المشرفان على تقديمها إلى مجلس مناقشة البحث

جبر، ١٥ مارس ٢٠٢٤

المشرف الأول،

الدكتور أسيب بولاندا الماجستير

رقم التوظيف : ١٩٨٤١٢٠٤٢٠٢١٠١٢١٠٧١

المشرف الثاني،

الدكتور مسعود الماجستير

رقم التوظيف : ١٩٧٤٠٢١٠١٩٩٨٠٣١٠٠١

ب

## الموافقة والاعتماد من لجنة المناقشة

إن رسالة الماجستير تحت العنوان : تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطالب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو التي أعدتها الطالبة، قد دافعت الطالبة عن هذه الرسالة أمام مجلس المناقشة في يوم الأربعاء التاريخ ٨ شهر مايو سنة ٢٠٢٤ وتقر قبولاً شرطاً للحصول على درجة الماجستير في تعليم اللغة العربية (M.Pd)

ونتكون أعضاء لجنة المناقشة من السادة:

١. رئيس مجلس المناقشة

الدكتور عبد الحفيظ الماجستير

٢. المناقش الرئيسي

الدكتور ياسين ابراهيم الماجستير

٣. المشرف والمناقش

أ. الدكتور أسيب مولانا الماجستير

ب. الدكتور مسعود الماجستير

مدير برنامج الدراسات العليا



الأستاذ الدكتور محمد حاتم الماجستير  
رقم التوظيف: ٢٠٢٤١٢٧٧٢٠٠٢١٠٣

ج

## إقرار الطالبة

أنا الموقّع أدناه، وبياناتي كالتالي

الاسم : فاطرية جينتا

الرقم الجامعي : ٢٢٣٢٠٦٠٢٠٠١٢

القسم : تعلیم اللغة العربية

كلية : برنامجه الدراسات العليا

الجامعة : جامعة كياهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جمبر

أقر بأن هذه الرسالة بال موضوع "تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى

الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو" التي حضرتها لتوفير

شرطًا للحصول على درجة الماجستير في تعلیم اللغة العربية كلية الدراسات العليا بجامعة

كياهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جمبر، حضرتها وكتبتها بنفسى وما

زورتها من إيداء غيري أو تأليف الآخر. وإذا ادعى أحد استقبلاً أنها من تأليفه وتبين أنها

أنها فعلاً ليست من بحثي فأنا أتحمل المسؤلية على ذلك، ولن تكون المسؤلية على

المشرف أو على كلية الدراسات العليا بجامعة كياهي الحاج أحمد صديق الإسلامية

الحكومية جمبر.

جمبر، ٢٥ إبريل ٢٠٢٤



الرقم الجامعي: ٢٢٣٢٠٦٠٢٠٠١٢

ملخص البحث

فطريه جينا، ٢٠٢٤. تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو. الدراسة العليا بقسم تعليم اللغة العربية. جامعة كياباهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية حبر. تحت الإشراف ١) الدكتور أسيب مولانا الماجستير و ٢) الدكتور مسکود الماجستير.

**الكلمات الرئيسية:** تصوير الوسيلة التعليمية، وبطاقة الدومنيو، واللغزات

إن المفردات هي من أهم عناصر في اللغة. وكما أن المفردات تكون عاملًا رئيسيًا في فهم معايير التعلم في التواصل أو نصوص القراءة. وفي الواقع، يكون طلاب الصف العاشر في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بوندووسو كسامي عند تعلم المفردات، خاصة عند حفظها وتكرارها. لأنهم غالباً لا يشعرون برغبة في تعليم اللغة العربية ويشعرون بالملل لكون التعليم مملاً. ولذلك قامت الباحثة بتطوير وسائل بطاقة الدومينو لتعليم المفردات.

يهدف هذا البحث إلى (١) معرفة نظوير وسبل بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانوية بوندووصو، و(٢) معرفة مدى صلاحية وسبل بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانوية بوندووصو، و(٣) معرفة مدى فعالية وسبل بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانوية بوندووصو. استخدمت الباحثة هنا البحث طريقة البحث والتطوير باستخدام نموذج (ADDIE). والبيانات المستخدمة هي البيانات الكيفية والكمية. وأدوات جمع البيانات فهي لللاحظة، وللمقابلة، والاستبيان، والاختبار، والتوثيق. أما العينة في هذا البحث فهي ٣٣ طالبا. واستخدمت الباحثة تعليم البيانات من خلال التحليل الوصفي مع استخدام برنامج SPSS (الإصدار ١٠) في الثانية.

أما النتائج التي حصلت عليها الباحثة فهي (١) تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات يكون من تصميم بطاقة الدومينو التي تحتوي على المفردات المدرستة لدى الطلاب؛ و(٢) تبلغ صلاحية بيانات تقييم خبراء المواد التعليمية ٩٥.٨٪، وخبراء الوسائل التعليم بنسبة ٩٣.٧٪. وهذا يشير إلى جودة وفعالية المنهج المقترن.

لطلاب الصف العاشر بالملدينة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانوية بوندووصو         

H. Moch. Imam Maenfudi, S.S., Ph.D  
NIP. 1970012600031002

## Abstract

Fitria Cinta, 2024. Development of Domino Card Media in Vocabulary Learning for Students of Madrasah Tsanawiyah Negeri 2 Bondowoso. Arabic Education Study Program Postgraduate Program State Islamic University Kiai Haji Achmad Shiddiq Jember. Advisor 1) Dr. Asep Maulana, M.Pd., 2) Dr. Maskud, S.Ag. M.Si.

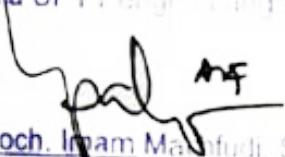
**Keywords:** Learning Media Development, Domino Cards, Vocabulary

Vocabulary is the most crucial element in language, serving as a primary factor in understanding sentence meanings in communication or text readings. In reality, ninth-grade students at Madrasah Tsanawiyah Negeri 2 Bondowoso need to be more active when learning vocabulary, especially when memorizing and repeating it. They need more interest in learning Arabic and find the learning process monotonous. Consequently, the researcher developed domino card media for vocabulary learning.

The objectives of this research are: 1) to determine the development of domino card media in vocabulary learning for students at Madrasah Tsanawiyah Negeri 2 Bondowoso, 2) to assess the validity of the domino card media in vocabulary learning for students at MTsN 2 Bondowoso, and 3) to evaluate the effectiveness of the domino card media in vocabulary learning for students at Madrasah Tsanawiyah Negeri 2 Bondowoso. The method used in this research is Research & Development, which used the ADDIE model. The data used are qualitative and quantitative. Data collection instruments include observation, interviews, questionnaires, tests, and documentation. The sample for this research consisted of 33 students. Data analysis employed descriptive analysis and the SPSS 0.1.0.23 application.

The findings of this research are: 1) The development of domino card media in vocabulary learning involves designing cards containing the vocabulary taught to students. 2) The validity of the assessment data by learning material experts is 95.8%, and by instructional media experts is 93.7%. This indicates that the product is "very good." 3) The t-test value (*sig*) < 0.005 at 0.000, with a calculated t-value of 20.302, while the critical t-value at a significance level of 5% is 1.697. The calculated t-value > the critical t-value, leading to the rejection of ~~H<sub>0</sub>~~ ~~Null hypothesis (H<sub>0</sub>)~~ and the acceptance of the alternative hypothesis (H<sub>a</sub>).  
This means that using the ~~Domino~~ card method is effective in vocabulary learning for ninth-grade students (class I) at Madrasah Tsanawiyah Negeri 2 Bondowoso.

M. Tahrif  
Kepala UPT Pengembangan Bahasa,

  
H. Moch. Imam Ma'afudi, S.S., Ph.D  
NIP. 1970012600031002

## Abstrak

Fitria Cinta, 2024. Pengembangan Media Kartu Domino Dalam Pembelajaran Kosakata Untuk Siswa Madrasah Tsanawiyah Negeri 2 Bondowoso. Program Pendidikan Magister Pendidikan Magister Pendidikan Bahasa Arab Universitas Islam Negeri Kiai Haji Achmad Shiddiq Jember. Pembimbing 1) Dr. Asep Maulana, M.Pd., 2) Dr. Maskud, S.Ag. M.Si.

---

### Kata Kunci : *Pengembangan Media Pembelajaran, Kartu Domino, Kosakata*

Kosakata merupakan unsur terpenting dalam bahasa, Kosa kata juga menjadi faktor utama dalam memahami makna kalimat dalam komunikasi atau teks suatu bacaan. Realitanya siswa kelas IX (I) MTsN 2 Bondowoso malas ketika mempelajari kosakata terutama ketika menghafal dan mengulangnya. Sebab mereka tidak berminat belajar bahasa arab dan merasa bosan dengan pembelajaran yang monoton. Sehingga peneliti mengembangkan media kartu domino untuk pembelajaran kosakata.

Rumusan masalah dalam penelitian ini 1) bagaimana pengembangan media kartu domino dalam pembelajaran kosakata untuk siswa MTsN 2 Bondowoso? 2) seberapa valid media kartu domino dalam pembelajaran kosakata untuk siswa MTsN 2 Bondowoso? 3) seberapa efektif media kartu domino dalam pembelajaran kosakata untuk siswa MTsN 2 Bondowoso?. Metode yang digunakan dalam penelitian ini *Research & Development* menggunakan model ADDIE. Data yang digunakan berupa kualitatif dan kuantitatif. Instrument pengumpulan data yang digunakan yaitu observasi, wawancara, angket, tes dan dokumentasi. Adapun sampel dalam penelitian ini berjumlah 33 siswa. Analisis data yang digunakan dalam penelitian ini menggunakan analisis deskriptif dan menggunakan aplikasi SPSS 0.1.0.23.

Hasil penelitian ini 1) Pengembangan media kartu domino dalam pembelajaran kosakata dilakukan melalui perancangan kartu domino di dalamnya memuat kosakata yang diajarkan kepada siswa. 2) Validitas data penilaian ahli materi pembelajaran sebesar 95,8% dan ahli media pembelajaran sebesar 93,7%. Hal ini menunjukkan bahwa produk tersebut “sangat baik”. 3) Pada uji t (hitung) menunjukkan nilai (sig) < 0,005 yaitu sebesar 0,000, selain itu nilai t hitung sebesar 20,302. sedangkan nilai t tabel pada taraf signifikansi 5% = 1,697. Nilai t hitung > t tabel Sehingga  $H_0$  ditolak dan  $H_a$  diterima. Artinya penggunaan metode kartu domino efektif dalam pembelajaran kosakata kepada siswa kelas IX (I) di MTsN 2 Bondowoso.

## كلمة الشكر والتقدير

الحمد لله الذي أنزل القرآن الكريم بلسان عربي مبين والصلوة والسلام محمد أفتح العرب

وعلى الله وصحبه أجمعين. أما بعد:

بعون الله تبارك وتعالى انتهاء كتابة هذه رسالة الماجستير، أود أنأشكر وأثمن التقدير من

صميم فؤادي الباحثة إلى جميع من يساهم ويساعد ويسهل على كتابة هذه الرسالة. وهي

١. فضيلة الأستاذ الدكتور الحاج حفيظي الماجستير رئيس جامعة كياهي الحاج أحمد

صديق الإسلامية الحكومية جمبر. حفظه الله تعالى وبارك له ونفع حياته في الخير

للغير واغفر ذنبه واستر عيوبه.

٢. فضيلة الأستاذ الدكتور محمد خاطب الماجستير مدير كلية الدراسات العليا بجامعة

كياهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جمبر. حفظه الله تعالى وبارك له

ونفع حياته في الخير لغیر واغفر ذنبه واستر عيوبه.

٣. فضيلة الدكتور شمس الأنام الماجستير رئيس قسم تعليم اللغة العربية وخبير الوسيلة

التعليمية عن المطور بجامعة كياهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جمبر.

حفظه الله تعالى وبارك له ونفع حياته في الخير لغیر واغفر ذنبه واستر عيوبه.

٤. فضيلة الدكتور أسيب مولانا الماجستير وهو المشرف الأول في هذه الرسالةأشكره

على جميع اقتراحاته وإرشادته حتى تمت كتابة هذه الرسالة. حفظه الله تعالى وبارك

له ونفع حياته في الخير للغير واغفر ذنبه واستر عيوبه.

٥. فضيلة الدكتور مسکود الماجستير وهو المشرف الثاني في هذه الرسالةأشكره على

جميع اقتراحاته وإرشادته حتى تمت كتابة هذه الرسالة. حفظه الله تعالى وبارك له

ونفع حياته في الخير للغير واغفر ذنبه واستر عيوبه.

٦. فضيلة الدكتور مفتاح المدى الماجستير خبير المادة عن المطور. حفظه الله تعالى

وبارك له ونفع حياته في الخير للغير واغفر ذنبه واستر عيوبه.

٧. فضيلة الدكتور نينو إندريانتو، الماجستير خبير الوسيلة التعليمية عن المطور. حفظه

الله تعالى وبارك له ونفع حياته في الخير للغير واغفر ذنبه واستر عيوبه.

٨. فضيلة الدكتور سهلا، الماجستير خبير التقويم التربوي. حفظه الله تعالى وبارك له

ونفع حياته في الخير للغير واغفر ذنبه واستر عيوبه.

٩. الوالدان المحترمان ألا وهمأبي سوبابيري وامي فاردة اللذان ربياني صغيرا وعلماني

علوما كثيرا ويدعوان كل حين لا يعرف التعب لتكون بينهما ناجحة وسلامة.

بارك الله لهم ونفعهما في حياتهما دائمًا وأطال عمرهما وحفظهما في سلامه وخير

في الدين والدنيا والآخرة واغفر ذنبهما واستر عيوبهما.

١٠. أختي الكبيرة نور عزيزة وجميع اسرتي الذين قد أرشدوني ودعوني لنجاح التعليم.

حفظه الله تعالى وبارك له ونفع حياته في الخير للغير واغفر ذنبه واستر عيوبه.

١١. جميع الأصدقاء والإخوان الذين يساعدونني في تمام هذه الرسالة.

جمبر، ٢٠٢٤ مايو

الباحثة

فطريه جينتا

٢٢٣٢٠٦٠٢٠٠١



ي

## الفهرس

الموضوع.....	.....
موافقة المشرفين ..... ب	
الموافقة والاعتماد من لجنة امناقشة ..... ج	
إقرار الطالبة ..... د	
ملخص البحث ..... ه	
كلمة الشكر والتقدير ..... ح	
الفهرس ..... ك	
قائمة الجدول ..... س	
قائمة الصورة ..... ف	
الباب الأول: المقدمة ..... ١	
١ ..... ١	
أ. خلفية البحث ..... ١	
ب. أسئلة البحث ..... ٨	
ج. أهداف البحث والتطوير ..... ٩	
د. مواصفات المنتج ..... ٩	
هـ. أهمية البحث والتطوير ..... ١٧	

و. فرض وحدود البحث والتطوير ..... ١٨

ز. التعريف الإجرائي ..... ٢٠

## الباب الثاني : الإطار النظري ..... ٢٢

أ. الدراسات السابقة ..... ٢٢

ب. الدراسات النظرية ..... ٣٨

١. التطوير ..... ٣٨

٢. الوسيلة التعليمية ..... ٤٤

٣. بطاقة الدومينو ..... ٥٦

٤. المفردات ..... ٥٨

## الباب الثالث : منهج البحث والتطوير ..... ٦٣

أ. نموذج البحث والتطوير ..... ٦٣

ب. إجراءات البحث والتطوير ..... ٦٣

ج. تجربة المنتج ..... ٦٧

١. تصميم تجربة المنتج ..... ٦٨

٢. موضوعات الاختبار ..... ٦٩

٣. نوع البيانات ..... ٧٠

٤ . أدوات جمع البيانات ..... ٧٠

٥ . أسلوب تحليل البيانات ..... ٧٥

## الباب الرابع : عرض البيانات وتحليلها ..... ٨٢

أ. تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في

المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو ..... ٨٢

ب. صلاحية تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب

في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو ..... ٩٨

ج. فعالية وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم لدى الطلاب في المدرسة

المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو ..... ١١٥

## الباب الخامس : المناقشة والتأويل ..... ١٣٣

أ. تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في

المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو ..... ١٣٣

ب. صلاحية تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب

في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو ..... ١٣٦

ج. فعالية وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم لدى الطلاب في المدرسة

المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو ..... ١٣٨

الباب السادس : الخاتمة ..... ١٤١

أ. الخلاصة ..... ١٤١

ب. الاقتراحات ..... ١٤٢

قائمة المراجع ..... ١٤٥

الملاحق



ن

## قائمة الجدول

الصفحة	نوع الجدول	الرقم
٣٢	بيان التشابه والاختلاف في الدراسات السابقة	٢.١
٧٤	معايير بنود الأسئلة	٣.١
٧٧	مقاييس اللياقة ليكرت ( <i>Likert</i> )	٣.٢
٨٤	ملخص نتائج المقابلة	٤.١
٩٩	هوية المراجعين الخبريين	٤.٢
٩٩	معايير الاستبيان	٤.٣
١٠٠	مقاييس اللياقة ليكرت ( <i>Likert</i> )	٤.٤
١٠١	التحقيق من خبير المواد التعليمية	٤.٥
١٠٥	التحقيق من خبير الوسيلة التعليمية.	٤.٦
١٠٩	الإرشادات والاقتراحات من خبير الوسيلة التعليمية	٤.٧
١١١	التحسين في قطع بطاقة الدومينو قبل المراجعة وبعدها	٤.٨
١١٢	تطابق حجم الخط وسهولة قراءة لبطاقة الدومينو قبل المراجعة وبعدها	٤.٩
١١٢	كتابة اسم المدرسة في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٤.١٠
١١٣	زيادة صورة بطاقة الدومينو المطورة في وسط الغلاف الفارغ	٤.١١
١١٤	تغيير الزخافة الى الرخافة المناسبة في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٤.١٢

١١٥	ملاءمة حجم الخطوط اللاتينية والعربية في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٤.١٣
١١٦	بيانات الطلاب	٤.١٤
١١٨	معايير نتائج الاختبار القبلي	٤.١٥
١١٨	نتائج الاختبار القبلي	٤.١٦
١٢١	معايير نتائج الاختبار البعدي	٤.١٧
١٢١	نتائج الاختبار القبلي	٤.١٨
١٢٣	مقارنة بين نتائج الاختبار القبلي والاختبار البعدي	٤.١٩
١٢٦	اختبار الحالة الطبيعية لنتائج التعليم القبلي	٤.٢٠
١٢٧	الاختبار التجانس لنتائج الاختبار القبلي	٤.٢١
١٢٨	نتائج معدل الاختبار القبلي والبعدي	٤.٢٢
١٢٩	نتائج الارتباط بين الاختبار القبلي والبعدي	٤.٢٣
١٢٩	نتائج اختبار ت ( $t$ ) الحساب	٤.٢٤
١٣١	تاب الجدول	٤.٢٥
١٣٩	نتائج اختبار ت ( $t$ ) الحساب	٥.١

## قائمة الصورة

الرقم	نوع الصورة	الصفحة
٣.١	خطوات البحث التطويري	٦٤
٤.١	غلاف الكتاب الدراسي	٨٨
٤.٢	تصميم بطاقة الدومينو لتعليم المفردات	٩٠
٤.٣	تصميم غلاف بطاقة الدومينو لتعليم المفردات	٩١
٤.٤	تصميم صندوق وسيلة بطاقة الدومينو لتعليم المفردات	٩٢
٤.٥	عرض تصميم غلاف كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٩٣
٤.٦	عرض المقدمة من كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٩٣
٤.٧	عرض الكفاءات الأساسية في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٩٤
٤.٨	عرض طريقة استخدام بطاقة الدومينو	٩٥
٤.٩	عرض كتابة المفردات في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٩٧
٤.١٠	عرض سيرة ذاتية الباحثة في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٩٧
٤.١١	عرض كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٩٨

ف

## الباب الأول

### المقدمة

#### أ. خلفية البحث

التربية هي المحاولة لتنمية إمكانيات الإنسان الفطرية منذ ولادته بما يتواافق مع

القيم التي يعتنقها المجتمع والثقافة.<sup>١</sup> وفي الحقيقة أنها قادرة على إنتاج طاقة البشرية

بالكفاءة الكاملة منها الكفاءة المواقفية والكفاءة المعرفية والكفاءة المهاراتية

المتكاملة.<sup>٢</sup> والتربية تؤكد على نقل المعرفة والخبرة وتكوين الوعي الفردي أو الجماعي.

وهذا يمكن الأمة من ورثة القيم والأفكار والمهارات الثقافية والدينية إلى اجيال

المستقبل. حتى يكونوا مستعدين للترحيب بمستقبل للأمة والدولة.<sup>٣</sup> أهداف التربية

الوطنية في القانون رقم ٢٠ لسنة ٢٠٠٣ بشأن نظام التعليم الوطني إلى تنمية قدرات

الطلاب ليصبحوا مؤمنين ومتقين بالله عز وجل ومتخلق بأخلاق كريمة وأصحاء

جسدياً وعقلياً وعالمين وقدارين ومبدين ومستقلين وديمقراطيين ومواطنين

المسؤولين.<sup>٤</sup>

<sup>١</sup> Arina Restian dan Rohmad Widodo Hasamah, *Pengantar Pendidikan* (Malang: UMM Press, 2019), 34.

<sup>٢</sup> Abdul Majid dan Chaerul Ranchman, *Pendekatan Ilmiah Dalam Implementasi Kurikulum 2013* (Bandung: PT Remaja Rosdakarya, 2013), 1.

<sup>٣</sup> Nurkholis, "Pendidikan Dalam Upaya Memajukan Teknologi | Jurnal Kependidikan," 25, Accessed December 6, 2022, <https://ejournal.uinsaizu.ac.id/index.php/jurnalkependidikan/article/view/530>.)

<sup>٤</sup> Octiana Ristanti et al., "Pendidikan Islam Dalam Sistem Pendidikan Nasional Telaah Terhadap UU No. 20 Tahun 2003," *Tawazun: Jurnal Pendidikan Islam* 13, no. 2 (December 29, 2020): 156, <https://doi.org/10.32832/TAWAZUN.V13I2.2826>.

التعليم هو عملية تفاعل بين المعلمين والطلاب.<sup>٥</sup> والتعليم يتكون من سبعة عناصر وهي المعلم والمتعلم والهدف والمادة والطريقة والوسيلة والتقويم.<sup>٦</sup> قال حاماليك أن استخدام الوسيلة التعليمية في عملية التعليم يمكن أن يدفع الرغبة الجديدة وأنشطة التعليم أن استخدام الوسيلة التعليمية في مرحلة اتحاد التعليم تساعد فعالية عملية التعلم وتسلیم السرائل والمواد وتحسين الفهم.<sup>٧</sup> يقصد الوسائل التعليمية كل أداة يستخدمها المعلم لتحسين عملية التعليم وتوضیح المعانی الكلمات وشرح الأفكار وتدريب الدارسين على المهارات واكتسابهم العادات وتنمية الاتجاهات وغرض القيم دون الاعتماد الأساسي من جانب المعلم على استخدام الألفاظ والرموز والأرقام. ودورها مهمة جداً في تعليم اللغة الأجنبية لطلاب صغار وكبار.

وكثير من الواقعه دلت على أن استخدام الوسيلة التعليمية فعالة في تعليم اللغة الأجنبية وكذلك اللغة العربية.<sup>٨</sup>

<sup>٥</sup> عبد الرحمن بن إبراهيم الفوزان، ضياثات لمعلمي اللغة العربية لغير الناطقين بها، (الرياض: فهرست مكتبة الملك فهد الوطنية، أثناء النشر، ٢٠١١ م)، ١٨٥.

<sup>٦</sup> Saifuddin Mahmud dan Muhammad Idham. *Strategi Belajar Mengajar*, (Bandung : Syiah Kuala University Press), 11.

<sup>٧</sup> Arsyad azhar. *Media Pembelajaran*. (Jakarta : PT. Raja Grafindo, 2011),15.

<sup>٨</sup> Siti Mahmuda, “Media Pembelajaran Bahasa Arab”, An-Nabighah, 20,(1), (2018), 135.

اللغة هي أحدى من الجوانب المهمة في حياة الناس.<sup>٩</sup> ولللغة أداة للتواصل بينهم فيحتاجون إليها للتواصل ونقل حججهم إلى الآخرين.<sup>١٠</sup> يبلغ عدد اللغات البشرية المستخدمة في العالم أربعة آلاف لغة، وقد يصل إلى خمسة آلاف لغة.<sup>١١</sup> وفي العصر الحديث، قد أصبحت اللغة العربية لغة رسمية لرابطة العالم الإسلامي ومنظمة المؤتمر الإسلامي التي تتكون من ٤٥ دولة إسلامية أو دولة ذاتأغلبية مسلمة. وفي عام ١٩٧٣ ، تم تعيين اللغة العربية باعتبارها اللغة الرسمية الخامسة للأمم المتحدة ومنظمة الوحدة الأفريقية (OPA).<sup>١٢</sup>

اللغة العربية أو لغة الضاد هي لغة قديمة وهي إحدى من اللغات السامية التي يستخدمها موطن الجزيرة العربية في الجزء الجنوبي الغربي من قارة آسيا.<sup>١٣</sup> وتعتبر اللغة العربية لغة مقدسة باعتبار أنها لغة القرآن ولا تتم من العبادات في الإسلام مثل الصلاة وغيرها إلا بإتقان اللغة العربية. حيث قال عمر بن خطب رضي الله عنه *عَنْهُ تَعَمِّلُوا الْعَرَبِيَّةً فَإِنَّهَا مِنْ دِينِكُمْ*. وهي لغة القرآن قال الله تعالى *إِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا*

<sup>٩</sup> N. (Nurasia) Natsir, “Hubungan Psikolinguistik Dalam Pemerolehan Dan Pembelajaran Bahasa,” *Retorika: Jurnal Bahasa, Sastra, Dan Pengajarannya* 10, no. 1 (2017): 21, <https://doi.org/10.26858/RETORIKA.V10I1.4610>.

<sup>١٠</sup> Abdul Chaer, *Linguistik Umum* (Jakarta: Rineka Cipta, 2007), 12.

<sup>١١</sup> هادي نخر، علم اللغة الاجتماعي عند العرب، (الجامعة المستنصرية على طبعه، ١٩٨٨)، ٣١.

<sup>١٢</sup> Akhiril Pane, “Urgensi Bahasa Arab; Bahasa Arab Sebagai Alat Komunikasi Agama Islam,” *Komunikologi: Jurnal Pengembangan Ilmu Komunikasi Dan Sosial* 2, no. 1 (June 30, 2018): 77, <https://doi.org/10.30829/KOMUNIKOLOGI.V2I1.5452>.

<sup>١٣</sup> Bahauddin Bahauddin, “اللغة العربية في سياق اللغات السامية” *Al-Fusha : Arabic Language Education Journal* 1, no. 2 (September 4, 2019): 38, <https://doi.org/10.36835/ALFUSA.V1I2.347>.

عَرَبِيًّا تَعْلَمُكُمْ تَعْقُلُونَ<sup>١٤</sup>. وقال في السورة الأخرى آتى أَنْزَلْنَا قُرْآنًا عَرَبِيًّا تَعْلَمُكُمْ

تَعْقُلُونَ<sup>١٥</sup>. فصارت اللغة الأجنبية المهمة في حياة الناس لأن هذه اللغة لغة النبي

الأمين محمد صلى الله عليه وسلم ولغة كتاب الكريم وأهل الجنة يتكلمون بها حيث

عن ابن عباس رضي الله عنه قال : قال النبي صلى الله عليه وسلم أحبوا العرب

لثلاث: لأنني عربي والقرآن عربي وكلام أهل الجنة عربي. رواه الطبراني والحاكم

والبيهقي.<sup>١٦</sup>

وللغة العربية ثلاثة عناصر وهي الأصوات والمفردات والقواعد.<sup>١٧</sup> المفردات

هي أهم عناصر اللغة و يميل بعض اللغويين الى اعتبارها العنصر الأهم في اللغة،

ومراد ذلك الى أن المفردات قد تكون العامل الرئيسي الذي يؤدي الى فهم معنى

الجملة في موقف الاتصال أو في فهم النص القرائي. ولقد يتضح أيضاً أن دراسي

اللغة الأجنبية يتعلمون المفردات أولاً ثم يتقنون بعد ذلك التراكيب التي تحوي هذه

المفردات.<sup>١٨</sup> فإن تعليم المفردات أو توسيعها يعد شرطاً أساسياً ومطلباً أساسياً لإتقان

<sup>١٤</sup> القرآن، الزخرف: ٣.

<sup>١٥</sup> القرآن ، يوسف: ٢.

<sup>١٦</sup> فواد حسن حسين أبو الهيجاء، أساليب وطرق تدريس اللغة العربية وإعداد دروسها اليومية، (الأردن : دار المناهج، ٢٠٠٨)، ٣.

<sup>١٧</sup> فارس البدر محمد مشوق، "استراتيجيات حديثة في تدريس عناصر اللغة العربية للناطقين بغيرها ومهاراتها" *Prosiding Konferensi Nasional Bahasa Arab* 3, no. 3 (November 6, 2017): 3, <http://prosiding.arab-um.com/index.php/konasbara/article/view/106>.

<sup>١٨</sup> محمد عفيف الدين دمياطي، محاضرة في علم اللغة الاجتماعي، (سورابايا، دار العلوم اللغوية: ٢٠١٠)، ١٠٣-١٠٢.

لغة ثانية<sup>١٩</sup>. ودور المفردات في تنمية أربع المهارات محتاج. وأن الكفاءة لفهم أربع المهارات متعلق بتنمية المفردات.

قد لاحظت الباحثة الطلاب في الفصل التاسع إيه (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو . وإن الطلاب فيه من الماهرين خاصة في علوم العامة مثل الرياضيات والطبيعة فيسمى هذا الفصل بالفصل المفضل. ولكنهم يتخلصون عند تعليم اللغة العربية خاصة في حفظ المفردات لأنهم ما لهم الرغبة لتعلمها ويرون أنها صعبة لتعلمها. فصار عند ما جرى التعليم أغلبية منهم يشعرون صعوبة لحفظها وتكرارها. وبعضهم يحفظونها سريعا ولكن عند ما يكررهم الأستاذ فينسونها بعد لحظة. وإضافة على ذلك هم يشعرون مملة عند تعليم اللغة العربية لأن تعليمها رتابة الدروس.<sup>٢٠</sup>

وأما النتيجة من المقابلة مع معلم اللغة العربية فيها وهو الأستاذ غفران أحمدی، الماجستير قال أن الوسائل التعليمية المستخدمة عند جراء التعليم وهي الكتاب والسبورة وبعض الأحياناً يستخدم الفيديو والشاشة. وعملية التعليم والتعلم

<sup>١٩</sup> Zahratun Fajriah, “Peningkatan Penguasaan Kosakata Bahasa Arab (Mufradat) Melalui Penggunaan Media Kartu Kata Bergambar,” *Jurnal Pendidikan Usia Dini* 9, no. 1 (2015): 109, <https://doi.org/10.21009/JPUD.091.07>.

<sup>٢٠</sup> الملاحظة في فصل التاسع من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو في التاريخ ١٣ سפטمبر ٢٠٢٣.

فيها يحتاج إلى الوسائل التعليمية لمساعدة الطلاب في تعليم المفردات خاصة لحفظها

وتكرارها وزيارة رغبتهم في تعليم اللغة العربية.<sup>٢١</sup>

وcameت الباحثة بالمقابلة مع رئيس المنهج الدراسي في تلك المدرسة. ونتيجة لها

أن المنهج الدراسي المستخدم لهذا للفصل التاسع منهجه ١٣ (K) الفصل التاسع

هو الفصل الأخير من هذا المستوى. وأما المنهج الدراسي المستخدم للفصل الثامن

والسابع هو منهجه مستقل.<sup>٢٢</sup>

وإضافة على ذلك قameت الباحثة بالاختبار القبلي لمعرفة كفائتهم في

المفردات المتعلقة بالدرس الأول من المرحلة الثانية للفصل التاسع اي (I). والنتيجة

من هذا الاختبار حصل على منخفضة وهي ٩٧,٦١٪. فتدل على أنهم ناقصون

في تعليم اللغة العربية خاصة في تعليم المفردات.<sup>٢٣</sup>

إن الألعاب هي أنشطة لها قواعد تختلف عن الحياة اليومية. وهذه القواعد

موجودة لتحديد نطاق خيارات اللاعب وأفعاله خلال اللعبة. وكانت رغبة الناس في

<sup>٢١</sup> المقابله مع معلم اللغة العربية في الفصل التاسع اي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو في التاريخ ١٣ سפטمبر ٢٠٢٣.

<sup>٢٢</sup> المقابله مع رئيس المنهج الدراسيي المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو في التاريخ ١٥ سפטمبر ٢٠٢٣

<sup>٢٣</sup> الاختبار القبلي للطلاب في الفصل التاسع اي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو في التاريخ ٢٤ يناير ٢٠٢٤

اللعبة تطروا وهي في سن الصغار والكبار.<sup>٢٤</sup> الألعاب اللغوية وسيلة فعالة لتنمية مهارات التلاميذ اللغوية. والألعاب اللغوية من أفضل الوسائل التي تساعد كثيراً من الدارسين على مواصلة تلك الجهد ومساندتها، والتخفيف من رتابة ال دروس وجفافها.<sup>٢٥</sup> وهي وسيلة التعلم التي تجعل التعليم ممتعاً وترسخ ال دروس في أذهان التلاميذ.

وأما النتيجة من الملاحظة أن الأطفال والشباب يلعبون بطاقة الدومينو في بيotechم اللعبة. وكذلك الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو هم يلعبونها في بيotechم مع أصدقائهم. وهم من الفاهين في استخدامها فصارت هذه اللعبة مشهور ومألف في فيما بينهم.<sup>٢٦</sup>

فلذلك أرادت الباحثة أن تقوم بالبحث والتطوير على تنفيذ بطاقة الدومينو التي تصمم في تعليم اللغة العربية خاصة لحفظ المفردات. اختارت الباحثة هذه اللعبة لأن خصائصها من ناحية العامة انتمكن القيام بهذه اللعبة في أي مكان ويستطيع الطلاب ان يلعبوا في مجموعة صغيرة تتكون من شخصين حتى على الأكثر أربع

<sup>٢٤</sup> Nurdiniawati dan Nurlaila, "Permainan Bahasa Untuk Meningkatkan Kemahiran Berbahasa Arab", Al-Afidah, Vol. 3, No. 1, (Maret 2019), 2.

<sup>٢٥</sup> ناصف مصطفى عبد العزيز، الألعاب اللغوية في تعليم اللغة الأجنبية، (الرياض : دار المريخ، ١٤٠١ هـ)، ٩.

<sup>٢٦</sup> ملاحظة يومية للطلاب في بيotechم في التاريخ ٢٥ سפטمبر ٢٠٢٣

أشخاص أو فرقتين حتى على الأكثر أربع فرقية. وتصميم هذه اللعبة للعبة والتعلم وهذه اللعبة مشهور ومألف في فيما بينها.

وبما رجات الباحثة أن يكون الطلاب يتعلمون جيداً وعاطفاً وفرحاً. حتى يكون الطلاب ناشطين في تعلم المفردات باستخدام هذه اللعبة. فلذلك تريد الباحثة أن تقوم ببحثها في هذه المشكلات فتعين الباحثة موضوع بحثها بـ "تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو".

## ب. أسئلة البحث

اعتماداً على خلفية البحث التي شرحتها الباحثة فإن أسئلة البحث فيما

يلى:

١. كيف يتم تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في

المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو؟

٢. ما مدى صلاحية وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في

المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو؟

٣. ما مدى فعالية وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة

المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو؟

## ج. أهداف البحث والتطوير

أما أهداف البحث الذي تريده الباحثة الوصول إليها المناسبة بقضايا البحث

في هذا البحث العلمي كما يلي:

١. لوصف تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة

المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو.

٢. لمعرفة صلاحية وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة

المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو.

٣. لمعرفة فاعالية وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة

المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو.

## د. مواصفات المنتج

المنتج الذي طورته الباحثة في هذه رسالة الماجستير هو بطاقة الدومينو . من

المتوقع ان يكون المنتج المطور بالمواصفات التالية:

١. أن تكون البطاقة من ورقه art paper ٢٦٠

اختيار هذه الورقة على أساس أن الدومينو هي بطاقات مصنوعة من

ورقة غليظة وحجمها صغير وشكلها مستطيل والمقسمة إلى حقلين ولكل حقل

قيمة على شكل دائرة.<sup>٢٧</sup> ورقة art paper هي نوع من الورق ذو سطح أملس ولا مع على كلا الجانبين. وهو أكثر حصرية وستكون التصميمات المطبوعة عليه ذات ألوان أكثر وضوحا. وإضافة على ذلك أنها مقاوم للماء ولن يتلف، حتى لو تم تخزينه لفترة طويلة.<sup>٢٨</sup>

## ٢. حجم البطاقة cm ٦,٥ X cm ٣

شكل بطاقة الدومينو المطورة مربع نظرا إلى تاريخ بطاقة الدومينو وهي مصنوعة من مربعات مشابهة للعبة "Mahjong". وفي هذه الحالة، طورت الباحثة شكلاً مستطيلياً لأن شكل البلاط مستطيل.<sup>٢٩</sup> والمستطيلات تحفظ بالمساحة بكفاءة. <sup>٣٠</sup> مقاس  $٦٠.٥ \times ٣٠$  سم حجم البطاقة فعال للعبة والتعليم. حيث ذكر نوغرaha أن بطاقات الدومينو حجمها صغير وشكلها مستطيل.<sup>٣١</sup>

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ  
JEMBER

<sup>27</sup> Nugraha, D. S. "Penggunaan Media Edukatif Permainan Domino Sebagai Upaya Meningkatkan Hasil Belajar Biologi Siswa Kelas XE SMA Taruna Nusa Harapan Mojokerto Pada Materi Plantae", (Skripsi, Universitas Sanata Dharma, Yogyakarta 2016) 32.

<sup>28</sup> Julius Widi Nugroho, *Khazanah Fotografi & Desain Grafis* (Gramedia, 2020), 57,

<sup>29</sup> " KBBI VI Daring," accessed April 1, 2024, <https://kbbi.kemdikbud.go.id/entri/ubin>.

<sup>30</sup> Nugraha, D. S. "Penggunaan Media Edukatif Permainan Domino Sebagai Upaya Meningkatkan Hasil Belajar Biologi Siswa Kelas XE SMA Taruna Nusa Harapan Mojokerto Pada Materi Plantae", (Skripsi, Universitas Sanata Dharma, Yogyakarta 2016) 32.

<sup>31</sup> Nugraha, D. S. "Penggunaan Media Edukatif Permainan Domino Sebagai Upaya Meningkatkan Hasil Belajar Biologi Siswa Kelas XE SMA Taruna Nusa Harapan Mojokerto Pada Materi Plantae", (Skripsi, Universitas Sanata Dharma, Yogyakarta 2016) 32.

٣. تنقسم في كل بطاقة الدومينو جزأين علوي وسفلي وبينهما الخط في منتصف

البطاقة.

يهدف هذا الخط إلى التفريق بين محتويات البطاقة في كل جزء. وللون

المستخدم للوحة البطاقة أصفر. للون الأصفر ينقل معنى الدفء والسعادة ويدو

أنه يريد استحضاره الرغبة في اللعب. ولمعنى الآخر أنه يحتوي على معنى التفاؤل

والحماس والنشاط مبتهج.<sup>٣٢</sup> ومن الناحية النفسية، فإن وجود الأصفر يمكن أن

يحفز الفكر والنشاط العقلي، وهو مفيد جداً للاستخدام للمساعدة في التفكير

المنطقي والتحليلي.<sup>٣٣</sup> والخط في منتصف البطاقة ك حاجز بين المفردات ومعناها

المستمرة مع البطاقة الأخرى. وللون الخط المستخدم أحمر. وهو يعني العاطفة

ويعطي الطاقة ويدعو إلى تنفيذ شيء. وفي علم النفس، اللون الأحمر هو رمز

للطاقة والعاطفة والعمل والقوة والسعادة.<sup>٣٤</sup>

وإضافة على ذلك اختيار هذا الشكل أو الطراز لأن تتشابه بين هذا

المنتج المطور وبطاقة الدومينو حسب العادة حتى لا يؤدي تطوير هذا المنتج إلى

تغيير خصائص بطاقة الدومينو الحقيقة. وطورت الباحثة هذه النقاطات المستدرة

<sup>32</sup> Monica Monica and Laura Christina Luzar, "Efek Warna Dalam Dunia Desain Dan Periklanan," *Humaniora* 2, no. 2 (October 31, 2011): 1089, <https://doi.org/10.21512/HUMANIORA.V2I2.3158>.

<sup>33</sup> Zharandont, Patrycia. "Pengaruh warna bagi suatu produk dan psikologis manusia." *Bandung. Universitas Telkom* 7 (2015),3.

<sup>34</sup> Zharandont, Patrycia. "Pengaruh warna bagi suatu produk dan psikologis manusia.,3.

إلى كتابة المفردات ومعناها لأن تكون البطاقة مفيدة في تعليم اللغة العربية خاصة في تعليم المفردات. وأرادت الباحثة أن تغير الصورة السائدة في المجتمع بأن ألعاب الدومينو وسيلة للقمار. لذا قامت الباحثة بتضمين التعلم على شكل مفردات في بطاقة الدومينو. يمكن أن تكون هذه وسيلة تجعل الطلاب يستمتعون بالتعلم من خلال تطبيق مبدأ: "التعلم أثناء اللعب".

**٤. المفردات المستخدمة في هذه البطاقة مأخوذة من الكتاب الدراسي اختارت الباحثة المفردات في المرحلة الثانية من الكتاب الدراسي المستخدم في الفصل التاسع من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو. نظراً لأن المنتج الذي يتم تطويره سيكون جاهزاً للاستخدام في منتصف نوفمبر وفي الخطة التعليمية، فمن المقرر أن الباحثة طبقتها للتعليم في المرحلة الثانية فاستخدمتها الباحثة في المرحلة الثانية من الكتاب الدراسي.**

**٥. يوجد الجانب الخلفي من البطاقة غلاف بطاقة الدومينو**

من المعلوم أن خلف بطاقة الدومينو غلاف. فأرادت الباحثة أن تتبعها ولكن طورت الباحثة تصميم غلافها لأن تكون هذا المنتج جذابة. ومن المهم أن يكون الغلاف جذاباً، حتى يهتم الأشخاص بشراء الكتاب الذي يرونه أو

يرغبون في قراءته.<sup>٣٥</sup> العنوان للباب الأول من المرحلة الثانية عن جمال الطبيعة

فالغلاف لبطاقة الدومينو صورة البحر. اختارته الباحثة لأنه من جمال الطبيعة

حيث قال حامد صدقى وجمال نصاري أن من مدلولات الطبيعية كالغابة والبحر

والنخيل والصنوبر وغيرها.<sup>٣٦</sup> العنوان للباب الثاني من المرحلة الثانية عن خالق

العالم، فالغلاف لبطاقة الدومينو صورة الكواكب. وهي من عظيم خلق الله.<sup>٣٧</sup>

وأما العنوان للباب الثالث من المرحلة الثانية عن الحفاظ على البيئة، فالغلاف

لبطاقة الدومينو صورة الغابة وبعض الأرض. وتعتبر الأراضي الزراعية من أعظم

النعم التي وهبها الله لنا، وقد حثنا الشرع الكريم على المحافظة عليها وأهميتها في

عدة مواضع في آيات القرآن الكريم.<sup>٣٨</sup> الإدارة المستدامة للغابات ضرورية لحماية

الغابات ولضمان استدامتها وتحسين ظروف المجتمعات المحلية في جميع

أنحاء المتنط ولحفاظ على البيئة



<sup>٣٥</sup> Hanny Hafiar, Jimi Narotama Mahameruaji, and Detta Rahmawan, “Analisis Semiotika Pada Cover Novel Trilogi Karya Vira Safitri,” *Jurnal Nomosleca* 3, no. 1 (April 29, 2017): 506, <https://doi.org/10.26905/NOMOSLECA.V3I1.1177>.

<sup>٣٦</sup> حامد صدقى وجمال نصاري, “الطبيعة الرمزية في شعر بدرشاكرسياپ ونيمايوشیج ”, دراسات في اللغة

العربية وآدابها ١٥ (ديسمبر، ٢٠١٣)، ١١٩، <https://doi.org/10.22075/LASEM.2017.1413>.

<sup>٣٧</sup> احمد صباح شهاب احمد, “الابراج الفلكية وعلاقتها بالإنسان ( دراسة عقدية ”, ) مجلة كلية العلوم الاسلامية، ٧٧ (مارس، ٢٠٢٤)، ٢٨٩..٢٨٩ ، <https://doi.org/10.51930/JCOIS.21.2024.77.0288>

## ٦. صندوق بطاقة الدومينو

ثم صممت الباحثة ثلاثة صندوق بطاقة الدومينو. وفي الأساس، تم تصميم الصندوق لتخزين المنتجات، وحمايتها من أي ضرر. وإضافة على ذلك أنه كوسيلة للتسويق والعلامات التجارية والتي تم تصميمها عمداً لبناء صورة العلامة التجارية (*brand image*) في أذهان المستهلكين.<sup>٣٩</sup> وشكلها مربع حول ٣,٥ سم X ٧ سم. صممته الباحثة أكبر من بطاقات الومينو للسهولة عند إدخالها إلى صندوق بطاقة الدومينو.

استخدمت الباحثة لون الأزرق للصندوق الأول. الأزرق من الناحية النفسية، يمكن أن يساعد على تهدئة العقل، وزيادة التركيز، وتحفيز مهارات الاتصال، والتعبير الفني وأيضاً كرمز للقوة. وإضافة على ذلك اختياره الباحث للصندوق الأول لأن يكون مناسباً بلون البحر.<sup>٤٠</sup> وأما الصندوق الثاني لون الأحمر. وهو لون يعني العاطفة ويعطي الطاقة ويدعو إلى تنفيذ شيء. وفي علم النفس هو رمز للطاقة والعاطفة والعمل والقوة والسعادة.<sup>٤١</sup> وهو مناسباً بلون النظام الشمسي الحر. وأما الصندوق الثالث لون الأخضر. الأخضر هو لون

<sup>٣٩</sup> Emmy Ermawati, “Pendampingan Peranan Dan Fungsi Kemasan Produk Dalam Dunia Pemasaran Desa Yosowilangan Lor,” *Empowerment Society* 2, no. 2 (August 7, 2019): 15, <https://doi.org/10.30741/EPS.V2I2.459>.

<sup>٤٠</sup> Zharandont, Patrycia. "Pengaruh warna bagi suatu produk dan psikologis manusia.",4.

<sup>٤١</sup> Zharandont, Patrycia. "Pengaruh warna bagi suatu produk dan psikologis manusia.",3.

مرادف للطبيعة ويمكن أن يوفر جواً هادئاً ومرحاً. بناء على المنظور النفسي، فإنه له تأثير مريح ومهدئ، ويعطي انطباعاً جديداً ومستقراً.<sup>٤٢</sup> وإضافة على ذلك أنه مناسباً بلون الأشجار في الغابة.

ثم أضافت الباحثة لون الأصفر في صندوق بطاقة الدومينو لتكون جذابة. حيث قال حاني حافيار من المهم أن يكون الغلاف جذاباً، حتى يهتم الأشخاص بشرائه الذي يرون أنه أو يرغبون في قراءته.<sup>٤٣</sup> والأصفر يمكن أن يحفز الفكر والنشاط العقلي، وهو مفيد جداً للاستخدام للمساعدة في التفكير المنطقي والتحليلي.<sup>٤٤</sup> كتبت الباحثة وصف البطاقة وهي تتكون من كتابة دومينو والباب والعنوان. إن كتابة العنوان مهمة جداً لأنها الجزء الأول الذي سيقرأه القراء.<sup>٤٥</sup> كتبت الباحثة "ض" علامة أن هذه بطاقة الدومينو لتعليم اللغة العربية، حيث قال إن العربية هي لغة الضاد.<sup>٤٦</sup>

<sup>٤٢</sup> Zharandont, Patrycia. "Pengaruh warna bagi suatu produk dan psikologis manusia.",4.

<sup>٤٣</sup> Hafiar, Mahameruaji, and Rahmawan, "Analisis Semiotika Pada Cover Novel Trilogi Karya Vira Safitri," 506.

<sup>٤٤</sup> Zharandont, Patrycia. "Pengaruh warna bagi suatu produk dan psikologis manusia." *Bandung. Universitas Telkom 7* (2015),3.

<sup>٤٥</sup> Faustyna, *Manajemen Penerbitan Public Relations* (Medan: Umsu Press, 2022), 98.

<sup>٤٦</sup> قيس القيس وزهرا حكيمزاده، "سعدى الشيرازى و حاضرة الإسلام من خلال قصيدة الرائية فى رثاء بغداد،"

آفاق الحضارة الإسلامية ٢٩، (يناير ٢٠١٢)، ٤١ .. <http://noo.rs/CCZTu>.

## ٧. كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو

صممت الباحثة كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو باستخدام Coreldraw X ٥. وشكلها مربع حول أه (٢١ سم X ١٤,٨ سم) باستخدام قرطاس (٢٦٠ Art Paper (AP). يتم استخدام الورق بحجم أه على نطاق واسع لأنه يعتبر ذو حجم بسيط كوسيلة لنشر المعلومات.<sup>٤٧</sup>

اللون المستخدم لهذا الكتاب أصفر والأبيض لأن اللون الأساسي في بطاقة الدومينو الكلاسيكية أصفر. ويمكن أن يحفز الفكر والنشاط العقلي، وهو يفيد للمساعدة في التفكير المنطقي والتحليلي.<sup>٤٨</sup> وفيها ٧ صفحات واستخدمت الباحثة صورة الأورق لأنها من جمال الطبيعة وخلق الله والبيئة. ثم وضعتها جانبا في كل الصفحات.

قبل الصفحة الأولى هناك غلاف كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو. وفيه كتبت الباحثة عنوان الكتاب والفصل والمرحلة الدراسية واسم الباحثة والجامعة. ثم أضافت الباحثة زخافة الأورق جانب الكتاب ليكون الكتاب جذابة والأورق تدل على جمال الطبيعة في هذا العالم.

<sup>٤٧</sup> Aljuk Ja'far, "TA: Penciptaan Buku Ilustrasi Permainan Tradisional Sebagai Upaya Melestarikan Warisan Budaya Lokal," August 18, 2014, 52.

<sup>٤٨</sup> Zharandont, Patrycia. "Pengaruh warna bagi suatu produk dan psikologis manusia." Bandung. Universitas Telkom 7 (2015),3.

كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو تكون من المقدمة والكفاءات الأساسية وطريقة استخدام بطاقة الدومينو لتعليم المفردات ولمفردات ومعناها المتعلقة بعنوان الأبواب في المرحلة الثانية من مادة اللغة العربية للكتاب الدراسي والصفحة الأخير كتبت الباحثة سيرة ذاتية الباحثة. وهدف هذه الكتابة لتوفير المعلومات حول هوية الباحثة للقراء.

#### هـ. أهمية البحث والتطوير

هذا البحث مهم من ناحية النظرية والتطبيقية لأنه يحتوى على الأسباب

التالية:

##### ١ . من ناحية النظرية

يمكن لهذا البحث استخدامها كمرجع لإجراء المزيد من البحوث في تطوير

الوسيلة التعليمية باستخدام بطاقة الدومينو في تعليم مفردات اللغة العربية.

##### ٢ . من ناحية التطبيقية

(أ) للطلاب

١ ) لتنمية الدوافع والنشاط في تعليم اللغة العربية

٢ ) لتسهيل الطالبات في حفظ المفردات وتكرارها

٣ ) لوجود التعليم السعيد والفرح للطلاب

## ب) المعلم

(١) تسهيل المعلم في أنشطة تعليم اللغة العربية خاصة في تعليم المفردات

وتكرارها

(٢) كالوسيلة التعليمية الممتعة ومشجعة في تحسين جودة أنشطة التعليم.

## ج) للباحثة

هذا البحث مفيد للباحثة من ناحية المعرفية. وأما من ناحية الأخرى يبحث

الباحثة الوسيلة التعليمية الأخرى ويتذكر ابتكاراً واسعاً في المستقبل.

## د) للمدرسة

ترجى أن يكون المنهج في هذا البحث يعني بطاقة الدومينو مستخدمة

كالوسيلة التعليمية خاصة في تعليم اللغة العربية.

## ه) للجامعة

ترجى هذا البحث أن يكون مرجعاً وأساساً في دراسات المستقبلة.

## و. فروض وحدود البحث والتطوير

### ١. الافتراض

المتّج الذي ستنتجه الباحثة هو الوسيلة التعليمية باستخدام بطاقة

الدومينو تمكن أن تساعد الطلاب في تعليم المفردات خاصة في حفظها وتكرارها

وستكون قادرة على جذب دافع التعلم لدى الطلاب. لم يكن المنتج موجودا في موضوع البحث من قبل. في هذا البحث الفرضان وهما الفرض الصفرى ( $H_0$ ) : لا توجد فعالية استخدام وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات والفرض المبارى ( $H_a$ ) : توجد فعالية استخدام وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات.

## ٢. حدود البحث والتطوير

تحدد الباحثة لا يقل من ثلاثة أنماط منها الحدود الموضوعية والمكانية والزمانية.

وأما بيانه كما يلى:

(أ) الحدود الموضوعية: موضوع هذا البحث هو تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو. ويقتصر هذا البحث في تعليم المفردات خاصة في حفظها وتكرارها. والمفردات التي تستخدمها الباحثة في بطاقة الدومينو مأخوذة من الكتاب المستخدم عند جراء التعليم.

(ب) الحدود المكانية: يجرى هذا البحث في الفصل التاسع إي (I) من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو.

(ج) الحدود الزمانية: يجرى هذا البحث من شهر سبتمبر إلى شهر نوفمبر ٢٠٢٣ م. فيجري هذا البحث فيها للعام الدراسي ٢٠٢٤/٢٠٢٣ م.

## ز. التعريف الإجرائي

التعريف الإجرائي هو المصطلحات الرئيسية المهمة في عنوان البحث. وأما

هدفه تجنب سوء فهم النعنى حسبما أرادت الباحثة. فيما يلي بعض المصطلحات

الواردة في هذه الدراسة وتعريفاته:

**١. التطوير** هو ترقية الصناعية وتعديلها وتحسينها إلى ما هو أفضل. والمعنى الآخر

هو اتجاه نظامي لتصميم وإنتاج واستخدام وتقديم النظوم الكاملة للتعليم.

**٢. الوسيلة التعليمية** هي ما تندرج تحت مختلف الوسائل التي يستخدمها الأستاذ

في الموقف التعليمي بغرض إيصال المعارف والحقائق والأفكار والمعانى للطلبة.

وهي الات تساعد الناس لتوصيل الرسائل أو المعريفات لتحقيق أهداف التعليم.

من هذين تعرفين توديا إلى مفهوم واحد وهو أنها آلة استخدمها الأستاذ

لمساعد عملية التعلم والتعليم في جراء التعليم لتحقيق أهداف التعليم.

**٣. بطاقة الدومينو** هي البطاقة المطورة لتعليم اللغة العربية خاصة لتعليم المفردات.

وفي كل البطاقة تحتوى على المفردات ومعناها.

**٤. المفردات** هي عنصر اللغة الذي يخبر عن المعنى والكلمات التي يستخدمها

متعلمى اللغة في تعلم اللغة. والمفردات هي أدوات حمل المعنى كما أنها في وقت

آخر وسيلة للتفكير، لأن المتكلم يستطيع أن يفكر ثم يعبر ما خطر في باله  
وفكره بكلمات ما يريد.



## الباب الثاني

### الإطار النظري

#### أ. الدراسات السابقة

وأما الدراسات السابقة التي وجدتها الباحثة ولها العلاقة بهذه الرسالة

الماجستير كما يلي:

١. البحث الذي كتب أحمد دحلان صبري (البحث العلمي، ٢٠٢٣) تحت

الموضوع تطوير وسيلة بطاقة الدومينو لترقية فهم الطلاب في تعليم الطبيعية عن

وظيفة أعضاء الجهاز التنفسى البشرية والحيوانية لدى طلاب الفصل الخامس

بالمدرسة الإبتدائية الحكومية الثانية ملاج. يهدف هذا البحث لمعرفة صلاحية

بطاقة الدومينو لترقية فهم الطلاب عن وظيفة أعضاء الجهاز التنفسى البشرية

والحيوانية لدى طلاب الفصل الخامس بالمدرسة الإبتدائية الحكومية الثانية

ملاج ولمعرفة تأثير استخدامها لترقية فهم الطلاب عنها ولمعرفة إجابة الطلاب

عن استخدامها عند التعليم. المدخل المستخدم لهذا البحث هو البحث

والتطوير على نموذج ADDIE. وأما نتيجة البحث هي في جانب الصلاحية أن

تطوير وسيلة بطاقة الدومينو لترقية فهم الطلاب في تعليم الطبيعية عن وظيفة

أعضاء الجهاز التنفسى البشرية والحيوانية قد استوفت المتطلبات فئة صالحة.

ومتوسط نتائج صلاحية خطة التدريس ٩٧٪ والنتيجة من الاختبار

القبلي ٩٨٪ والاختبار البعدي ٩٩٪، وبطاقة الدومينو ٩٦٪. وإضافة على

ذلك هناك الزيادة في فهم الطلاب عند تعليم الطبيعية عن وظيفة أعضاء

الجهاز التنفسى البشرية والحيوانية بعد استخدام بطاقات الدومينو. وكانت

نتائج تجربة N-Gain في المتوسط والفئة فئة عالية ٥٦٪. ومتوسط

نتيجة اختبار N-gain هو ٠.٧ في الفئة العالية. ويمكن أن نستنتج أن بطاقات

الدومينو التي تم تطويرها ممكنة تستخدم في تعليم الطبيعية لترقية الفهم عن

وظيفة أعضاء الجهاز التنفسى البشرية والحيوانية لدى طلاب الفصل الخامس

بالمدرسة الإبتدائية الحكومية الثانية مالاچ.<sup>٤٩</sup>

. ٢. البحث الذي كتبت الناس عرفة النحر (البحث العلمي، ٢٠٢٣) عن تطوير

وسيلة بطاقة دومينو الرياضيات (Domath) على مادة الكسرية للفصل الرابع في

المدرسة الإبتدائية الحكومية الأولى لاندوغساري. وهدف هذا البحث هو

لتطوير وسيلة بطاقة دومينو الرياضيات الصلاحية والجذابة للمواد الكسرية.

مدخل البحث الذي استخدمته الباحثة البحث والتطوير على نموذج ADDIE.

<sup>49</sup> Dahlan Sabari, “Pengembangan Media Kartu Domino Untuk Meningkatkan Pemahaman Konsep Pembelajaran Ipa Pada Materi Fungsi Organ Pernapasan Manusia Dan Hewan Pada Siswa Kelas V A Min 2 Malang”, (*Skripsi*, Universitas Islam Negeri Maulana Malik Ibrahim Malang, 2023),66.

أظهرت نتائج البحث أن وسيلة بطاقة دومينو الرياضيات تتكون من ثلاثة مكونات، وهي: بطاقات الدومينو، ودليل استخدامها والدليل الإرشادي المطور باستخدام نموذج ADDIE. وتم تصديق الإنتاج للخبرين وهمما الخبر من ناحية الوسيلة التعليمية والخبر من ناحية المادة. وحصلت النتيجة من خبير المواد وهي ٧٧٪ على مستوى "جيد" بتفسير أن استخدامها في التعليم بالتصحيح البسيط. والنتيجة من خبير الوسيلة التعليمية وهي ٩١٪ حسب الفئة صالحة بدون مراجعة، ونتيجة تقييم ممارس التعلم وهي ٩٥٪. وأما النتيجة المتوسطة عند الاختبار القبلي وهي ٦٠.٣ وكان المتوسط عند الاختبار البعدي وهو ٨٤.٠٧. وأما النتيجة من الاستبيانة المتعلقة بجذابة الوسيلة التعليمية وهي ١٣٧٤٪ بنسبة ٨٤.٨٪. يمكن أن نستنتج هذا البحث أن تطوير وسيلة بطاقة الرياضيات (Domath) صلاحية وجذابة في تعليم مادة الكسرية لطلاب الصف الرابع في المدرسة الإبتدائية الحكومية الأولى لاندوغساري.<sup>٥٠</sup>

٣. البحث الذي كتبته حاني وولاند وكاندا قمرية ووديا نبيلة (الرسالة العلمية، ٢٠٢٣) تحت الموضوع تطوير وسيلة بطاقة الدومينو لترقية الكفاءة

<sup>٥٠</sup> Annas Arofatur Nahri, "Pengembangan Media Domath (Domino Mathematic) Pada Materi Pecahan Kelas IV SD Negeri 1 Landungsari", (*Skripsi*, Universitas Islam Negeri Maulana Malik Ibrahim Malang,2023), 98.

المعرفية في مرحلة الطفولة المبكرة. يهدف هذا البحث لإنتاج وسيلة بطاقة

الدومينو لترقية الكفاءة المعرفية في مرحلة الطفولة المبكرة ومناسبة للاستخدام

عند التعليم. يستخدم هذا البحث والتطوير على إجراء ADDIE.

صلاحية لهذا المنتج على خبرين وهم خبير من ناحية الوسيلة التعليمية وخبر

من ناحية المادة. وأما تجربة المنتج لهذا البحث وهي في روضة الأطفال

الإسلامية فرواني بامدر لامفوغ وروضة الأطفال الإسلامية المتكاملة موتيا رسا.

وكانت طريقة جمع البيانات المستخدمة هي الملاحظة والوثائق. كان المدخل

المستخدم البحث الكمي الوصفي والبحث الكيفي الوصفي. نتائج تقييم

صلاحية الوسيلة التعليمية من خبير الوسيلة التعليمية هي ٣٠.٨ بمعايير "جيد

جداً"، وتقييم من خبير المادة على درجة ٣٠.٣ بمعايير "جيد". وتظهر نتائج

البحوث. فنتائج هذا البحث تدل على أن المنتج المطور اي وسيلة بطاقة

الدومينو صلاحية لترقية الكفاءة المعرفية في مرحلة الطفولة المبكرة.<sup>٥١</sup>

٤. البحث الذي كتبت لستاري رميدة (البحث العلمي، ٢٠٢٢) عن تطوير

وسيلة لعبة الدومينو العربية لتركيب الجمل اللغة العربية في الصف الثامن

بالمدرسة الثانوية الحكومية فالوفو. وغرض هذا البحث لمعرفة تصميم لعبة

<sup>51</sup> Heny Wulandari et al., "Pengembangan Media Kartu Domino Untuk Meningkatkan Kemampuan Kognitif Anak Usia Dini," *Murhum : Jurnal Pendidikan Anak Usia Dini* 3, no. 1 (July 12, 2022): 78, <https://doi.org/10.37985/MURHUM.V3I1.91>.

الدومنيو العربية لتركيب الجمل اللغة العربية في الصف الثامن بالمدرسة الثانوية الحكومية فالوفو و لمعرفة فعالية استخدامها كالوسيلة التعليمية فيها. ونوع البحث المستخدم لهذا البحث هو البحث والتطوير ونموذجه 4D، وهي التعريف والتصميم والتطوير والانتشار. والنتيجة لهذا البحث هي تحصل نتائج التتحقق من خبير الوسيلة التعليمية على النتيجة المأئوية ١٠٠٪ بالفئة صحيح جداً، ونتيجة التتحقق من خبير المادة على النسبة المأئوية ٩٢٪ بالفئة صحيح جداً، ونتيجة التتحقق من صحة معلم اللغة العربية على النسبة المأئوية ٨٢٪ جداً، ونتيجة التتحقق من صحة استخدام وسيلة لعبة الدومنيو العربية لتركيب الجمل اللغة العربية بالفئة صحيح جداً. وأما نتائج تجارب المنتجات حصلت على ٩٣٪. وهذا دليل على أن استخدام وسيلة لعبة الدومنيو العربية لتركيب الجمل اللغة العربية في الصف الثامن بالمدرسة الثانوية الحكومية فالوفو فعالة.<sup>٥٢</sup>

٥. البحث الذي كتبته سري وولانداري (البحث العلمي، ٢٠٢١) عن تطوير وسيلة بطاقة "الدومنيو" في تعليم مهارة الكلام باللغة العربية بحث تطوير لدى تلاميذ الصف السابع بمدرسة الرحمة المتوسطة الإسلامية ولتناكا سيرانج.

وهدف البحث لهذا البحث هو لمعرفة تطوير وسيلة بطاقة "الدومنيو" في تعليم مهارة الكلام باللغة العربية لدى تلاميذ الصف السابع بمدرسة الرحمة المتوسطة

<sup>٥٢</sup> لستاري رميدة، " تطوير وسيلة لعبة الدومنيو العربية لتركيب الجمل اللغة العربية في الصف الثامن بالمدرسة الثانوية الحكومية فالوفو" ، (البحث العلمي، الجامعة الإسلامية الحكومية فالوفو، ٢٠٢٢)، ٤٨.

الإسلامية ولتاكا سيرانج. نوع البحث المستخدم هو البحث والتطوير

واستخدمت نموذج Brog and Gall. وأما جمع البيانات المستخدمة لهذا البحث

وهي الملاحظة والمقابلة والاختبار. دلت نتيجة البحث على أن وسيلة بطاقة

الدومينو لها أثر ذو دلالة احصائية بين الاختبار القبلي/الأول ٦١، ٣٣

والأخبار البعدى/الأخير ٨٠، ٣٣. وهذا دليل على أن استخدام وسيلة بطاقة

الدومينو فعالة في تعليم مهارة الكلام لدى التلاميذ.<sup>٥٣</sup>

٦. البحث الذي كتبت أنا مولدة اللطيفة (البحث العلمي، ٢٠٢١) عن تأثير

استخدام وسيلة بطاقة الدومينو لحفظ المفردات في الفصل الثاني بالمدرسة

العالية معارف فوغكول بليتار. البحث العلمي للحصول على الدرجة الجامعية

الأولى من قسم تعليم اللغة العربية بجامعة الإسلامية الحكومية تولوغ أكوج.

ويهدف هذا البحث لمعرفة تأثير استخدام وسيلة بطاقة الدومين لحفظ

المفردات في الفصل الثاني بالمدرسة العالية معارف فوغكول بليتار ومدى تأثير

استخدامها لحفظ المفردات في تلك المدرسة. المدخل المستخدم لهذا البحث

البحث الكمي ونوعه تصاميم ما قبل التجربى (*pre experimental designs*)

<sup>٥٣</sup> سرى وولنداري، "تطوير وسيلة بطاقة "الدومينو" في تعليم مهارة الكلام باللغة العربية بحث تطوير لدى تلميذ الصف السابع بمدرسة الرحمة المتوسطة الإسلامية ولتاكا سيرانج"، (البحث العلمي، جامعة سلطان مولانا حسن الدين الإسلامية الحكومية بنقن، ٢٠٢١)، ٨٨.

واستخدمت أدوات جمع البيانات منها المقابلة والملاحظة والاختبار والوثائق.

وأما نتيجة هذا البحث في استخدام وسيلة بطاقة الدومينو لحفظ المفردات في

الفصل الثاني بالمدرسة العالية معارف فوغوكول بليتار حصلت على النتيجة

١٠٠٠، وهي أقل من ٥٠٠.. ومن هذا البحث يدل على أن استخدام

وسيلة بطاقة الدومينو تؤثر تأثيراً عظيماً لحفظ المفردات فيها.<sup>٤</sup>

٧. البحث الذي كتب اتيكة مومفوني واكوس سفريانتو (الرسالة العلمية،

٢٠٢٠) عن تطوير بطاقة الدومينو كالوسيلة التعليمية في تعليم المفردات لدى

طلاب الصف الخامس بالمدرسة الإبتدائية. ويهدف هذا البحث لتطوير وسيلة

بطاقة الدومينو الصلاحية وفعالية في تعليم مفردات اللغة الإندونيسية لدى

طلاب الصف الخامس بالمدرسة الإبتدائية. مدخل البحث المستخدم لهذا

البحث هو البحث والتطوير على نموذج Brog and Gall. ونتيجة هذا البحث

يعني حصلت على النتيجة من خبير المادة والوسيلة التعليمية بقيمة ٨٠ درجة

لكل منها فئة جيدة. وأما نتيجة اختبار الفرضيات التي حصلت على دلالة (٢

ذيل). ٣٤ .٠٠٥ .٠٠٠ .٠٠٠ .٠٠٣٤ أصغر من ذيل).

---

<sup>54</sup> Ana Maulidatul Latifah,, “Pengaruh Penggunaan Media Domino terhadap Kemampuan Menghafal Mufradat Kelas XI MA Ma’arif Ponggok Blitar”, (*Skripsi*, Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Tulungagung, 2021), 96.

قدرات المفردات الاندونيسية لدى الطلاب في المدرسة الإبتدائية.<sup>٥٥</sup>

٨. البحث الذي كتب توتين سولس تنو (البحث العلمي، ٢٠٢٠) عن تطوير

وسيلة الدومنو العربية في تعليم القواعد الصرفية (في الصف العاشر من المدرسة

الثانوية الإسلامية الحكومية ١ سيرانج). يهدف هذا البحث الى تطوير وسيلة

الدومنوا في الصف العاشر لتسهيل تعليم اللغة العربية، خاصة في دروس قواعد

الصرفية، ولتحسين حفظ وفهم الطالب على القواعد الصرفية. والمدخل

المستخدم لهذا البحث هو البحث والتطوير وأدوات جمع البيانات في هذا

البحث هي الملاحظة والمقابلة والاختبار القبلي والبعدي. وأما نتيجة هذا

البحث هي حصلت نتيجة الاختبار القبلي ٥٦,٨ % والاختبار البعدي

٩٠%. فهذا يدل على أن استخدام وسيلة الدومنو فعالة لفهم قواعد الصرفية

في الصف العاشر من المدرسة الثانوية الإسلامية الحكومية ١ سيرانج.<sup>٥٦</sup>

٩. البحث الذي كتب ياسا أمي ستياوان وإنديرا أسية ففي ياندري وأنن سبحا

فاموغكاس (الرسالة العلمية ٢٠٢٠،) تحت الموضوع تطوير وسيلة بطاقة

الدومنيو الكسرية كالوسيلة التعليمية الرياضيات في الفصل الرابع بالمدرسة

<sup>٥٥</sup> Atikah mumpuni dan agus supriyanto, “Pengembangan Kartu Domino Sebagai Media Pembelajaran Kosakata Bagi Siswa Kelas V Sekolah Dasar”, *Sekolah Dasar: Kajian Teori dan Praktik Pendidikan*, 29, No. 1, (Mei 2020), 88.

<sup>٥٦</sup> سولس تنو، ”تطوير وسيلة الدومنو العربية في تعليم القواعد الصرفية (في الصف العاشر من المدرسة الثانوية الإسلامية الحكومية ١ سيرانج)”， (البحث العلمي، جامعة سلطان مولانا حسن الدين الإسلامية الحكومية بتون. ٢٠٢٢، ٩٨،

الابتدائية. يهدف هذا البحث إلى تطوير وسيلة بطاقة الدومينو الكسرية في

مواد الرياضيات للصف الرابع بالمدرسة الابتدائية. نوع البحث المستخدم هو

البحث والتطوير (R&D). وكان موضوع هذا البحث طلاب الصف الرابع

الابتدائية الحكومية الثانية سمفو بإجمالي ١٨ طالبا. وأدوات جمع البيانات هي

لاتختارات والاستبيانات والوثائق. ونتائج البحث التي تم الحصول عليها، (١)

متوسط الدرجات من التتحقق من الصحة الخبراء بنسبة ٨٧.٧٪ وهي ضمن

الفئة الجديرة جداً (٢) متوسط درجة إجابات الطلاب بنسبة ٩٠.٢٪ وفي

فئة الجيد جداً (٣) وبلغ متوسط درجات اختبار الفهم ٨٨.٣٪ يندرج في فئة

جيد جداً، لذلك يمكن الاستنتاج أن وسيلة بطاقة الدومينو الكسرية صلاحية

للاستخدام في المواد الكسرية في الفصل الرابع ويمكن أن يوفر الفهم لطلاب

الصف الرابع حول مادة الكسرية.<sup>٥٧</sup>

١٠. البحث الذي كتبت ستي ألفية (رسالة الماجستير، ٢٠١٧) عن تطوير وسيلة بطاقة الدومينو (Domino) لمهارة الكلام عند الطلاب (بحث تطويري في الصف العاشر العلمي الثاني بالمدرسة الثانوية الإسلامية الحكومية ١ مدينة سيرانج). البحث العلمي للحصول على الدرجة الجامعية الأولى من قسم تعليم

<sup>٥٧</sup> Yasa Umami Setiawan, Indhira Asih Vivi Yandari, and Aan Subhan Pamungkas, "Pengembangan Kartu Domino Pecahan Sebagai Media Pembelajaran Matematika Di Kelas IV Sekolah Dasar," *Primary : Jurnal Keilmuan Dan Kependidikan Dasar* 12, no. 1 (June 30, 2020): 1, <https://doi.org/10.32678/PRIMARY.V12I01.2706>.

اللغة العربية بجامعة سلطان مولانا حسن الدين الإسلامية الحكومية بنتن.  
وأهداف البحث لهذا البحث هو لمعارف تطوير وسيلة بطاقة الدومينو  
(Domino) لمهارة الكلام عند الطلاب في الصف العاشر العلمي الثاني بالمدرسة  
الثانوية الإسلامية الحكومية ١ مدينة سيرانج واستخدامها لاحتياجات الطلاب  
فيها على مهارة الكلام. ومدخل البحث المستخدم في هذا البحث هو البحث  
والتطوير. وأما النموذج المستخدم خطوات السادسة أو على تجربة المحددة.  
ونتيجة لهذا البحث أن عدد الطلاب في الفصل العاشر ٣٢ طالبا والباقيون اي  
٤ طالبا جيد في تكلم اللغة العربية. فلم تكن ١٠ طالبا قادرين في تكلم اللغة  
العربية وحصل على  $\leq 60$ . ومن هذا البحث أن استخدام وسيلة بطاقة  
الدومينو ناجحة وفعالة لتعليم مهارة الكلام في الصف العاشر العلمي الثاني  
بالمدرسة الثانوية الإسلامية الحكومية ١ مدينة سيرانج.<sup>٨</sup>. فيما يلي الدراسات  
السابقة بالجدول




---

<sup>٨</sup> سني ألفية، "عن تطوير وسيلة بطاقة الدومينو (Domino) لمهارة الكلام عند الطلاب (بحث تطوري في الصف العاشر العلمي الثاني بالمدرسة الثانوية الإسلامية الحكومية ١ مدينة سيرانج)"، (الباحث العلمي، جامعة سلطان مولانا حسن الدين الإسلامية الحكومية بنتن. ٢٠١٧)، ٧١.

## الجدول ٢.١

### بيان التشابه والاختلاف في الدراسات السابقة

الرقم	الباحث	الموضوع	النتيجة	التشابه	الاختلاف
١	أحمد دحلان صبري	تطوير وسيلة بطاقة الدومينو لترقية فهم الطالب في التي تم تطويرها ممكنة تستخدم في تعليم الطبيعية عن وظيفة أعضاء الجهاز التنفسى البشريه والحيوانية لدى طلاب الفصل الخامس بالمدرسة الإبتدائية الحكومية الثانية مالاج.	ونتيجة هذا البحث هي أن بطاقات الدومينو لهم فهم	١. نوع البحث والتطوير	١. التطوير لمادة الطبيعية
(٢٠٢٣)					٢. موقع البحث
					٣. بطاقة الدومينو

٦	٥	٤	٣	٢	١
١. التطوير مادة الرياضيات ٢. موقع البحث	١. نوع البحث والتطوير ٢. نموذج ADDIE ٣. بطاقة الدومينو	١. تشير نتيجة هذا البحث إلى أن تطوير وسيلة بطاقة الرياضيات ٢. بطاقات الرياضيات (Domath) ٣. صلاحية وجاذبة في تعليم مادة الكسريّة لطلاب الصف الرابع في المدرسة الإبتدائية المدرسة الحكومية الأولى الحكومية الأولى لاندوغساري لاندوغساري.	تطوير وسيلة بطاقة دومينو الرياضيات (Domath) مادة على الكسريّة للفصل الرابع في المدرسة الابتدائية الحكومية الأولى لاندوغساري	الناس عمرها النهر (٢٠٢٣)	٢
١. تطوير الوسيلة لترقية الكفاءة المعرفية ٢. موقع البحث	١. نوع البحث والتطوير ٢. بطاقة الدومينو ٣. نموذج ADDIE	١. ونتائج هذا البحث تدل على أن المنتج المطور أي وسيلة بطاقة الدومينو صلاحية لترقية الكفاءة المعرفية في مرحلة الطفولة المبكرة الطفولة المبكرة	تطوير وسيلة بطاقة الدومينو لترقية الكفاءة المعرفية في مرحلة الطفولة المبكرة	حاني هولاند وكاندا قمرية ووديا نبيلة (٢٠٢٣)	٣

٦	٥	٤	٣	٢	١
١. تطوير الوسيلة لتركيب الجمل ٢. نموذج ٤D ٣. موقع البحث	١. نوع البحث والتطوير ٢. بطاقة الدومينو	هذا أَن استخدام وسيلة العربية لتركيب الجمل اللغة العربية لتركيب الجمل اللغة العربية في الصف الثامن العربية في الصف الثامن بالمدرسة الثانوية الحكومية فالوفو فالوفو فعالة	ونتيجة البحث وسيلة الدومينو لعبة الدومنيو لعبة الدومينو الجمل اللغة العربية في الصف الثامن العربية في الصف الثامن بالمدرسة الثانوية الحكومية فالوفو فالوفو فعالة	تطوير وسيلة لعبة الدومنيو العربية لتركيب الجمل اللغة العربية في الصف الثامن العربية في الصف الثامن بالمدرسة الثانوية الحكومية فالوفو	لسناري رميدة (٢٠٢٢)
١. تطوير الوسيلة لتعليم مهارة الكلام ٢. نموذج Brog and Gall ٣. موقع البحث	١. نوع البحث والتطوير ٢. بطاقة الدومينو	قد أظهرت نتيجة البحث أن استخدام وسيلة "الدومينو" في بطاقة الدومينو فعالة في تعليم مهارات الكلام العربية بحث لدى التلاميذ.	تطوير وسيلة بطاقة "الدومينو" في بطاقة الدومينو الكلام باللغة العربية بحث لدى	تطوير وسيلة بطاقة الدومينو الكلام باللغة العربية بحث لدى	سري وولندياري (٢٠٢١)

٦	٥	٤	٣	٢	١
			الرحمة المتوسطة الإسلامية ولنتاكا سيرانج		
١. نوع البحث الكمي ٢. موقع البحث	١. بطاقة الدومينو ٢. تطوير الوسيلة لحفظ المفردات	١. بطاقة الدومينو ٢. بطاقة الدومينو لحفظ المفردات ٣. بطاقة الدومينو لحفظ المفردات فيها	وأما نتيجة هذا البحث أن استخدام وسيلة بطاقة الدومينو لحفظ المفردات في يؤثر تأثيراً عظيماً على حفظ المفردات بالمدرسة العالية معارف فوغكول بليتار	تأثير استخدام وسيلة بطاقة الدومينو لحفظ المفردات في الفصل الثاني بالمدرسة العالية معارف فوغكول بليتار	أنا مولدة اللطيفة (٢٠٢١)
١. نموذج Brog and Gall ٢. موقع البحث	١. تطوير الوسيلة التعليم المفردات ٢. نوع البحث والتطوي ٣. بطاقة	١. تطوير الوسيلة التعليم المفردات ٢. بطاقة الدومينو لحفظ المفردات ٣. بطاقة الدومينو لحفظ المفردات	تظهر نتيجة هذا البحث أن وسيلة كالوسيلة التعليمية في قدرات المفردات الاندونيسية لدى طلاب المدارسة الابتدائية	تطوير بطاقة الدومينو كالوسيلة التعليمية في تعليم المفردات لدى طلاب الصف الخامس بالمدرسة	اتيكة مومفوني واكسوس سفريانتو (٢٠٢٠)

٦	٥	٤	٣	٢	١
	الدومينو		الابتدائية		
١. موقع البحث ٢. تطوير الوسيلة لتعليم القواعد الصرفية	١. نوع البحث ٢. بطاقة الدومينو	وأما نتائج هذا البحث أن استخدام وسيلة الدومينو فعالة في تعليم القواعد الصرفية	تطوير وسيلة الدومينو العربية في تطوير وسيلة الدومينو الصحفية (٢٠٢٠)	توتين سولس تنو	٨
١. تطوير الوسيلة لمادة الكسرية (الرياضيات) ٢. موقع البحث ٣. غودج	١. نوع البحث ٢. بطاقة الدومينو	هي أن وسيلة بطاقة الدومينو والتطوير هي أن وسيلة بطاقة الدومينو	تطوير وسيلة بطاقة الدومينو الكسرية كالوسيلة التعليمية الرياضيات في الفصل الرابع	ياسا أمي ستياوان وإنديرا ياندري وأنن سبحا	٩

٦	٥	٤	٣	٢	١
خطوات ال السادسة لسوغيونو		ويمكن أن يوفر الفهم لطلاب الرابع الصف مادة حول الكسرية	بالمدرسة الابتدائية	فاموغكاس (٢٠٢٠)	
١. تطوير الوسيلة لتعليم مهارة الكلام ٢. موقع البحث ٣. نموذج خطوات ال السادسة أو على تجربة المحددة	١. نوع البحث والتطوير بطاقة الدومنيو	وتظهر نتيجة هذا البحث أن استخدام وسيلة الدومينو بطاقة الدومينو ناجحة وفعالة لتعليم مهارة الكلام في الصف الكلام في الصف العاشر العلمي الثاني بالمدرسة الثانوية الإسلامية الحكومية ١ مدينة سيرانج	تطوير وسيلة بطاقة الدومينو (Domino) لمهارة الكلام عند الطلاب (بحث تطويري في الصف العاشر العلمي الثاني بالمدرسة الثانوية الإسلامية الحكومية ١ مدينة سيرانج)	ستي ألفية (٢٠١٧)	١٠

كان التشابه والاختلاف بين الدراسات السابقة وهذا البحث وهي من ناحية نوع البحث والمادة المستخدمة في بطاقة الدومينو وموقع البحث والنماذج وغيرها. فإن هذا البحث يتميز بالخصائص التي تختلف عن غيره وهي (١) هذه البطاقة من ورقة AP ٢٦٠، (٢) حجم البطاقة ٣ cm X ٥ cm اي تساوي مع حجم البطاقة العادة، (٣) وتنقسم في كل بطاقة الدومينو جزأين علوي وسفلي وبينهما الخط في منتصف البطاقة. يهدف هذا الخط إلى التفريق بين محتويات البطاقة في كل جزء. ولونها يساوي ببطاقة الدومينو حسب العادة وهو أصفر وأحمر. وأما المحتوى في كل جزء على شكل مفردات ومعناها مستمر مع البطاقة الأخرى، (٤) المفردات المستخدمة في هذه البطاقة مأخوذة من الكتاب الدراسي، (٥) ويوجد من جانب الخلفي من البطاقة غلاف بطاقة الدومينو.

#### ب. الدراسة النظرية

##### ١. التطوير

###### أ) مفهوم التطوير

التطوير مصدر من طَوَّرَ - يَطْوِرُ على وزن تفعيلاً. معناه .<sup>٩</sup> التطوير

عند مصطلحة اللغة الإنجليزية *development* معناه الترقية وتنمية.<sup>١٠</sup> معنى

---

<sup>٩</sup> أحمد مختار عمر، معجم اللغة العربية المعاصرة، ج ٢ (القاهرة: علام الكتب، ٢٠٠٨)، ١٤٢.

التطوير كثيرة منها التجديد والتوسيع والتغيير وهلم جرا. واصطلاحاً أن التطوير هو اتمام إنتاج الأنشطة بطريقة جديدة بعد تقييم الصقل والتحسين حسب الضرورة. وهو التحسينات لتحقيق الأهداف المرجوة بشكل أكثر كفاءة. وفي مرجع الآخر ذكر أنه اتجاه نظامي لتصميم وإنتاج واستخدام وتنقية النظوم الكاملة للتعليم. وأوضح سورحمة أنه إعداد وتنفيذ وتقييم وتحسين.

ومفهوم التطوير هو التخطيط المنظم للإصلاح والتغيير من خلال الهيكل التنظيمي يشمل المؤسسات والإدارة والأفراد، ويشمل النظم والسلوك والبيئة والآليات وأماكن العمل. رغم أن مفهوم العالم تورانس (Torrance) للإبداع على الأرجح مرتبط بالتطوير، حيث قال (الإبداع هو عملية إدراك نقاط الضعف والتناقضات ونقص المعلومات، والتنبؤ بالمشكلات، والبحث عن الحلول، وإضافة الفرضيات، واختبارها وصياغتها وتعديلها باستخدام البيانات الجديدة لتحقيق نتائج جيدة لصالح الآخرين. التطوير هو عملية

---

<sup>٦٠</sup> Hans Wehr, A Dictionary Of Modern Written Arabic, Thirn Edition (Ithaca, New York: Spoken Language Servis, Inc, 1976),572.

تصميم التعلم على شكل منطقي ومنهجي من أجل تحديد كل ما سيتم تنفيذه في عملية أنشطة التعلم على الاهتمام بإمكانيات وكفاءة الطالب.<sup>٦١</sup>

التطوير مرتبط بالأشياء أو الأنشطة المطورة مثل تعريف تطوير المنهج حيث قالت كريمة نبila فجرى أن نطوير المنهج هو عملية تحضير وإنتاج أفضل الأدوات على أساس تقييم المناهج المستخدمة. لذلك يمكن أن يكون التعليم والظروف جيدة. وبمعنى آخر، أن تطوير المنهج الدراسي هو إنتاج أنشطة المنهج الجديد من خلال خطوات إعداد التعليم على نتائج التقنيات

يتم تنفيدها خلال فترة الزمن المعينة.<sup>٦٢</sup>

ب) أسس التطوير

عند تطوير أي شيء لازم على المطور أن يهتم بأسس التطوير. وهي

كما يلي:

١) أن يكون التطوير على أساس الاحتياجات الفعلية ولملحة للتطوير تم تحديدها بناء على الدراسات التقويمية والبحوث والدراسات العلمية.

٢) يجب أن يستنفد إلى فلسفة تربوية ثبت أنها سلامة ومجدية وملائمة لظروف العملية التعليمية.

<sup>٦١</sup> Abdul Majid, Perencanaan Pembelajaran, (Bandung: Remaja Rosdakarya, 2005), 24.

<sup>٦٢</sup> Karima Nabila Fajri et al., “Proses Pengembangan Kurikulum,” *ISLAMIKA* 1, no. 2 (July 31, 2019): 37, <https://doi.org/10.36088/ISLAMIKA.V1I2.193>.

٣) يجب أن يقوم على خطة علمية دقيقة تراعي عدداً من المبادئ: (١) مبدأ

ترتيب الأولوية، (٢) العوامل البشرية والمادية الالزمة لتنفيذ المنهج المقترن،

(٣) البيئة المدرسية والاجتماعية التي يتم فيها تنفيذ التطوير.

٤) يجب أن تستند إلى دراسة علمية لخصائص الطلاب واحتياجاتهم وبيئتهم

الاجتماعية واتجاهات العصر وكذلك خصائصهم، ويجب أن تكون عملية

التطوير مبنية على نتائج هذه الدراسة.

٥) الاهتمام بجميع الأسس التي يقوم عليها المنهج من الأسس الفلسفية

والعرفية والنفسية والاجتماعية والتكنولوجية.

٦) متابعة التوجهات العالمية وروح العصر ومراعاة الحداثة والابتكار الهدف

٧) يجب الاهتمام بمبادئ الاتكتمال والتكامل، أي أنها يجب أن تكون عملية

شاملة لجميع العناصر بحيث تكمل بعضها البعض مثل المنهج وعملياته،

وتشمل تطوير الكتب الدراسية والوسائل التعليمية وطرق التدريس

وأساليب التقييم.

٨) يجب أن تتحقق المشاركة والتعاون بين المشاركين في المنهج، أي أن عملية

التطوير تتم بمشاركة كل من له علاقة بالمنهج التعليمي من المعلمين

والطلاب ومديري المدارس والمرشدين وأولياء الأمور ومديري التعليم. وأن

يعاون الجميع في عملية التطوير، أي أن عملية التطوير عبارة عن مجموعة

تعاونية يشارك فيها جميع المشاركين.

٩) الاستمرارية: يجب أن تكون عملية التطوير عملية مستمرة لا تتوقف حتى

يتمكن المنهج من الاستجابة لمتطلبات التغيرات والتطورات التي تحدث في

الحياة في المجالات المختلفة ، وأن عملية التطوير لا نهاية لها. الاهتمام

بمبأ التوازن بين مختلف جوانب النمو، الجوانب النظرية والتطبيقية،

وكذلك التوازن بين الحفظ والتجدد.<sup>٦٣</sup>

### (ج) مفهوم المدخل المعرفي

المدخل المعرفي هو تصميم أو نهج استشاري يركز على التفكير

والعمليات العقلية في تعديل السلوك أو تغييره ، وغالبا ما يتضمن التدريب

وتنمية المهارات والتحكم في التفكير، بالإضافة إلى العمليات والتقنيات

الأخرى ذات التوجه المعرفي.<sup>٦٤</sup> وختم النظرية المعرفية أكثر بعملية التعلم من

نتائج التعلم . تؤكد هذه النظرية على أن سلوك الشخص يتحدد من خلال

إدراكه وفهمه للمواقف المتعلقة بأهدافه التعليمية. ترى هذه النظرية أن التعلم

<sup>٦٣</sup> الدغشى، أحمد محمد حسين، المناهج التربوية وتحديات المرحلة) الأردن: مركز الكتاب الأكاديمي، ٢٠١٦)، ٨٣.

<sup>٦٤</sup> Sri Hartati, "Pendekatan Kognitif Untuk Menurunkan Kecenderungan Perilaku Delinquensi Pada Remaja," *HUMANITAS: Indonesian Psychological Journal* 9, no. 2 (August 29, 2012): 167, <https://doi.org/10.26555/HUMANITAS.V9I2.340>.

هو عملية داخلية تشمل الذاكرة والاحتفاظ ومعالجة المعلومات والعواطف والجوانب النفسية الأخرى. والتعلم هو نشاط يتضمن عمليات تفكير معقدة للغاية

يؤكد المدخل المعرفي على أن السلوك هو عملية عقلية في التقطاف المحفزات وتقديرها ومقارنتها والاستجابة لها قبل التفاعل. يتلقى الأفراد حافرا ثم يقومون بعمليات عقلية قبل التفاعل مع الحافر الذي يأتي. وإضافة على ذلك يؤكد المدخل المعرفي على ما يدور في ذهن الإنسان، وكيف يفكر الإنسان، ويتذكر، ويفهم اللغة، ويحل المشكلات، ويشرح التجارب المختلفة، ويحصل على عدد من المعايير الأخلاقية، ويشكل المعتقدات.<sup>٦٥</sup>

وذكر سوجيهارتونو أن عملية التعليم والتعلم عند نظرية المدخل المعرفي تؤكد على تحقيق العديد من الأهداف التعليمية والعلمية. والأهداف هي كما يلي:

- أ) إنتاج طلاب الذين لديهم القدرة التفكير لحل المشكلات التي يواجهونها
- ب) يتوقع من الطلاب أن يكونوا نشطين في أنشطة التعلم وفقاً لخصائصهم في التعلم.

<sup>65</sup> Rindi Anita, Zahrah Salsabila, and Sofiyah Hadi Alhabsyie, “Peran Pekerja Sosial Dalam Trauma Pasca Bencana Alam Menggunakan Pendekatan Kognitif,” *Jurnal Manajemen Bencana (JMB)* 7, no. 2 (November 14, 2021): 83, <https://doi.org/10.33172/JMB.V7I2.707>.

ج) يعمل المعلم ك وسيط و ميسر في عملية بناء معرفة الطالب.<sup>٦٦</sup>

## ٢. الوسيلة التعليمية

### أ) مفهوم الوسيلة التعليمية

الوسيلة لغة ما يقرب به إلى الغير و بنفس المعنى Media باللغة

الإنجليزية بمعنى الوسيط.<sup>٦٧</sup> وأما اصطلاحا قد وفق NEA (National Education Association)

يسمع وينظر ويناقش ويقرأ بها أي المستخدم لهذا النشاط.<sup>٦٨</sup>

وتعني الوسيلة التعليمية عنصر من عناصر النظام التعليمي الشامل

تسعى إلى تحقيق أهداف التعليمية المحددة.<sup>٦٩</sup> وقال عبد الحافظ محمد سلامة

في كتابته أن الوسيلة التعليمية مجموعة أجهزة وأدوات يستخدمها المعلم

لتحسين عملية التعليم والتعلم يهدف توضيح المعاني وشرح الأفكار في نفوس

**KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ  
JEMBER**

<sup>٦٦</sup> Irvan Maulana Tamsil, “Analisis Metode Card Sort Dalam Pembelajaran Mufradat Berbasis Pendekatan Kognitif,” *Lughawiyah: Journal of Arabic Education and Linguistics* 2, no. 1 (July 2, 2020): 53, <https://doi.org/10.31958/LUGHAWIYAH.V2I1.1783>.

<sup>٦٧</sup> محمد أمجد جمل، ”أهمية الوسيلة التعليمية في تدريس التربية الفنية وطرق استخدامها“، مجلة كلية التربية (إبريل ٢٠١٦)، ٢٣.

<sup>٦٨</sup> Aminudin, “Media Pembelajaran Bahasa Arab”, *Al-Munzir*, Vol. 7, No. 2, (November 2014), 6.

<sup>٦٩</sup> سمير خلف جلوب، *الوسائل التعليمية*، (مكة المكرمة : دار خالد اللحياني للنشر والتوزيع، ٢٠١٧ م)، ٧.

اللهميد.<sup>٧٠</sup> أما حمدان عرفها بأنها وسائل تربوية يستعان بها لإحداث عملية

التعلم.<sup>٧١</sup>

الوسيلة التعليمية هي كل شيء يستخدمه الأستاذ لمساعدة الطلاب

في فهم المواد التعليمية واستنباطها.<sup>٧٢</sup> وقد ذكر نايف معروف أن الوسيلة

التعليمية هي ما يلجأ إليه المعلم من أجهزة وأدوات ومواد لتسهيل عملية

التعليم وتحسينها وتعزيزها.<sup>٧٣</sup>

من بعض تعريف الوسيلة التعليمية نستنتج أنها كل الأدوات

يستخدمها المعلم في عملية التعليم لمساعدته في شرح الدرس بسهولة حتى

يفهم الطلاب الدرس أي الوسيطة للتواصل المعلومات.

## ب) أهمية الوسيلة التعليمية

الوسيلة التعليمية لها دور رئيسي وهم في كل عمليات التعليم والتعلم

التي تتم في المؤسسات التعليمية المعروفة بالتعليم الرسمي أو النظامي مثل

<sup>٧٠</sup> عبد الحافظ محمد سلام، "تصميم الوسائل التعليمية لنطوي الاحتياجات الخاص، (اليازوري، ٢٠٠٨)، ١٨.

<sup>٧١</sup> بدر الدين عوض الكريم على حسن، "فاعلية استخدام الوسائل التعليمية في تدريس مادة الجغرافيا"، (رسالة ماجистير، جامعة شندي، ٢٠١٧)، ٨٠.

<sup>٧٢</sup> ستي جبيدة، "تطوير الوسائل التعليمية لمهارة الاستماع على أساس برمجة أندويد"، prosiding Konferensi Nasional Bahasa Arab (اكتوبر، ٢٠١٧)، ٣٥٠.

<sup>٧٣</sup> اوريل بحر الدين، مهارات التدريس نحو تطوير مدرس اللغة العربية الكفاء، (ملاج : UIN Maliki Press، ٢٠١١)، ١٥٤.

المدارس والجامعات والمعاهد. وإن الوسائل التعليمية لا يمكن أن تحل محل المدرس أو الدرس في حد ذاته ولكنها مفيدة لمساعدة على بلوغ فهم جيد للدرس من قبل الطلاب وعيه. فإن استخدامها ربط كثيراً بأهداف التعليم. وهذا ويكتسي استخدام الوسائل التعليمية أهمية باللغة تظهر في جملة وظائف التي تؤديها أثناء جراء التعليم:

- (١) مساعد الطالب على الانتقال من المحسوس إلى المنقول
- (٢) تثير اهتمام التلميذ بالدرس وتنحه الحيوية بالمقارنة مع المواقف التي لا تستخدم فيها هذه الوسائل التعليمية
- (٣) مساعد التلميذ على دراسة الخبرات الماضية (مثل الأحداث التاريخية والمحروب والطفولة والأمم السابقة)
- (٤) مساعد التلميذ على دراسة الخبرات غير مباشرة مثل التغيرات العاطفية (مثل برامج الكاميرا الخفية....)
- (٥) استخدامها يختصر كثيراً من الوقت عند شرح الدروس، كما أنها تؤكد على مضمون الدرس أكثر

٦) تعمل هذه الوسيلة التعليمية على تنمية القدرة على الملاحظة والمقارنة

<sup>٧٤</sup> والنقد.

ج) دور الوسائل التعليمية في تحسين عملية التعليم والتعلم

الوسيلة التعليمية لها دور هام في تعليم اللغة الأجنبية وكذلك في

تعليم اللغة العربية. وليس لطالبات صغار بل كبار. والواقعات دلت على

أنها فعالة في تعليم اللغة الأجنبية (العربية). <sup>٧٥</sup> يمكن أن نلخص الدور الذي

تلعبه الوسائل التعليمية في تحسين عملية التعليم والتعلم بما يلي :

١) إثراء التعليم : قد أوضحت الدراسات أن الوسيلة التعليمية لها دور

جوهرى في إثراء التعليم وتوسيع خبرات المتعلم وتسهيل بناء المفاهيم

وتحظى الحدود الجغرافية والطبيعية باستخدامها اتصال متنوعة

تعرض الرسائل التعليمية بأساليب مثيرة وجذابة.

٢) تحقيق التعليم الاقتصادي: والمراد ان تجعل عملية التعليم أكثر

اقتصادية من خلال زيادة نسبة التعلم إلى التكليف. والمهدف

الأساسي للوسائل التعليمية هو تحقيق أهداف التعلم المستمرة للقياس

بمستوى فعال بأقل قدر من الوقت والجهد والمصادر.

<sup>٧٤</sup> عبد الكريم قريشي، "أهمية وضرورة الوسائل التعليمية في التدريس"، الجزائر، ١١، (١٩٩٩)، ٦٦.

<sup>٧٥</sup> Siti Mahmuda, "Media Pembelajaran Bahasa Arab", An-Nabighah, 20,(1), (2018), 135.

٣) للمساعدة على إثارة رغبة الطالب وإشاع حاجته في التعلم : من

خلال استخدام الوسائل التعليمية يكتسب المتعلم العديد من الخبرات

المختلفة التي تثير اهتمامه وتحقق أهدافه. كلما اقتربت التجربة

التعليمية التي يمر بها المتعلم من الواقع، أصبح لها معنى حقيقي يرتبط

ارتباطاً وثيقاً بالأهداف التي يسعى المتعلم إلى تحقيقها. والرغبات

التي يريد إشاعتها.

٤) المساعدة على زيادة خبرة الطالب مما يجعله أكثر استعداداً للتعلم :

باستخدام مجموعة متنوعة من وسائل تعليمية يكتسب الطالب

خبرات مباشرة تجعله أكثر استعداداً للتعلم. مما يساعد على أن

يكون تعلم الطالب أفضل ما يمكن.

٥) للمساعدة على اشتراك جميع حواس المتعلم في عملية التعلم : إن

مشاركة كافة الحواس في العملية التعليمية يؤدي إلى ترسيخها وتعزيزها

هذا التعلم والوسائل التعليمية تساعد على إشراك جميع حواس

الللميذ، مما يساعد على حفاظ تأثير التعلم.

٦) المساعدة في زيادة مشاركة الإيجابية للللميذ في اكتساب الخبرة:

تنمي الوسائل التعليمية قدرة الللميذ على التأمل ودقة الملاحظة

ومتابعة التفكير العلمي للوصول إلى حلول المشكلات. ومن المؤكد

أن هذا الأسلوب يؤدي بالضرورة إلى تحسين نوعية التعلم ورفع

الأداء عند التلاميذ.<sup>٧٦</sup>

#### د) أنواع الوسيلة التعليمية

ويرى الفوزان أن الوسائل المستعملة في تعليم اللغة العربية تنقسم على

ثلاثة أنواع وهي كما يلى :

١) الوسائل البصرية وهي التي يمكن استخدامها من خلال نافذة العين،

وأهمها الكتب المدرسية ونحوها، والسيورات وملحقاتها واللوحات

الجدارية ونحوها، والصور المفردة والمركبة والسلالس والبطاقات بكل

أنواعها.

٢) الوسائل السمعية وهي الأجهزة التي يمكن استخدامها عن طريق

الأذن، وأهمها المذيع والأسطوانات والتسجيلات الصوتية وما أشبه

ذلك

<sup>٧٦</sup> عبد الرحمن بن إبراهيم الفوزان، إضاءات لمعلمي اللغة العربية، (رياض: العربية للجميع ١٤٣١ م)، ١٢٢.

٣) الوسائل السمعية والبصرية هي الوسائل التي تستخدمها العين والأذن

معا. منها التلفاز للأفلام والدروس النموذجية المسجلة والمسرحيات

المتلفزة ونحوها.<sup>٧٧</sup>

هـ) أسس اختيار الوسيلة التعليمية الجيدة

وعلى الرغم من أهمية الوسيلة التعليمية، فإن سوء اختيارها أو الفشل

في استعمالها يعيق تحقيق الأهداف التعليمية. ولنجاح هذه الوسيلة في تأدية

وظيفتها التربوية لازم أن تتوافر فيها الشروط التالية:

١) مطابقة الوسائل للموقف التعليمي: أول ما يجب أن ننتبه إليه عند

اختيار الوسيلة التعليمية هي مدى تأديتها للغرض بالنسبة للموقف

ومدى توافقها معه.

٢) ملائمة الوسيلة للتلميذ: المراد هي مدى ملائمة الوسيلة التعليمية

لل المتعلّم نفسه، فيجب أن تكون متوفقة أو متناسبة مع قدرات الطلبة

واستعداداتهم وحاجاتهم وميولهم، ولازم ألا تتجاوز مستوياتهم فتشتت

أذهانهم، ولا تقل عن مستوياتهم فتقلل حماستهم وتدخل السأم والملل

إلى نفوسهم.

---

<sup>٧٧</sup> اوريل بحر الدين، مهارات التدريس نحو تطوير مدرس اللغة العربية الكفاءة، (ملاج : ٢٠١١)، ١٥٩، (UIN Maliki Press).

٣) دقة الوسيلة أو المصدر التعليمي: كما يتم قياس المصدر من خلال دقة المعلومات التي تحصل عليها من طريقة. وهذا المقياس لو أهميته الخاصة بالنسبة للمصادر التي يتم اتباعها وكذلك بالنسبة للأفهام التي قد تعطي معلومات واتجاهات خاطئة.

٤) إمكانية الوصول إليها :النواحي المهمة من الوسيلة التعليمية هي إمكانية الوصول إليها عند ما تحتاج إليها، فقد يرى المعلم أن أحد الأفلام يتحقق جميع الأهداف التعليمية معين، في وقت غرض هذا الفيلم. استعارتها من مدرسة أخرى أو ربما لا يوجد مكان مناسب للأداء في المدرسة أو ما أشبه ذلك.<sup>٧٨</sup>

و) تعریف الألعاب اللغوية  
 الألعاب اللغوية نوع من أنواع الوسائل التعليمية ونشاط مهم من أنشطة التعليم الاتصالي. اللعبة لغة ورد في المعاجم اللغة العربية مصطلح اللعب بمعنى أنه : فعل يرتبط بعمل لا يجدي أو بالميل إلى السخرية، بل هو نشاط ضد الجد حيث جاء في القرآن الكريم قوله تعالى "الذين اخدوا دينهم

<sup>٧٨</sup> عمر منصور، "أهمية الوسائل التعليمية وأثرها في تعليم اللغة العربي"، المجلة العربية للدولية للتربية والعلوم، ١، (١)، (يولي-ديسمبر، ٢٠١٤).

لعا ولهوا" (الأنعام :). وجاء أيضاً بمعنى الاستمتاع والتسلية على لسان إخوة

<sup>٧٩</sup> يوسف لأبيهم قوله تعالى "ارسله معنا غداً يرتع ويلعب" (يوسف : ١٢).

أما اصطلاحاً فهي نشاط سلوكي هام يقوم بدور أساسي في تكوين

شخصية الفرد، وتأكيد تراث الجماعة أحياناً وهي ظاهرة سلوكي في

الكائنات الحية وتتميز بها الفقاريات العليا والإنسان على وجه الخصوص.<sup>٨٠</sup>

قال جزن بياجية Jean Piaget أن اللعبة هي عملية تمثل تعلم على

تحويل المعلومات الواردة لتلائم حاجة الفرد.<sup>٨١</sup> الألعاب اللغوية من أفضال

الوسائل التي تساعد كثيراً من الدارسين على مواصلة تلك الجهد

ومساندتها، والتحفيض من رتابة الدروس وجفافها. وتتوفر كثيراً من الألعاب

مجالاً واسعاً في التدريس.<sup>٨٢</sup> للألعاب اللغوية دور بارز في تعليم اللغة وتذليل

صعوبتها للكبار والصغر إلا أنها أكثر مناسبة مع الصغار. كما تسهم

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ  
JEMBER

<sup>٧٩</sup> طبي سمية، "الألعاب اللغوية ودورها في تعليم اللغة العربية في مرحلة الابتدائي" (رسالة ماجستير، جامعة محمد بوضياف بالمسيلة، صورية، ٢٠١٩)، ٩.

<sup>٨٠</sup> طبي سمية، "الألعاب اللغوية ودورها في تعليم اللغة العربية في مرحلة الابتدائي"، ٩.

<sup>٨١</sup> عفت ميمونة، "الألعاب اللغوية ومعالجة صعوبة تعلم العربية" PROCEEDING 2019 International Conference Of Language Teaching & Culture ٤٤٢، (٢٠١٩).

<sup>٨٢</sup> ناصف مصطفى عبد العزيز، الألعاب اللغوية في تعليم اللغة الأجنبية، (الرياض : دار المريخ، ١٤٠١ھ)، ٩.

بدور كبير في تحقيق وتنمية مهارات اللغة الأساسية من استماع وكلام وقراءة وكتابة.<sup>٨٣</sup>

من التعريفات المذكورة نستنتج أن الألعاب اللغوية هي نشاط يتم بين الطلاب معاونين أو متنافسين للوصول إلى غايتهم في إطار القواعد الموضوعة.

### ز) أهمية الألعاب اللغوية

تظهر أهمية الألعاب اللغوية فيما يلي :

- ١) إنها تقلل من ظاهرة الاصطنان التي تحيط بالعملية التعليمية داخل الصف
- ٢) تحتوي على الجانب الاجتماعي والاتصالي الفعلي
- ٣) تعزز ثقة المتعلم بنفسه
- ٤) فيها التسلية أو الترفيه عن النفس وتحديد نشاط المتعلم
- ٥) تبقي أثراً قوياً في تثبيت المعلومات
- ٦) تبني القدرات العقلية وموهبة المتعلمين

---

<sup>٨٣</sup> شيماء بلوارم وشهيناز بوصلاح، "الألعاب اللغوية ودورها في تنمية اللغة عند الطفل" (رسالة ماجستير، جامعة محمد بوضياف بالمسيلة، صورية، ٢٠١٩)، ٢.

(٧) تحت المتعلمين على التنافس والمنافسة

(٨) تسهم في تنمية الذكاءات المتعددة لدى المتعلمين.<sup>٨٤</sup>

#### ح) فوائد استخدام الألعاب اللغوية

وهناك أسباب كثيرة تجعل من مفيدة استخدام الألعاب اللغوية، فيما

يلي:

(١) إثراء التعليم (مفردات وتعبيرات وجمل وتركيب)

(٢) تعين على تعلم اللغة

(٣) تجعل الدرس ممتعاً وشيقاً، وبذلك تطرد السأم والضيق

(٤) تشجيع الطالب على استخدام اللغة

(٥) تحقق كثيراً من التنوع، وبذلك يتم التخلص من الرتابة

(٦) تعين الطالب على فهم كثير من جوانب اللغة الأجنبية

(٧) تساعد بعض التلامذ على التخلص من الخجل الذي يشعرون به.<sup>٨٥</sup>

#### ط) أنواع الألعاب اللغوية

الألعاب اللغوية متنوعة منها كما يلي:

<sup>٨٤</sup> دينا فطرة إنساني ورجال فردوس وأمرادين، "تصميم الألعاب اللغوية لتنمية مهارة الكلام للمبتدئين باستخدام مفردات العربية بين يديك" رأية الإسلام، ٤، (١)، (٢٠٢٠)، ٣٤.

<sup>٨٥</sup> عملية علمي، "تطوير اللعبة "السلم والشعبان" (ular tangga) لتعليم اللغة العربية في المدرسة الفلاح المتوسطة الإسلامية بنجيلان طوبان"، رسالة الماجستير، جامعة مولانا مالك إبراهيم الإسلامية الحكومية، مالانج، ٢٠١٧.

١) الدمى، مثل السيارات وصنارة الصيد والعرايس والقطارات وأدوات الزينة،

وغيرها.

٢) ألعاب الحركة: مثل ألعاب الرمي والسباق والتجميع والموازنة والقفز

والتأرجح وألعاب الكرة والجري.

٣) ألعاب الذكاء مثل الألغاز والكلمات المتقاطعة وحل المشكلات وغيرها،

٤) ألعاب التمثيل مثل التمثيل المسرحي والأدوار وغيرها

٥) الألعاب الغنائية مثل أغاني التمثيل وتقليل الأصوات والغناء. وتشمل

٦) ألعاب الحظ مثل الدومينو، وألعاب التخمين، والقصص

٧) والألعاب الثقافية مثل المسابقات الشعرية، وبطاقات التعبير، وفي هذا

السياق يلعب المعلمون دوراً فعالاً في اختيار الألعاب اللغوية وتصميمها

<sup>٨٦</sup> ومتي يمارسها الطلاب.

وتنقسم الألعاب اللغوية حسب المهارات اللغوية الأساسية وهي

الألعاب الإستماعية والألعاب الشفهية وألعاب القراءة وألعاب الكتابة، كما

---

<sup>٨٦</sup> اسماء عزيز عبد الكريم، " مدى تضمن الألعاب التربوية اللغوية في محتوى منهج القراءة للمرحلة الابتدائية "، مجلة

الفنون والأدب وعلوم الإنسانيات والاجتماع، ٧٧ (مارس ٢٠٢٢) ١٤٢.

<https://doi.org/10.33193/JALHSS.77.2022.651>.

توجد ألعاب أخرى مثل ألعاب الصواب والخطأ، وألعاب الذاكرة، وألعاب

<sup>٨٧</sup> الأسئلة والأجوبة وألعاب تمثيلية درامية وتعبيرية الفنون وغيرها.

### ٣. بطاقة الدومينو

(أ) تعريف الدومينو

الدومينو عبارة عن بطاقات منقطة تشير إلى القيم العددية.<sup>٨٨</sup>

الدومينو يتكون من ٢٨ بطاقة وكل بطاقة مقسمة إلى مجالين.<sup>٨٩</sup> شكله

٣ سم × ٦.٥ سم ولونه الأساس أصفر ويحتوى كل حقل على ٦-٠

نقاط وورق سميك ومستطيل الشكل.<sup>٩٠</sup> يجب أن تكون كل العظام

مقلوبة دون إظهار أرقام أو نقاط على الدومينو. ثم تغسل العظام (تحتر

وتخلط جيدا). الحد الأقصى لعدد اللاعبين المسموح لهم باللعب هو ٤



<sup>٨٧</sup> Muhammad Hairul Piqri, *Belajar Asyik Dengan Permainan Bahasa Arab* (Banjarmasin: Guepedia, 2020), 21,

<sup>٨٨</sup> Reality, *Kamus Besar Bahasa Indonesia*, (Surabaya: reality Publisher, 2008). 663.

<sup>٨٩</sup> Nugraha, D. S. "Penggunaan Media Edukatif Permainan Domino Sebagai Upaya Meningkatkan Hasil Belajar Biologi Siswa Kelas XE SMA Taruna Nusa Harapan Mojokerto Pada Materi Plantae", (Skripsi, Universitas Sanata Dharma, Yogyakarta 2016) 32.

<sup>٩٠</sup> Harijanto, *Nubuat Domino*, (Malang : Media Nusa Creative,2022), 2

<sup>٩١</sup> Ramlah Ramlah, "Penerapan Media Kartu Domino Untuk Meningkatkan Hasil Belajar Siswa Kelas Vi Pada Pelajaran IPS Di SDN Jango Tahun Pelajaran 2020/2021," *JUPE : Jurnal Pendidikan Mandala* 7, no. 1 (February 14, 2022): 140, <https://doi.org/10.58258/JUPE.V7I1.2998>.

أول ما ذكر الدومينو هو من قبائل الصين بدئ في التسلية وولين

في السلالة سونج على قاعدة مالك سياو جنوج سية، استخدم دومينو

للعب اتطيسير في سنة (١٤٩٣-١١٦٢).<sup>٩٢</sup> ظهرت الدومينو الحديثة

لأول مرة في إيطاليا خلال القرن الثامن عشر، ولكن كيف تطورت

الدومينو الصينية إلى اللعة الحديثة غير معروفة. وقد يكون المبشرون

الإيطاليون في الصين حتى انتشر اللعبة إلى أوروبا.<sup>٩٣</sup> يتم لعب اللعبة مع

الدومينو، حيث يتم تعينهم لتشكيل خط، يحاول كل لاعب في المقابل

العثور على دومينو ووضعها مع قيمة تطابق القطعة على طرق الخط

الذي تم تشكيله.

#### ب) طريقة استخدام الدومينو

طريقة استخدام الدومينو كما يلي:

(١) يتم لعب هذه اللعبة بواسطة ٢ أو ٣ أو ٤ لاعبين

(٢) قم بتوزيع الدومينو المصنوع خصيصاً لهذه اللعبة ، حتى يتم

تقسيمهما تماماً لكل لاعب

<sup>٩٢</sup> Andrew Lo. "The Game of Leaves: An Inquiry into the Origin of Chinese Playing Cards," *Bulletin of the School of Oriental and African Studies*, University of London, Vol. 63, No. 3 (2000): 389-406.

<sup>٩٣</sup> Aulia Rakhma, "Penggunaan Media Kartu Permainan Domino untuk meningkatkan keterampilan belajar pecahan dalam pembelajaran matematika pada siswa kelas III SD Negeri menuran 08 Baki Sukarjo", (Skripsi, Universitas Sebelas Maret, 8000), 84.

(٣) يضع اللاعب الأول بطاقة على الطاولة (قم أولاً بتنزيل من هو

اللاعب الأول)

(٤) في تسلسل عقارب الساعة ، يسقط اللاعبون بطاقة واحدة عند

كل منعطف

(٥) يتم ضبط قيمة البطاقة المترنة (المسقطة) وفقاً لقيمة البطاقة

(المسقطة) الموجودة حتى لا يتتوفر على اللاعب المزيد من البطاقات

(٦) إذا لم يتمكن اللاعب من الجري ، فإنه يفقد دورة واحدة ويضع

كل ورقة لا يمكن لعبها

(٧) الفائز هو اللاعب الذي أنهى البطاقة أولاً أو إذا لم يتمكن جميع

اللاعبين من المشي وما زالت البطاقة قائمة ، فإن الفائز يحدده

اللاعب بأقل عدد من البطاقات.

#### ٤. المفردات

(أ) تعريف المفردات

المفردات واحدتها مفردة. وهي اللفظ أو الكلمة التي تتكون من

حروف فكثرة وتدل على معنى، سواء كانت فعلاً أم اسمًا أم أداة.<sup>٩٤</sup> إن

<sup>٩٤</sup> ناصر عبد الله الغالي وعبد الحميد عبد الله، أسس تطوير الكتاب العربي لغير الناطقين بالعربية، (الرياض : دار الغالي، دون السنة)، ٧٨.

المفردات هي أدوات حمل المعنى كما أنها في وقت آخر وسيلة للتفكير،

لأن المتكلم يستطيع أن يفكر ثم يعبر ما خطر في باله وفكرة بكلمات ما

يريد<sup>٩٠</sup> المفردات هي عنصر اللغة الذي يخبر عن المعنى والكلمات التي

استخدمها متعلم اللغة في تعلم اللغة. فاللغات كلها لا يمكن ان

تستعنى عن المفردات لأنها إحدى العناصر اللغوية الرئيسية فلا يمكن

الشخص أن يتكلم بدونها.

المفردات هي عنصر أساسى في اللغة بجانب الأصوات والتركيب

والدلالة.<sup>٩١</sup> وهي ما تكون اللغة كمكونات اللغة الأخرى المعبرة حتى

تكون كلمة مقيدة نطقياً كان أو كتابة.<sup>٩٢</sup> من التعريفات المذكورة جملة

عن ذلك أن المفردات هي عنصر من عناصر اللغة الشاملة على المعرف

عن المعانى واستخدمها في اللغة.



<sup>٩٠</sup> محمد كامل ناقة، تعليم اللغة العربية بلات الأخرى: اسس - مداخله-طرق التدريس، (مكة المكرمة : جامعة أم القرى ١٩٨٥، ١٦١).

<sup>٩١</sup> أكوس رياضي، "فعالية استخدام بطاقة دومينو برايل (Domino Braile Card) لتنمية كفاءة طلبة المكفوفين في حفظ المفردات"، وقائع المؤمر الوطني العربي، الجامعة الحكومية مالاج، ٤٩٥.

<sup>٩٢</sup> نيلا الاستبشارية، "تعليم المفردات على المدخل الحركي بمدرسة دار العلوم الابتدائية الإسلامية، رسالة الماجستير، جامعة مولانا مالك إبراهيم الحكومية الإسلامية، ص. ١٤.

## ب) مفهوم تعليم المفردات

تعليم المفردات هو أن يكون التلميذ قادراً على ترجمة الكلمة المناسبة في سياق الجملة السليم، لأنه لا يفيده كثيراً إذا حفظ التلميذ المفردات الكثيرة ولكن لا يقدر على استخدامها وبالأخص في حياتهم اليومية. وأما معيار الكفاءة في تعليم المفردات فهي كما يلي:

(١) يفهم التلاميذ معنى المفردات المستقلة أو في السياق

(٢) يستطيع التلاميذ نطق الحروف من المفردات صحيحاً

(٣) يقدر التلاميذ استخدام الكلمة المناسبة في المكان المناسب.<sup>٩٨</sup>

## ج) الأساليب في تعليم المفردات

وأما الأساليب في تعليم المفردات فتمكن المعلم أن يستخدمها

لترقية قدرة تعليم المفردات كما يذكر فؤاد افندي فهي:

(١) استماع الكلمات

في هذه المرحلة الأولى إعطاء الفرصة على التلاميذ

لاستماع الكلمات أو المفردات من المعلم الذي يقرأها تكراراً.

---

<sup>٩٨</sup> رشدي أحمد طعيمة، المرجع في تعليم اللغة العربية للناطقين بغيرها، (مصر: جامعة أم القرى: ١٩٨٦)، ٢١٥.

## (٢) تلفظ الكلمات

بعد إعطاء الفرصة للتلميذ لاستماع المفردات، اعطاء

الفرصة لتلفظ الكلمات التي قد سمعوها

## (٣) إعطاء المعنى

إعطاء المعانى للكلمات او المفردات ويقصد التسهيل

التلميذ في تعليم الله العربية خاصة في تعليم المفردات.<sup>٩٩</sup>

## د) أسس اختيار المفردات

قال عبد الرحمن بن إبرهيم الفوزان في كتابه أن اختيار المفردات

ستة، وهي :

(١) الشيوع

(٢) الإرتباط بحاجات الدارسين

(٣) الإرتباط بعالم الدارسين المعرفي

(٤) الإرتباط بمستوى الدارسين العمري

---

<sup>٩٩</sup> سيف الدين، "طرق في تعليم المفردات اللغة العربية"، التدريس، (ديسمبر ٢٠١٩)، ٣٠٦.

٥) الأهمية الاتصالية

٦) الصحة اللغوية والفصاحة.<sup>١٠٠</sup>



---

<sup>١٠٠</sup>عبد الرحمن بن إبرهيم الفوزان، إضاءات لعلمي اللغة العربية، (رياض: العربية للجميع ١٤٣١ م)، ١٥٨.

## الباب الثالث

### منهج البحث والتطوير

#### أ. نموذج البحث والتطوير

في هذا البحث استخدمت الباحثة المدخل الكيفي والكمي وأما منهجه هو البحث والتطوير. وبهذه الطريقة هي طريقة التي استخدمتها الباحثة للحصول على نتائج معين وتجربة فعالة.<sup>١٠١</sup>

#### ب. إجراءات البحث والتطوير

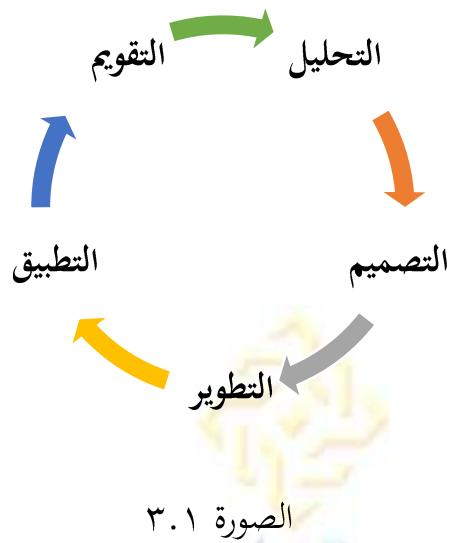
استخدمت الباحثة في تصميم هذه الوسيلة التعليمية نموذج ADDIE. وذلك لأنه له خطوات الإجرائية البسيطة الواضحة لتطوير الوسيلة التعليمية. واستخدام هذا النموذج مناسب لتعليم وجها في غرفة الصف.<sup>١٠٢</sup> فوضحت الباحثة بالخطوات التالية لكي يكون المنهج أوضح (١) التحليل (Analyze)، (٢) التصميم (Design)، (٣) التطوير (Development)، (٤) التطبيق (Implementation)، (٥) التقويم (Evaluate).<sup>١٠٣</sup> هيكل النموذج التطوير ل ADDIE كما يلي :

<sup>101</sup> Sugiono, *Metode Penelitian Kuantitatif, Kualitatif Dan R & D*, (Bandung : Alfabeta, 2009), 297.

<sup>102</sup> Dewi salma plawiladilaga, *Prinsip desain pembelajaran*, (Jakarta : kencana, 2008), 12.

<sup>103</sup> Rahmat Arofah Hari Cahyadi, “Pengembangan Bahan Ajar Berbasis ADDIE Model”, Halaqo Islamic education jurnal, 3, (Juni 2019), 35.

<sup>104</sup> Made tenggeh, dkk “Pengembangan Buku Ajar Model Penelitian Pengembangan Dengan Model Addie”, seminar nasional riset inovatif, (VII), 209.



### خطوات البحث التطوري

والبيان لكل الخطوة من الخطوات الخمسة كما يلي :

#### ١. التحليل

الخطوة الأولى لهذا البحث والتطوير تحليل الحاجات والمشكلات. ن

الحاجة هي كل شيء تزيد القيمة عند تنفيذه. وأما المشكلة هي عدم مناسب

الشيء بين الأمل والواقع.<sup>١٠٥</sup>

في هذه الخطوة تقوم الباحثة بتحليل الاحتياجات وهي بطريقة

الملاحظة والمقابلة . تقوم الباحثة باللحظة معرفة جراء تعليم اللغة العربية في

الفصل التاسع أي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو.

وتقوم الباحثة بالمقابلة مع معلم اللغة العربية في الفصل التاسع أي (I) عن جراء

<sup>105</sup> Sugiono, Metode Penelitian Kuantitatif, Kualitatif Dan R & D, (Bandung : Alfabeta, 2009), 299.

تعليم اللغة العربية وكذلك استخدام الوسائل التعليمية عند التعليم ومشكلات  
عند جراء التعليم والتعلم.

## ٢. التصميم

التصميم هو تحديد المشكلات بناء على تحليل احتياجات الطلاب مثل  
أهداف التعليم وهو تحديد المشكلة على حسب تحليل متطلبات الطلاب مثل  
أهداف التدريس والكفايات الأساسية واستراتيجيات التدريس وأنواع التقويم.  
والكفايات الأساسية وأنواع التقويم. ثم تصميم نموذج المواد الدراسية اعتمادا  
على نتائج تحليل احتياجات الطلاب. تتم تنفيذ هذه المرحلة النموذج الأولى.  
بعد تحليل الإحتياجات فأرادت الباحثة أن تصمم الوسيلة التعليمية لتعليم  
المفردات خاصة في حفظها باستخدام بطاقة الدومينو. وفيها المفردات المكتوبة  
في الكتاب المستخدم عند جراء التعليم.

## ٣. التطوير

التطوير هو عملية تحقيق الخطة، أي أن التصميم قد تم إنجازه. في هذه  
الخطوة قد تم إعداد كل ما يحتاج أو يساعد في عملية التعليم. بعد مراجعة  
الخبراء للتصميم موافقة على الانتقادات والاقتراحات من الخبراء. ولذلك هو  
مرحلة تحضيرية لتنفيذ المنتج قيد المراجعة.

هذه الخطة تسمى مراجعة التصميم أو حصول تصميم الوسيلة التعليمية في تعليم المفردات باستخدام بطاقة الدومينو. وتم مراجعة التصميم من الافتراحات والزيادة من الخبراء. الخبراء لها دور مهم وت تكون من خبير التقويم التربوي وخبير المواد التعليمية وخبير الوسيلة التعليمية. لتحديد ما إذا كان التصميم يحتاج إلى تحسين أو المناسب. المنتجات التي تم التحقق من صحتها لتحسينها عن طريق إضافة أو تقليل الوسيلة التعليمية. يمكن في تحسين الوسيلة التعليمية لتعليم المفردات باستخدامها. وتم الباحثة تحسينات التصميم.

#### ٤ . التطبيق

وهو إجراء لتنفيذ وسائل التعليم المصممة لعملية التعليم والتعلم في المجموعة الصغيرة قبل تقويم الوسيلة التعليمية وتحسينها. في هذا الحال أرادت الباحثة أن تطبق الوسيلة التعليمية على الطلاب في الفصل التاسع إي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية بندووصو. بعد مراجعة المنتج ستطبقها في الفصل باختبار المستخدم المحدودة لدى الطلاب كالمستخدمات. إجراء اختبارات للحصول على معلومات حول ما إذا كان المنتج الجديد أكثر فعالية وكفاءة من المنتج من خلال إجراء تجربة مقارنة الظروف قبل استخدام المنتج

وبعده. مؤشرات فعالية استخدام المنتج الجديد زيادة سرعة ونتائج التعليم لدى الطلاب في تعلم المفردات.

وفي هذه المرحلة تقوم الباحثة بالاختبار القبلي لمعرفة نتائج الطلاب في تعليم المفردات قبل استخدامها. وفي آخر هذه التجربة تقوم الباحثة بالاختبار البعدى لمعرفة نتائجهم في تعليم المفردات بعد استخدامها.

#### ٥. التقويم

يمكن أن تتم عملية التقويم في المراحل الأربع المذكور أعلاه، يسمى هذا التقويم التكيني لأن أهدافه تحتاج إلى المراجعة على سبيل المثال في مرحلة التصميم، قد يتغير علينا شكل من أشكال التقويم التكيني الذي يتناول تلك الأحكام الملاحظة الخبراء كمداخلات للوسائل التعليمية المصممة.

#### ج. تجربة المنتج

تهدف تجربة المنتج إلى التحديد إذا كان المنتج مناسبا لاستخدامه أو غير مناسبا. والأنشطة المنفذة لاختبار المنتج في البحث والتطوير منها تصميم تجربة المنتج واختبار الموضوع ونوع البيانات وأدوات جمع البيانات وأسلوب جمع البيانات.

وأما تفصيلها كما يلي:

## ١. تصميم تجربة المنتج

في هذه المرحلة تستخدم الباحثة التجارب التجريبية وهي تهدف إلى

تحديد مستوى جاذبية المنتج في صدقه وفعاليته على شكل الوسيلة التعليمية.

المجتمع في هذا البحث الطلاب من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية

الثانوية بندووصو. والعينة لهذا البحث من الطلاب في الفصل التاسع إي (I)

من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو وعددها ٣٣ طالبا.

اختارت الباحثة هذه العينة لأنها فضل مفضل في ذلك المدرسة اي أن

الطلاب فيه من الماهرين خاصة في العلوم العامة ولكنهم لا يحبون اللغة العربية

وليس لهم الرغبة لتعلمها، مع أنهم يجلسون في الفصل الأخير من مستوى

المدرسة المتوسطة الإسلامية فيتخلصون عند تعلمها خاصة في حفظ المفردات

<sup>١٠٦</sup> وتكرارها.

فأسلوب أخذ العينة المستخدم في هذا البحث هو أخذ العينات غير

الاحتمالية (*Non Probability Sampling*). وهي أسلوب الذي لا يوفر فرصة

متقاربة لاختيار كل عنصر أو فرد من المجتمع كعينة.<sup>١٠٧</sup> وأما تقنية أخذ

<sup>١٠٦</sup> المقابله مع معلم اللغة العربية في الفصل التاسع إي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو في التاريخ ١٣ سפטمبر ٢٠٢٣.

<sup>١٠٧</sup> Sugiono, *Metode Penelitian Kuantitatif, Kualitatif Dan R & D*, 2009, Bandung : Alfabeta, 81.

العينات المستخدمة لهذا البحث هي أخذ العينات الاهادفة (*purposive sampling*)

وفقا لسوجيونو أن: أخذ العينات الاهادفة هي أسلوب لأخذ

عينات من مصادر البيانات مع اعتبارات معينة.<sup>١٠٨</sup> ويرجع سبب استخدامها

لأن ليس كل العينات لها معايير تتوافق مع الظاهرة محل الدراسة. ولذلك

اختارتها الباحثة لأنها تحدد اعتبارات أو معايير معينة يجب أن تتوفر في

العينات المستخدمة في هذا البحث.

قبل أن يتم تطوير الوسيلة التعليمية اى وسيلة بطاقة الدومينو لدى

الطالب تقدمها الباحثة إلى المشرف والخبريين لتصديق الإنتاج. وبعد أن

تكون صلاحية فتستخدمها كالوسيلة التعليمية في الفصل ويقوم بتجربة

الإنتاج لدى الطالب. وتقدم الباحثة الاختبار عن تقييم تطوير الوسيلة

التعليمية للطلاب.

## ٢. موضوعات الاختبار

موضوعات الاختبار لهذا البحث تتكون من موضوعات التقييم في

وسيلة بطاقة الدومينو وهي خبير من ناحية المادة وخبرمن ناحية الوسيلة

<sup>108</sup> Sugiono, 2009, 85.

التعليمية. وموضوع التجربة المستخدم هو الطلاب في الفصل التاسع إي (I) من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو.

### ٣. نوع البيانات

نوع البيانات التي تستخدمها الباحثة تتكون من البيانات الكمية والكيفية. تكون البيانات الكمية على نتائج شخصية التجربة بالإستبيانات. وتكون البيانات الكيفية باقتراحات وتعليقات شخصية التجربة في صلاحية تطوير وسيلة بطاقة الدومينو.

### ٤. أدوات جمع البيانات

أما الأدوات التي تستخدمها الباحثة لجمع البيانات كما يلي :

(أ) الملاحظة

الملاحظة هي وسيلة يستخدمها الإنسان لاكتساب الخبرة والمعلومات. وذلك من خلال جمع الخبرة من خلال ما نراه ونسمعه. ولكن عند ما قامت الباحثة بالملاحظة فإنها تتبع منهجا محددا يجعل من ملاحظتها أساسا للمعرفة الواقعية والفهم الدقيق لظاهرة معينة.<sup>١٠٩</sup>

---

<sup>١٠٩</sup> ذوقان عبيادات، البحث العلمي، (الرياض : دار السلمة للنشر والتوزيع، ١٩٩٧)، ١٤٩.

قامت الباحثة بـ ملاحظة طلاب الفصل التاسع إي (I) من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو عن كيفية عملية تعليم اللغة العربية خاصة في تعليم المفردات.

### ب) المقابلة

المقابلة هي محادثة مباشرة بين الباحث والشخص الآخر بهدف الوصول إلى حقيقة أو موقف معين، يريده الباحث التعرف عليه من أجل تحقيق أهداف البحث.<sup>١١٠</sup>

وقد قامت الباحثة بالمقابلة مع معلم اللغة العربية في الفصل التاسع إي (I) من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو وهو الأستاذ غفران أحمدى، اللسانيس لمعرفة استخدام وسائل تعليم

المفردات عند التعليم.

### ج) الوثائقية

الوثائقية هي أسلوب جمع البيانات من خلال دراسة البيانات التي تم توثيقها. وتفسير التوثيق الآخر أنها البحث عن البيانات المتعلقة بالأشياء في شكل ملاحظات وكتب ونصوص وصحف ونقوش ومجلات

---

<sup>١١٠</sup> رجاء وحيد دويدى، *البحث العلمي*، (لبيان : دار الفكر المعاصر، ٢٠٠٠)، ٣٢٣.

ومحاضر اجتماعات وجدائل أعمال وصور للأنشطة. تم استخدام أسلوب التوثيق في هذا البحث لاستكمال البيانات من المقابلات والملاحظات.<sup>١١١</sup> تجمع الباحثة الوثائقية بصورة عملية التعليم وحينما في المقابلة مع معلم وملحوظة تعليم اللغة العربية بصورة لحالة المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو.

#### د) الاستبيان

الاستبيان يعني مجموعة من الأسئلة وطلبت من المستجيبين الإدلاء ببيانات أو عبارات حسب ما وقع في الواقع تحريريا. يمكن إجراء الاستبيان باستخدام دفتر الملاحظة أو المقياس أو الشرح.<sup>١١٢</sup> واستخدمت الباحثة الاستبيان لمعرفة عملية التحقق من صحة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات وطلب التصديق من الخبراء عند تطوير وسيلة بطاقة الدومينو وللحصول على آرائهم في تطوير المنتج. ولذلك قدمت الباحثة الاستبيان إلى :

<sup>١١١</sup> Suharsimi Arikunto, *Prosedur Penelitian Suatu Pendekatan Praktek*, (Jakarta: RinekaCipta, 2011), 206.

<sup>١١٢</sup> مروان عبد المجيد ابرهيم، *أسس البحث العلمي لتطوير الرسائل الجامعية*، (أردن : مكتبة الاسكندرية، ٢٠٠٠) . ١٦٥

(١) خبير التقويم التربوي الدكتور محمد سهلا، الماجستير وهو معلم

التقويم التربوي في قسم تعليم اللغة العربية بجامعة كياهي الحاج

أحمد صديق الإسلامية الحكومية جمبر.

(٢) خبير المواد التعليمية الدكتور مفتاح الهدى، الماجستير وهو معلم

اللغة العربية في قسم تعليم اللغة العربية بجامعة كياهي الحاج أحمد

صديق الإسلامية الحكومية جمبر.

(٣) خبير الوسائل التعليمية الدكتور نبنو إندريانتو، الماجستير وهو

رئيس برنامج التعليم المهني (PPG) في جامعة كياهي الحاج أحمد

صديق الإسلامية الحكومية جمبر.

هـ) الاختبار

الاختبار هو الذي يستخدمه الباحثة لقياس قبل استخدام بطاقة

الدومينو على الطلاب فيها هو الاختبار القبلي (Pre-Test) المتعلقة

بالمفردات. أما الاختبار البعدي (Post-Test) لمعرفة نتائج بعد

استخدامها. وأما معايير بنود الأسئلة كما يلي:

### الجدول .٣.١

#### معايير بنود الأسئلة

النمرة	عناصر كفاءة المفردات	بنود الأسئلة
١	يفهم التلاميذ معنى المفردات المستقلة أو في السياق	.٧،٦،٥،٤،٣،٢،١
٢	يستطيع التلاميذ نطق الحروف من المفردات صحيحاً	١١، ١٠، ٩، ٨ ١٤، ١٣، ١٢
٣	يقدر التلاميذ استخدام الكلمة المناسبة في المكان المناسب	١٧، ١٦، ١٥ ٢٠، ١٩، ١٨

وتم التحقق من صحة الاختبارين المستخدمتين في هذا البحث

من قبل خبير التقييم التربوي. وأظهرت نتائج التتحقق أن الاختبار "جيد جداً" ومناسب للاستخدام لمعرفة قدرات الطلاب قبل استخدام بطاقة الدومينو عند التعليم وبعدها. والبيانات كما هو في المرفق.

#### و) مصادر البيانات

١) المعلم : تجمع الباحثة البيانات منهم عن أحوال تعليم اللغة العربية

في الفصل التاسع إي (I) من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية

الثانية بندووصو.

(٢) الخبراء : قامت الباحثة بجمع البيانات منهم عن صحة المنتج.

(٣) الطلاب : قامت الباحثة بجمع البيانات منهم عن فعالية الوسيلة

التعليمية باستخدام بطاقة الدومينو.

## ٥. أسلوب تحليل البيانات

أسلوب تحليل البيانات هي عملية تنظم أو تكون واسطتها الملاحظة

عن طريق خطة البحث بحث ويمكن الحصول على النتائج منه. ويعتبرها محمد

النادر مهما في البحث لأنها توفر الرؤية الازمة في تحليل المسئلة المبحوثة.

### أ). البيانات الكيفية

استخدمت الباحثة تحليل البيانات الكيفية بأسلوب الوصفي

لتحليل نتائج المقابلة عن المشاركة الطالب ومشكلات عملية التعليم

وتفاعل في تعليم اللغة العربية خاصة في حفظ المفردات.

### ب). البيانات الكمية

حللت الباحثة البيانات من الاستبيان للخبراء والطلاب بأسلوب

الإحصائي الوصفي (*Descriptive Analysis Statistik*) وأسلوب تحليل

البيانات التي استخدمتها لتحليل البيانات الكمية نتيجة الصحة

باستخدام أسلوب الحساب قيمة المتوسطة. وفائدة الحسابات هي معرفة القيمة الأخيرة التي لها العلاقة. أسلوب التحليل بالرموز كما يلي:

١) تحليل البيانات من الخبرين

تحلل الباحثة الاستبيان من الخبرين في الفصل التاسع إي

(I) من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو وصفا

عن آرائهم لهذه الوسيلة لتعليم المفردات. تستخدمن الباحثة المعيار

لتقويم الوسيلة التعليمية في هذا البحث كما يلي :

$$P = \frac{F}{N} X \%$$

البيان :

$P$  = درجة مثوية

$F$  = مجموعة القيمة المحسولة

$N$  = مجموعة الأسئلة مضروب على القيمة الأعلى

نتيجة البيانات تحمل باستخدام مقاييس اللياقة ليكرت

: likert) في الجدول الآتي :

## الجدول .٣.٢.

### مقاييس اللياقة ليكيرت (*Likert*)

القيمة	التقدير	المئوية
يمكن استخدامه في التعليم بدون التصحيح	جيد جدا	% ١٠٠-٧٥
يمكن استخدامه في التعليم بالتصحيح البسيط	جيد	% ٧٤,٩٩-٥٠
لا يمكن استخدامه في التعليم	ناقص	% ٤٩,٩٩-٢٥
يصلح كل أو يبدل	ناقص جدا	% ٢٤,٩٩-٠

### معايير اللياقة بناء على المقياس ليكيرت (*Skala Likert*)

(٢) تحليل البيانات من نتائج الاختبار

تحليل الاختبار باستخدام خطوات التالية :

بيانات نتائج الاختبار القبلي والاختبار البعدى

(أ). فحص نتائج الاختبار

قدمت الباحثة اختبارين للمجibين وهم الاختبار القبلي

والاختبار البعدى. إجراء الاختبار القبلي قبل تعليم المفردات

باستخدام وسيلة بطاقة الدومينو، وإجراء الاختبار البعدى بعد

التعليم باستخدام الإنتاج المعد في تعليم المفردات.

(ب). مقارنة نتائج الاختبار القبلى والاختبار البعدى

الخطوة الآتية مقارنة نتائج الاختبار بين المنتج القديم

والجديد. ولإثبات وجود اختلاف في العلاقة بين قيم الفعالية

بين المنتج الجديد. يلزم إجراء اختبار  $t$ . من أفضل البحث

عن العلاقة بين قيم الفعالية قبل استخدام المنتج وبعده. وقبل

إجراء اختبار الفرضيات باستخدام تحليل اختبار  $t$  على

بيانات البحث، فمن الضروري على الباحثة أن تقوم بإجراء

اختبارات التحليلية الأساسية، وهي اختبار الحالة الطبيعية

واختبارات التجانس.<sup>113</sup>

يعد اختبار الحالة الطبيعية للبيانات أحد متطلبات

اختبار البيانات الأساسية لتحليل بيانات البحث، والمتطلبات

الأساسية هي الشروط التي يجب استيفاؤها حتى يمكن إجراء

التحليل، سواء لأغراض التنبؤ أو لأغراض اختبار الفرضيات.

<sup>113</sup>

Fatimah Djafar,dkk. *STATISTIKA PENDIDIKAN: Teori dan Aplikasi dengan SPSS*, (Gramedia, Buku kita.com, 2024), 84

وهدف إجراء الاختبار لمعرفة ما إذا كان المجتمع موزعين

بشكل طبيعي أم لا. يستخدم اختبار الحالة الطبيعية لبيانات

البحث هذه صيغة شابир ويلك (*Shapiro-wilk*) بمستوى

دلالة يستخدم كقاعدة لقبول أو رفض الاختبارات حول ما

إذا كان توزيع البيانات طبيعاً أم لا، أي  $A = 0.005$ .

للحصول على حسابات في اختبار الحالة الطبيعية للبيانات،

استخدمت الباحثة برنامج SPSS ٢٣.٠٠.١٠٠ لنظام

التشغيل Windows لاتخاذ القرارات التالية. وإذا كانت قيمة

الأهمية (Sig) أو قيمة الاحتمال أكبر من  $0.005$ ، فسيتم قبول

$H_a$  ورفض  $H_0$ ، مما يعني أن البيانات يتم توزيعها بشكل

طبيعي. وأما إذا كانت قيمة الأهمية أو قيمة الاحتمال أقل من

$0.005$ ، فسيتم قبول  $H_0$  ويتم رفض  $H_a$  مما يعني أن البيانات

لا يتم توزيعها بشكل طبيعي.<sup>١١٤</sup>

والاختبار التجانس هو اختبار لمعرفة قيمة الاحتمال

كمراجع بشرط أنه إذا كانت قيمة الاحتمال (sig) أكبر

---

<sup>114</sup> Ig. Dodiet Aditya Setyawan, *Petunjuk Praktikum Uji Normalitas & Homogenitas Data Dengan SPSS*, (Surakarta;Tahta Media, 2021),12

من ٥ .٠ .٥ فإن البيانات لها نفس التباين (متجانس)، بينما إذا

كانت قيمة الاحتمال ( $\text{sig}$ )  $> 0.05$  فإن البيانات ليست لها

نفس التباين (غير متجانسة).<sup>١١٥</sup>

بعد قامت الباحثة بإجراء اختبارات التحليلية

الأساسية، وهي اختبار الحالة الطبيعية واختبارات التجانس ثم

قامت الباحثة باستخدام تحليل اختبار "t" على الاختبار

القبلى والبعدي ثم تختبر باختبار *Paired Sampel Test*

باستخدام SPSS معرفة مقارنة بين نتيجة

الاختبار القبلى والبعدي في الفصل التاسع إي (I) من المدرسة

المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو

وأما بيان الرموز المستخدم وهو كما يلي :

الفرض الصفرى ( $H_0$ ) : لا توجد فعالية استخدام وسيلة بطاقة

الدومنيو في تعليم المفردات

الفرض المبارى ( $H_a$ ) : توجد فعالية استخدام وسيلة بطاقة

الدومنيو في تعليم المفردات

---

<sup>115</sup> Darmawan Harefa, dkk. *Teori Statistik Dasar*, (CV Jejak:Sukabumi,2023),164

## ٢٣ اختبار *Paired Sampel Test* باستخدام SPSS

يفسر برموز الآتية :

$< ., ., 5$  : ايجاد الفرق الكبير بين نتائج تعليم

في الاختبار القبلي والاختبار البعدى. والمراد بهذه الكلمة أن

الوسيلة التعليمية باستخدام بطاقة الدومينو لها تأثير لأن يكون

الطلاب ممتعة في تعليم المفردات.

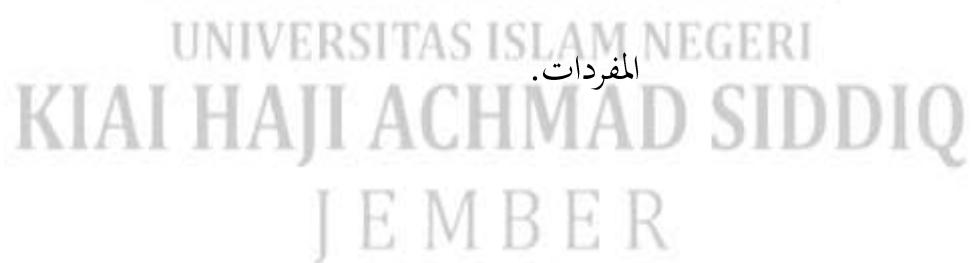
$> ., ., 5$  : لا توجد الفرق أو هناك فرق قليل

بين نتائج الاختبار القبلي والاختبار البعدى. والمراد بهذه

الكلمة أن الوسيلة التعليمية باستخدام بطاقة الدومينو لا تؤثر

ليكون الطلاب ممتعة في تعليم المفردات خاصة في حفظ

المفردات.



## الباب الرابع

### عرض البيانات وتحليلها

في هذا البحث استعرضت الباحثة تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات

لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو وصلاحية تطوير

وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية

الحكومية الثانية بندووصو وفعالية تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى

الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو. فلذلك عرضت

الباحثة بيانات البحث لحصول على نتائج البحث التام والجيد.

أ. تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة

#### المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو

##### ١. تحليل (Analysis)

قامت الباحثة بتحليل الاحتياجات والمشكلات قبل أن تشرع الباحثة

في خطوة تطوير الوسيلة التعليمية. ولاحظت الباحثة الطلاب في الفصل التاسع

إي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو للحصول على

المعلومات عن تعليم اللغة العربية. ونتيجة الملاحظة هي أن هذا الفصل مسمى

بالفصل المفضل لأن الطلاب فيه من الماهرين خاصة في علوم العامة مثل

الرياضيات والطبيعة. ولكنهم يتخلصون عند تعلم اللغة العربية خاصة في حفظ المفردات لأنهم ما لهم الرغبة لتعلمها ويرون أنها صعبة لتعلمها. فصار عند ما جرى التعليم أغلبية منهم يشعرون صعوبة لحفظها وتكرارها. وبعضهم يحفظونها سريعاً ولكن عند ما يكررهم الأستاذ فينسوها بعد لحظة. وإضافة على ذلك هم يشعرون مللاً عند تعلم اللغة العربية لأن تعليمها رتابة الدروس.<sup>١١٦</sup>

وقد قامت الباحثة بالمقابلة مع معلم اللغة العربية فيها وهو الأستاذ غفران أحمدى. وقال أن الوسائل التعليمية المستخدمة عند جراء التعليم وهي الكتاب والسبورة وبعض الأحيان يستخدم الفيديو والشاشة. وعملية التعليم والتعلم فيها يحتاج إلى الوسائل التعليمية لمساعدة الطلاب في تعلم المفردات خاصة لحفظها وتكرارها وزيارة رغبتهما في تعلم اللغة العربية.<sup>١١٧</sup> وملخص نتائج المقابلة مع معلم اللغة العربية في الفصل التاسع إي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو كما يلي:



<sup>١١٦</sup> الملاحظة في فصل التاسع من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو في التاريخ ١٣ سפטمبر ٢٠٢٣.

<sup>١١٧</sup> المقابلة مع معلم اللغة العربية في الفصل التاسع إي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو في التاريخ ١٣ سפטمبر ٢٠٢٣.

## الجدول ٤.١

### ملخص نتائج المقابلة

الجواب	بنود الأسئلة	الرقم
إجمالي عدد طلاب الفصل التاسع ٣٣ طالبا	كم عدد طلاب الفصل التاسع إي (I) في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو؟	١
الطريقة الأكثر استخداما هي طريقة المعاشرة والمناقشة وبعض الأحيان اللعبة	ما طريقة التعليم والاستراتيجيات التي تستخدمها عادةً في الفصل عند تعليم اللغة العربية؟	٢
الوسائل المستخدمة عادة هي الكتاب والسبورة البيضاء وبعض الأحيان الفيديو والشاشة	ما هي الوسائل التعليمية التي تستخدمها عادةً في الفصل عند تعليم اللغة العربية؟	٣
الوسائل التعليمية المستخدمة هي السمعية والبصرية وخاصة الألعاب	ما هي الوسائل المستخدمة التي يفضلها الطالب عادة؟	٤
فهم الطالب في المفردات ناقص.	ما رأيك في مستوى فهم الطالب لمادة "المفردات"؟	٥
الصعوبات التي يواجهها الطلاب أغلبية من الطلاب لا يحبون درس اللغة العربية فمنهم	ما الصعوبات التي تواجه الطالب أثناء عملية التعلم على مادة "المفردات"؟	٦

من يجد صعوبة في حفظ المفردات وبعضهم صعوبة في تكرارها		
لا يوجد تعليم المفردات باستخدام وسيلة بطاقة الدومينو	هل تعلم اللغة العربية باستخدام وسيلة بطاقة الدومينو من قبل؟	٧
نعم، استخدامها مهمة جدا لأنها تسهل الطلاب في تعليم المفردات	هل استخدام وسيلة بطاقة الدومينو لتعليم المفردات مهمة؟	٨
إن تعليم اللغة العربية خاصة تعليم المفردات باستخدام بطاقات الدومينو فكرة جديدة وابتكارية سيحبه الطلاب حقا لأنهم يتعلمونها في جو تعليمي جديد وترقي رغبتهم وسيكون حفظ المفردات وتكرارها سهلا.	ما رأيك في استخدام وسيلة بطاقة الدومينو التي تحتوي على المفردات المتعلقة بموضوع تعلم اللغة العربية؟	٩

بعدما قامت الباحثة بالمقابلة مع معلم اللغة العربية فقامت الباحثة

بالمقابلة مع نائب مدير المدرسة في مجال منهج التعليم وهو الأستاذ إمام غزالى

الليسانيس. وهدف هذه المقابلة لمعرفة عن منهج التعليم المستخدم لهذه

المدرسة. فقال أن منهج التعليم المستخدم لهذه المدرسة نوعان وهما المنهج

المستقل ومنهج ١٣ . المنهج المستقل للفصل السابع و الثامن أو الفصل الأول

والثاني من المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو. ومنهج

التعليم المستخدم للفصل التاسع منهج ١٣.<sup>١١٨</sup>

وإضافة على ذلك قامت الباحثة بالاختبار القبلي لمعرفة كفافتهم في

المفردات المتعلقة بالدرس الأول من المرحلة الثانية للفصل التاسع إي (I).

والنتيجة من هذا الاختبار حصل على منخفضة وهي ٦١,٣٦٪. فتدل على

أنهم ناقصون في تعليم اللغة العربية خاصة في تعليم المفردات.<sup>١١٩</sup>

## ٢. التصميم

بعدما قامت الباحثة بتحليل الاحتياجات والمشكلات في تعليم

المفردات لدى الطلاب بالفصل التاسع إي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية

الحكومية الثانية بندووصو. فقامت الباحثة أن تطور بطاقة الدومينو الكلاسيكية

إلى بطاقة الدومينو للعبة وتعليم مفردات اللغة العربية. التي تصمم في تعليم اللغة

العربية خاصة في تعليم المفردات.

<sup>١١٨</sup> المقابلة مع نائب مدير المدرسة من ناحية منهج التعليم في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو في التاريخ ١٥ سפטمبر ٢٠٢٣.

<sup>١١٩</sup> الاختبار القبلي للطلاب في الفصل التاسع إي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو في التاريخ ٢٤ يناير ٢٠٢٤.

تتميز هذه الوسيلة التعليمية بالمواصفات المختلفة عن بطاقة الدومينو

حسب العادة (كلاسيكية) بعد توفير تطويرها ينظمها ويرتبها وهي كما يلي:

**أ) خصائص المنتج**

الخطوة التالية بعد تحليل الاحتياجات والمشكلات وهي تصميم

بطاقة الدومينو لتعليم المفردات الذي تم تصميمها وفقاً للاحتجاجات

والمشكلات لدى الطلاب في الفصل التاسع إي (I) بالمدرسة المتوسطة

الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو. وصفته الباحثة تصميمها فيما يلي:

**أ). شكل الوسيلة التعليمية :** مواد معتمدة من وسيلة بطاقة

الدومينو

**ب).** موضوع الوسيلة التعليمية : دومينو العربية (الفصل التاسع للمرحلة

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ  
JEMBER

الثانية

ج). المؤلفة : فطرية جينتا

د). مصممة الوسيلة التعليمية : فطرية جينتا

**ه).** نوع المادة : بطاقة الدومينو

**و).** شكل الكتابة : Arial و Tradirional Arabic

**ز).** البطاقات : ٢٨

في هذه المرحلة صممت الباحثة بطاقة الدومينو لتعليم المفردات لدى الطلاب في الفصل التاسع إي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو. الدومينو تتكون من ٢٨ بطاقات وتعليمات استخدام

وسيلة بطاقة الدومينو.

### ب) بطاقة الدومينو

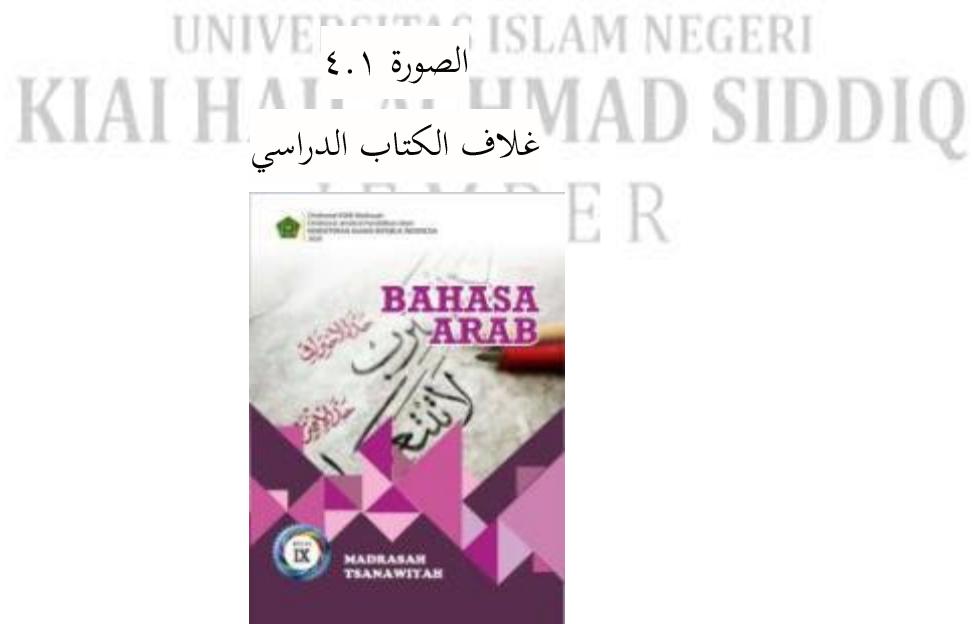
صممت الباحثة بطاقات الدومينو باستخدام Coreldraw X<sup>٥</sup>. وفي

كل بطاقات هناك المفردات التي تحتاج إليها الطلاب عند تعلم اللغة

العربية. وهي مأخوذة من الكتاب الدراسي الذي ألفه وزير مديرية المناهج

الدراسية للشئون المؤسسية والطلابية بالمدرسة (KSKK) للفصل التاسع من

المدرسة المتوسطة الإسلامية. وأما صورة غلاف الكتاب الدراسي كما يلي:



والمفردات المستخدمة لهذه البطاقات وهي المفردات في المرحلة الثانية.

وفيها ثلاثة أبواب منها جمال الطبيعة وخلق العالم والحفاظ على البيئة.

بطاقة الدومينو مصممة لكل الباب. فكانت بطاقة الدومينو المصممة لتعليم

المفردات ثلاث بطاقات. بطاقة الدومينو تتكون من ٢٨ بطاقة. وهذا

يتناسب بعدد بطاقة في لعبة الدومينو الكلاسيكية.

استخدمت الباحثة خط *traditional Arabic* لكتابة المفردات في

بطاقات الدومينو وخط *arial* لكتابة معنى المفردات فيها. وأما حجم

الكتابة متعددة اتباعاً لحجم بطاقة الدومينو الكلاسيكية. وكذلك اللون

المستخدم لهذه البطاقات اتباعاً لها وهي أصفر وأحمر. الأصفر لللوحة

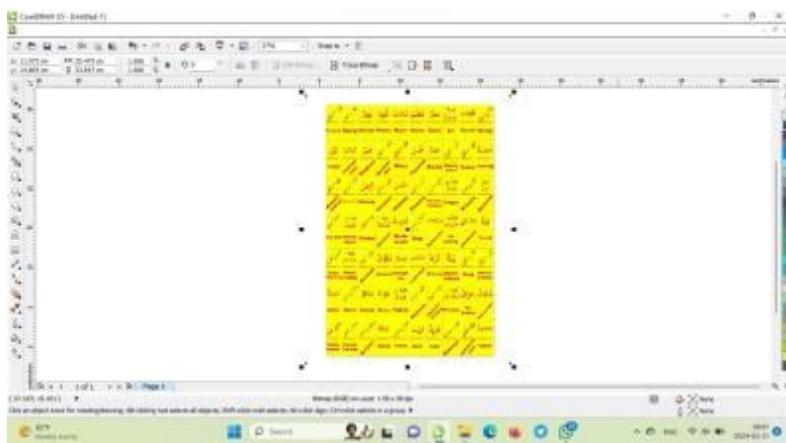
البطاقات والأحمر لكتابة المفردات ومعناها. وشكلها مربع حول ٣ سم X

٦,٥ سم. وأما تصمييمها كما يلي:

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ  
J E M B E R

#### الصورة ٤.٢

#### تصميم بطاقة الدومينو لتعليم المفردات



بعد صممت الباحثة كتابة المفردات ومعناها في بطاقات الدومينو

فصممت الباحثة غلاف بطاقات الدومينو باستخدام Coreldraw X .٥

الغلاف المصمم مناسب بالعنوان في كل باب. العنوان في الباب الأول عن

جمال الطبيعة فصممت الباحثة صورة البحر وكتبت "جمال الطبيعة" فيه

لإيضاح العنوان. والعنوان في الباب الثاني عن خلق العالم فصممت الباحثة

صورة النظام الشمسي وكتبت "خالق العالم" فيه لإيضاح العنوان. وأما

العنوان في الباب الثالث عن الحفاظ على البيئة فصممت الباحثة صورة

الأشجار في الأرض وكتبت "الحفاظ على البيئة" فيه لإيضاح العنوان. ثم

طبعتها بقרטاس (Art Paper (AP . ٢٦٠ . وأما تصميم غلاف بطاقة

الدومينو كما يلي:

#### الصورة ٤.٣

تصميم غلاف بطاقة الدومينو لتعليم المفردات



ج) صندوق بطاقة الدومينو

صممت الباحثة ثلاثة صندوق بطاقة الدومينو باستخدام Coreldraw X ٥. وشكلها مربع حول ٣,٥ سم X ٧ سم. اختارت الباحثة لون الأزرق للصندوق الأول لأن يكون مناسباً بلون البحر. والأحمر للصندوق الثاني لأن يكون مناسباً بلون النظام الشمسي الحر والأحمر للصندوق الثالث لأن يكون مناسباً بلون الأشجار. ثم كتبت الباحثة وصف البطاقة وهي تتكون من كتابة دومينو والباب والعنوان. ثم كتبت

الباحثة "ضر" عالمة أن هذه بطاقة الدومينو لتعليم اللغة العربية، حيث قال أن العربية لغة الضاد. وأما تصميمها كما يلي:

#### الصورة ٤.٤

تصميم صندوق وسيلة بطاقة الدومينو لتعليم المفردات



د) دليل استخدام بطاقة الدومينو

صممت الباحثة كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو باستخدام

Coreldraw X ٥. وشكلها مربع حول أهـ. اللون المستخدم لها الكتاب

الأصفر والأبيض لأن للون الأساسي في بطاقة الدومينو الكلاسيكية أصفر.

وفيها ٧ صفحات. قبل الصفحة الأولى هناك غلاف كتاب دليل استخدام

بطاقة الدومينو. وفيه كتبت الباحثة عنوان الكتاب والفصل والمرحلة

الدراسية واسم الباحثة والجامعة. ثم أضافت الباحثة زخارفة الأورق جانب

الكتاب ليكون الكتاب جذابة والأورق تدل على جمال الطبيعة في هذا

العالم. وتصميم غلاف كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو كما يلي:

#### الصورة ٤.٥

عرض تصميم غلاف كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو



وفي الصفحة الأولى كتبت الباحثة المقدمة. وفيها تقديم الشكر

وأهداف بطاقة الدومينو كالوسيلة التعليمية في تعليم المفردات. وعرض

الصفحة الأولى كما يلي:

#### الصورة ٤.٦

عرض المقدمة كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو



وفي الصفحة الثاني كتابة الكفاءات الأساسية لتعليم المفردات في الفصل التاسع من المراحل الثانية. وعرض الصفحة الثانية كما يلي:

#### الصورة ٤.٧

عرض الكفاءات الأساسية في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو



الصفحة الثالثة كتبت الباحثة طريقة استخدام بطاقة الدومينو لتعليم المفردات. وتصميمها كما يلي:

## الصورة ٤.٨

### عرض طريقة استخدام بطاقة الدومينو



وأما طريقة استخدام وسيلة بطاقة الدومينو لتعليم المفردات كما

يلي:

١. تلعب اللعبة في المجموعات المكونة من ٢-٤ لاعبين
٢. على اللاعبين أن يقرروا أي لاعب سيُلعب أولاً ويستمرون في اتجاه عقارب الساعة
٣. يقوم أحد اللاعبين بخلط البطاقات ثم توزيعها بالتساوي على كل لاعب. إذا كان هناك بطاقة الزائد، يتم استخدامها كفتاحة اللعبة.
٤. يقوم كل لاعب بـ مطابقة المفردات بمعناها أو يبحث عن المعنى المناسب

بالمفردات على بطاقة الدومينو

٥. يتم إزالة البطاقة الأولى بواسطة موزع البطاقة، ويتم إزالتها التالية

بواسطة اللاعب الذي يجلس على يسار موزع البطاقات عن طريق

توصيل أحد طرفي البطاقة على المكتب، إذا لم تكن هناك البطاقة

المناسبة فيجب القول "مررت"، وهكذا حتى الانتهاء.

٦. لا يسمح لكل لاعب بمساعدة اللاعبين الآخرين في مطابقة البطاقات

٧. يتم إعلان الفائز باللاعب الذي يتمكن من إنتهاء البطاقات أولاً

وفي الصفحة الرابعة إلى السادسة كتبت الباحثة المفردات ومعناها

المتعلقة بعنوان الأبواب في المرحلة الثانية من مادة اللغة العربية للكتاب

الدراسي المستخدم لهذا الفصل وهو من كتاب الذي ألفه وزير مديرية

المناهج الدراسية للشؤون المؤسسية والطلابية بالمدرسة (KSKK). وعد

المفردات المكتوبة فيه ٢٨ بطاقة من كل باب لأن بطاقة الدومينو تتكون

من ٢٨ بطاقة. وفي الصفحة الرابعة كتابة المفردات في الباب الأول من

المرحلة الثانية وهو عن جمال الطبيعة. وفي الصفحة الخامسة كتابة المفردات

في الباب الثاني من المرحلة الثانية وهو عن خالق العالم. وأما في الصفحة

السادسة كتابة المفردات في الباب الثالث من المرحلة الثانية وهو عن

الحفاظ على البيئة. وعرض الصفحة الرابعة إلى السادسة كما يلي:

الصورة ٤.٩

## عرض كتابة المفردات في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو

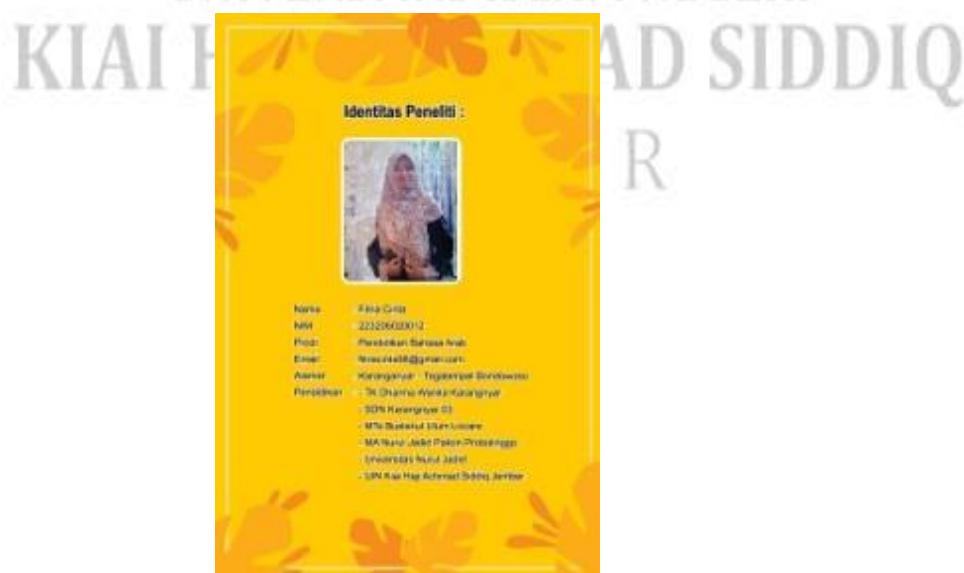


الصفحة الأخيرة كتبت الباحثة سيرة ذاتية الباحثة. وهدف هذه

الكتابة لتوفير المعلومات حول هوية الباحثة للقراء. وعرضها كما يلي:

الصورة ١٠٤

عرض سيرة ذاتية الباحثة في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو



بعدما صممتها الباحثة طبعتها الباحثة على شكل أه (٢١ سم X

. ٢٦٠ Art Paper (AP) ١٤,٨ سم)

#### الصورة ٤.١١

عرض كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو



ب. صلاحية تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في

**المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندو وصو**

وبعدما صممت الباحثة وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات فالخطوة

التالية هي أن تقوم الباحثة باختبار المنتج مع خبير الوسيلة التعليمية و خبير المواد

التعليمية لمعرفة عملية التحقق من صحة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات. كما

يتم اختبار المنتج للخبريين، على النحو التالي:

## الجدول ٤.٢

### هوية المراجعين الخبريين

الجامعة	الاسم	قسم الخبير
جامعة كياهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جمبر	الدكتور مفتاح الهدى، الماجستير	خبرير المواد التعليمية
جامعة كياهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جمبر	الدكتور نينو إندريانتو، الماجستير	خبرير الوسيلة التعليمية

قام خبران بتقييم أدوات اللغة العربية المعتمدة لوسيلة بطاقة الدومينو.

وتقتصر القيمة المحددة على ١ إلى ٤ بمعايير محددة مسبقاً. فيما يلي معايير التسجيل المستخدمة في التحقق من البيانات.

## الجدول ٤.٣

### معايير الاستبيان

نتيجة	معلومات
٤	جيد جداً
٣	جيد
٢	ناقص
١	ناقص جداً

تحلل الباحثة الاستبيان من الخبريين في الفصل التاسع إي (I) من المدرسة

المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندو وصو وصفا عن آرائهم لهذه الوسيلة

لتعليم المفردات. تستخدم الباحثة المعيار لتقدير الوسيلة التعليمية في هذا البحث

$$\text{كما يلي : } \%_{100} \times \frac{F}{N} = P$$

وفيما يلي تفسير البيانات من النتيجة المحسولة لمعرفة تصدق الوسيلة التعليمية باستخدام بطاقة الدومينو لتعليم المفردات وهو باستخدام مقاييس اللياقة ليكرت (*Likert*) في الجدول الآتي :

#### الجدول ٤ . ٤

##### مقاييس اللياقة ليكرت (*Likert*)

المئوية	التقدير	القيمة
% ١٠٠-٧٥	جيد جدا	يمكن استخدامه في التعليم بدون التصحيح
% ٧٤,٩٩-٥٠	جيد	يمكن استخدامه في التعليم بالتصحيح البسيط
% ٤٩,٩٩-٢٥	ناقص	لا يمكن استخدامه في التعليم
% ٢٤,٩٩-٠	ناقص جدا	يصلح كل أو بيدل

#### ١ . خبير المواد التعليمية

قدمت الباحثة الاستبيانة من خبير المواد التعليمية لمعرفة صلاحية

المنتج. والخبير لهذا المجال الدكتور مفتاح الهدى، الماجستير وهو معلم في

جامعة كيهابي حاج أحمد صديق الاسلامية الحكومية جمبور. وهو كما يلي:

## الجدول ٤.٥

### التحقيق من خبير المواد التعليمية

#### ورقة استبيان التحقق من خبير المواد التعليمية

**أ. هوية الباحثة**

الاسم : فاطمة جيتا

الرقم الجامعي : ٢٢٣٢٠٦٢٠٠١٢

الموضوع : تطوير وسيلة بطاقة الدومنو في تعليم الفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانوية بندو وصو

**ب. هوية الخبير**

الاسم : الدكتور محمد مفتاح المادي للأستاذ

الرقم التوظيف :

المؤسسة : جامعة كيافي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جيز

المصدق : خبير إلحادي

**ج. طريقة ملء الاستبيان**

١. ضع علامة (٧) على مقياس التقييم التالي حسب تقييمك. المعلومات هي كما يلي؟

وصف النتيجة	الدرجة
ناقص جداً (لا يجوز استخدامه)	١
ناقص (يُنصح بعدم استخدامه لأنّه يتطلب الكثير من المراجعات)	٢
جيد (يمكن استخدامه مع مراجعة طفيفة)	٣
جيد جداً (يمكن استخدامه بدون مراجعة)	٤

٢. بعد ملء جميع بنود الأسئلة في العمود المقدم، تأمل أن تتمكن من تقديم الإرشادات والتعليقات للتحسين

٣. بعد تعبئة جميع العناصر الموجودة في ورقة البحث، يرجى ملء التوقيع الخاص بك.

## د. تقييم صلاحية مادي اللغة العربية

النتيجة				جوانب التقييم	الرقم
٤	٣	٢	١		
الصلة بالمناهج الدراسية					
✓				مادة لعبة بطاقة الدومينو وفقاً للكفاءات الأساسية (KI)	١
✓				توافق مادة لعبة بطاقة الدومينو مع أهداف التعليم	٢
✓				أن تكون مواد لعبة بطاقة الدومينو ذات صلة بالموضوع الذي يتم تدریسه	٣
صلاحية المواد التعليمية					
✓				الحقيقة المادية	٤
✓				الدقة في كتابة المادة	٥
✓				مطابقة المفردات للمعنى	٦
✓				أن تكون المادة المقدمة واضحة مما تسهل الطلاب في التعلم	٧
✓				ملاءمة التغطية المادية لترقية المهارات اللغوية لدى الطلاب للحياة اليومية	٨
مواد التعليمية التواصلية					
✓				الموجهة للطلاب	٩
✓				توفير الفرص لدى الطلاب للتعلم بشكل مستقل	١٠
✓				المواد الموجودة في وسيلة بطاقة الدومينو تحمل الطلاب أكثر نشاطاً	١١
✓				وسيلة بطاقة الدومينو يمكن أن يجذب انتباه الطلاب واهتمامهم بتعلم المفردات (خاصة حفظ المفردات وتكرارها)	١٢
المجموع					
٤٦				المجموع الكامل	

(تدليل سيفي ساراسواي، "تطور وراثة بطاقة الوجه: مدخل نحو التعلم النشط على عيوب ومساحة المباني المسقطة لطلاب الصف الرابع في مدرسة جوبيوس ميلاني الابتدائية الحكومية"، البحث العلمي، جامعة سيماراتاج الحكومية، ٢٠٢٠)

#### هـ الإرشادات والإقتراحات

**هذه المهمة حزانية يمكن تطويرها للأدرين الحق**

جعير، ١٠ يناير ٢٠٢٤

الدكتور محمد مفتاح الهدى الماجستير

وفقا للتقدير من خبير المواد التعليمية لوسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات، يمكن للباحثة أن تعرف صلاحيتها بالرمز التالي:

$$\% ١٠٠ \times \frac{F}{N} = P$$

$$\% ١٠٠ \times \frac{46}{48} = P$$

$$\% ٩٥,٨ = P$$

تدل هذه النتيجة على أن تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات على حسب المواد التعليمية على مستوى "جيد جدا" بتفسير أنها يمكن استخدامه في التعليم بدون التصحيح.

## ٢. خبير الوسيلة التعليمية

قدمت الباحثة الاستبيانة من خبير الوسيلة التعليمية لمعرفة صلاحية المنتج. والخبير لهذا المجال الدكتور نينو إنديريانتو، الماجستير وهو معلم في الجامعة كياهي حاج أحمد صديق الاسلامية الحكومية جميرا. وهو كما يلي:



## الجدول ٦٤

### التحقيق من خبير الوسيلة التعليمية.

#### ورقة استبيان التحقق من خبير الوسيلة التعليمية

##### أ. هوية الباحثة

الاسم : فاطمة جيتا

الرقم الجامعي : ٢٢٣٢٠٦٢٠٠١٢

الموضوع : تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم الفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانوية بندو وصو

##### ب. هوية الخبير

الاسم : نبوء إندرياتو الماجستير

الرقم التوظيف : ١٩٧١٠٨٢١٢٠٠٧١٠١٠٢

المؤسسة : جامعة كياباهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جنوب

المصدق : خبير الوسيلة التعليمية

##### ج. طريقة ملء الاستبيان

١. ضع علامة (✓) على مقاييس التقييم التالي حسب تقييمك. المعلومات هي كما يلى:

الدرجة	وصف النتيجة
١	ناقص جداً (لا يجوز استخدامه)
٢	ناقص (ينصح بعدم استخدامه لأنه يتطلب الكثير من المراجعات)
٣	جيد (يمكن استخدامه مع مراجعة طفيفة)
٤	جيد جداً (يمكن استخدامه بدون مراجعة)

٢. بعد ملء جميع بندو الأسئلة في العمود المقدم، تأمل أن تتمكن من تقديم الإرشادات والتعليقات للتحسين

٣. بعد تعبئة جميع العناصر الموجودة في ورقة البحث، يرجى ملء التوقيع الخاص بك.

##### د. تقييم صلاحية وسيلة بطاقة الدومينو

النتيجة	جوانب التقييم	الرقم
٤ ٣ ٢ ١	بطاقة الدومينو	
✓	مظاهر بطاقات الدومينو جذابة	١

✓			تركيبة الألوان في منطقة بطاقة الدومينو متناغمة وجذابة	٢
	✓		وضوح الكتابة على بطاقات الدومينو	٣
✓			نوع الخط وحجمه مناسب بكتابية المفردات على البطاقة	٤
✓			يعد حجم بطاقات الدومينو (٣ سم × ٦.٥ سم) فعالاً للجموعات	٥
✓			المفردات المستخدمة متوافقة مع مادة اللغة العربية	٦
	✓		وسيلة بطاقة الدومينو مصنوعة من مواد جيدة ولا تتلف بسهولة	٧
✓			تعتبر وسيلة بطاقة الدومينو آمنة لاستخدام الطلاب	٨
✓			يمكن استخدام وسيلة بطاقة الدومينو بشكل متكرر	٩
✓			وسيلة بطاقة الدومينو عملية وسهلة الصيانة	١٠
✓			يمكن لوسيلة بطاقة الدومينو أن تسهل على الطلاب في تعليم مفردات اللغة العربية	١١
✓			وسيلة بطاقة الدومينو تناسب خصائص الطلاب في المدرسة المتوسطة الذين ما زالوا يحبون اللعب	١٢
✓			وسيلة بطاقة الدومينو تجذب انتباه الطلاب وتزيد من دافعية تعلم الطلاب وتحلهم نشطين	١٣
<b>مكان بطاقات الدومينو</b>				
✓			عرض تصميم بطاقة جذابة	١٤
✓			تركيبة الألوان على البطاقة متناغمة وجذابة	١٥
	✓		وضوح الكتابة واختيار نوع الخط وحجمه مناسب على البطاقة	١٦
✓			أن يكون اختيار الكتابة وموضعها متناغماً ومتيناً للاهتمام	١٧
✓			مكان بطاقات الدومينو مصنوعة من مواد جيدة ولا تتلف بسهولة	١٨
<b>طريقة استخدام لعبة بطاقة الدومينو</b>				

	✓	٠	عرض تصميم بطاقة جذابة	١٩
	✓		تركيبة الألوان على البطاقة متناغمة وجذابة	٢٠
	✓		وضوح الكتابة و اختيار نوع الخط و حجمه مناسب على البطاقة	٢١
	✓		طريقة لعب بطاقة الدومينو سهلة لفهمها	٢٢
	✓		طريقة لعب بطاقة الدومينو مصنوعة من مواد جيدة ولا تلف بسهولة	٢٣
	✓		حجم طريقة لعب بطاقة الدومينو مناسب	٢٤
٧٢	١٨		المجموع	
	٩.		المجموع الأخير	

(تعديل سيني ساراسواني، "تطوير وسيلة بطاقة الدومينو باستخدام مدخل نجع التعلم النشط على محظوظ ومساحة المباني المصطفة لطلاب الصف الرابع في مدرسة جوجوس ميلاني الابتدائية الحكومية"، البحث العلمي، جامعة سيمارانج الحكومية، ٢٠٢٠)

#### هـ الإرشادات والإقتراحات

- المقافة في قطع البطاقات
- اذا كان هناك فرط من الماء عليه فهو افضل
- تذكر من تطبيق حجم الخط و سهولة فراعته
- كتاب دليل استخدام: هو في المدرسة غير واضح
- صاحبة ماركة في الوسما
- الراحفة غير مناسبة لوجع طفل عينة في الموضوع
- انسجام الخطوط الابتدائية والمربيه
- أقل ثبات اللون

جبر، ١٩ يناير ٢٠٢٤

IQ



الخبير  
د. نينو إلمريانو الاجابر

وفقا للتقدير من خبير المواد التعليمية لوسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات، يمكن للباحثة أن تعرف صلاحيتها بالرمز التالي:

$$\% 100 \times \frac{F}{N} = P$$

$$\% 100 \times \frac{90}{96} = P$$

$$\% 93,7 = P$$

تدل هذه النتيجة على أن تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات

على حسب الوسيلة التعليمية على مستوى "جيد جدا" بتفسير أنها يمكن

استخدامها في التعليم بدون التصحيح.

### ٣. مراجعة المنتج

بعدما أملأ الخبير الاستبيان لمعرفة صلاحيية المنتج فتتم مراجعة

المنتجات عن طريق تعديل الإرشادات والاقتراحات منها أثناء تقييم المنتج. يتم

أخذ الإرشادات والاقتراحات المقدمة من الخبرين في الاعتبار واستخدامها لترقية

المنتج أو وسيلة بطاقة الدومينو التي تم تطويرها. والبيانات المتعلقة براجعات

المنتج من خلال التعديل من المعلقين والمدخلات من الخبراء على النحو التالي:

أ.) مراجعة المنتج من خبير المواد التعليمية.

الإرشادات والاقتراحات المقدمة من خبير المواد التعليمية التي يلزم إجراء

التطوير من أجل تعظيم وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات وهي أن

هذه اللعبة أى وسيلة بطاقة الدومينو جدابة فيمكن تطويرها للدرس الأتى.

فلذلك شرحت الباحثة أنها قد طورت وسيلة بطاقة الدومينو لكل باب من

المرحلة الثانية للفصل التاسع إي (I).

ب.) مراجعة المنتج من خبير الوسيلة التعليمية.

والإرشادات والاقتراحات المقدمة من خبير الوسيلة التعليمية التي يلزم

إجراء التطوير من أجل تعظيم وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات وهي

كما يلي:

#### الجدول ٤.٧

#### الإرشادات والاقتراحات من خبير الوسيلة التعليمية

مراجعة	الإرشادات والاقتراحات	الرقم
التحسين في قطع البطاقة	الدقة في قطع البطاقات	١
استخدام القرطاس الأغلظ من القبل	اذا كان هناك قرطاس أكثر غليظا فهو أفضل	٢
تأكد من تطابق حجم الخط وسهولة قراءته	تأكد من تطابق حجم الخط وسهولة قراءته	٣

كتاب اسم المدرسة في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	هوية المدرسة غير واضح في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٤
زيادة صورة بطاقة الدومينو في وسط الغلاف الفارغ	مساحة فارغة في وسط غلاف كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٥
تغيرها الى الزخافة المناسبة في كتاب دليل استخدام بطاقة	في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو هناك الزخافة غير مناسبة أو لا تعطي الفكرة عن الموضوع	٦
ملاءمة حجم خطوط اللاتينية والعربية في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	انسجام الخطوط اللاتينية والعربية في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٧
ملاءمة اللون في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	أقل تباين اللون في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو	٨

ظهور وسيلة بطاقة الدومينو قبل المراجعة وبعدها وهي الأولى:

التحسين في قطع بطاقة الدومينو قبل المراجعة وبعدها كما يلي:

#### الجدول ٤.٨

التحسين في قطع بطاقة الدومينو قبل المراجعة وبعدها

بعد المراجعة		قبل المراجعة

وظهور وسيلة بطاقة الدومينو قبل المراجعة وبعدها وهي الثاني:

استخدمت الباحثة قرطاس AP ٢٦٠ وهي أغلظ من قرطاس AP ٢١٠

المراجعة الثالثة هي تأكيد تطابق حجم الخط وسهولة قراءته. فكانت

الباحثة حجم الخط الصغير لتكون واضحة وسهلة عند القراءة. وهي كما يلي:

KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ  
J E M B E R

#### الجدول ٤.٩

تطابق حجم الخط وسهولة قراءة لبطاقة الدومينو قبل المراجعة وبعدها

بعد المراجعة	قبل المراجعة

والمراجعة الرابعة كتبت الباحثة اسم المدرسة في كتاب دليل استخدامها.

لون الخط وحجمه المستخدم اتباعاً لكتاب قبله وهي كما يلي:

#### الجدول ٤.١٠

كتابة اسم المدرسة في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو

بعد المراجعة	قبل المراجعة

والمراجعة الخامسة أزالت الباحثة صورة بطاقة الدومينو المطورة لتعليم

المفردات في وسط الغلاف لئلا يكون وسط الغلاف في كتاب دليل استخدام

بطاقة الدومينو فارغا. وهي كما يلي:

#### الجدول ٤.١١

زيادة صورة بطاقة الدومينو المطورة في وسط الغلاف الفارغ

 <b>PETUNJUK PENGGUNAAN MEDIA</b> <b>PERMAINAN KARTU DOMINO BAHASA ARAB</b> <b>KELAS IX SEMESTER GENAP</b> <b>MTB NEGERI 2 SIDOARJO</b>  <i>Fitria Cinta</i>  <b>PENDIDIKAN BAHASA ARAB</b> <b>PASCASARJANA UIN KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ</b> <b>JEMBER</b>	 <b>PETUNJUK PENGGUNAAN MEDIA</b> <b>PERMAINAN KARTU DOMINO BAHASA ARAB</b> <b>KELAS IX SEMESTER GENAP</b>  <i>Fitria Cinta</i>  <b>PENDIDIKAN BAHASA ARAB</b> <b>PASCASARJANA UIN KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ</b> <b>JEMBER</b>
بعد المراجعة	قبل المراجعة

والمراجعة السادسة تغيرها الى الزخافة المناسبة في كتاب دليل استخدام

بطاقة الدومينو. فأزالت الباحثة صورة الأورق جانب الكتابة. اختارتها الباحثة

لأنها متعلقة بعنوان الأبواب في الكتاب الدراسي. وهي كما يلي:

الجدول ٤.١٢

تغغير الرخافة الى الرخافة المناسبة في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو

لما يجيء				لما يجيء			
العنوان	معنى الكلمة	Pronunciation	معنی	العنوان	معنى الكلمة	Pronunciation	معنی
Booster	مُعزّز	boos-tər	جُوئِيز	Booster	مُعزّز	boos-tər	جُوئِيز
Motivator	محْدِّث	mo-tiv-ey-tor	جَوِيْتَر	Motivator	محْدِّث	mo-tiv-ey-tor	جَوِيْتَر
Womener	مرأة	wom-en	وَمَانَه	Womener	مرأة	wom-en	وَمَانَه
Giving	يُعْطِي	giv-ing	جِيْفِينغ	Giving	يُعْطِي	giv-ing	جِيْفِينغ
Offer	عرض	of-er	أَفْرَ	Offer	عرض	of-er	أَفْرَ
Motivation	محْدِّث	mo-tiv-ey-shən	جَوِيْتَرْ	Motivation	محْدِّث	mo-tiv-ey-shən	جَوِيْتَرْ
Strength	قدْرَةٌ	strēng	سْتَرِينغ	Strength	قدْرَةٌ	strēng	سْتَرِينغ
Motivational	محْدِّث	mo-tiv-ey-shən-əl	جَوِيْتَرْ	Motivational	محْدِّث	mo-tiv-ey-shən-əl	جَوِيْتَرْ
Motivation	أَفْرَ	mo-tiv-ey-shən	جَوِيْتَرْ	Motivation	أَفْرَ	mo-tiv-ey-shən	جَوِيْتَرْ
Offer	كلِيلٌ	of-er	أَفْرَ	Offer	كلِيلٌ	of-er	أَفْرَ
Transcend	غير مُعْلَمٍ	trāns-eynd	تَرَسِيند	Transcend	غير مُعْلَمٍ	trāns-eynd	تَرَسِيند
Motivational	كَافِي	mo-tiv-ey-shən-əl	جَوِيْتَرْ	Motivational	كَافِي	mo-tiv-ey-shən-əl	جَوِيْتَرْ
Motivator	المُؤْمِنُ	mo-tiv-ey-tor	جَوِيْتَر	Motivator	المُؤْمِنُ	mo-tiv-ey-tor	جَوِيْتَر

والمراجعة السابعة هي ملائمة حجم الخطوط اللاتينية والعربية في كتاب

دليل استخدام بطاقة الدومينو لتسهيل الطلاب عند قراءة المفردات ومعناها.

# J E M B E R

### الجدول ٤ . ١٣

ملاءمة حجم الخطوط اللاتينية والعربية في كتاب دليل استخدام بطاقة الدومينو

ملاءمة حجم الخطوط			
	٢٠ جن	٢٠ جن	٢٠ جن
one	١٠	١٠	١٠
two	١٠	١٠	١٠
three	١٠	١٠	١٠
four	١٠	١٠	١٠
five	١٠	١٠	١٠
six	١٠	١٠	١٠
seven	١٠	١٠	١٠
eight	١٠	١٠	١٠
nine	١٠	١٠	١٠
ten	١٠	١٠	١٠
eleven	١٠	١٠	١٠
twelve	١٠	١٠	١٠
thirteen	١٠	١٠	١٠
fourteen	١٠	١٠	١٠
fifteen	١٠	١٠	١٠
sixteen	١٠	١٠	١٠
seventeen	١٠	١٠	١٠
eighteen	١٠	١٠	١٠
nineteen	١٠	١٠	١٠
twenty	١٠	١٠	١٠
thirty	١٠	١٠	١٠
forty	١٠	١٠	١٠
fifty	١٠	١٠	١٠
sixty	١٠	١٠	١٠
seventy	١٠	١٠	١٠
eighty	١٠	١٠	١٠
ninety	١٠	١٠	١٠
one hundred	١٠	١٠	١٠

والمراجعة الثامنة هي ملاءمة اللون في كتاب دليل استخدام بطاقة

الدومينو. استخدمت الباحثة لون أصفر لتكون لون كتاب دليل استخدام بطاقة

الدومينو مناسباً ببطاقات الدومينو المطورة لتعليم المفردات.

ج. فعالية وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة

الإسلامية الحكومية الثانية بندو وصو

### ١. التطبيق

بعدما طورت الباحثة وسيلة بطاقة الدومينو لتعليم المفردات قامت

الباحثة الاختبار القبلي والبعدي لمعرفة نتيجة الطلاب قبل استخدام المنتج

وبعد استخدامه. وعدد الطلاب في الفصل التاسع إي (I) بالمدرسة المتوسطة

الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو ٣٣ طالبا وهي كما يلي:

#### الجدول ٤.١٤

#### بيانات الطلاب

الفصل	الاسم	الرقم
التاسع إي (I)	عبد العفا	١
التاسع إي (I)	علية نادى سفرنا	٢
التاسع إي (I)	أوفى عليفيانtra فرادنا ف	٣
التاسع إي (I)	عورارا جينتا كايلا ف	٤
التاسع إي (I)	عزفة فضيلة فوزية	٥
التاسع إي (I)	باكوس عفيف الفائز	٦
التاسع إي (I)	باريزاي الويك خالدة	٧
التاسع إي (I)	بلفا جورдан فراتما س	٨
التاسع إي (I)	بما شاحمي الحاكم	٩
التاسع إي (I)	عيشا سينتايانا	١٠
التاسع إي (I)	فكري فاندا سليمان	١١
التاسع إي (I)	حنوم تحفة العاتكة	١٢
التاسع إي (I)	إحسان عارفة جوليا اندريانا	١٣
التاسع إي (I)	إسودادي إدريس مسرور	١٤

الناسع إيه (I)	جحان راري سلسبيلا	١٥
الناسع إيه (I)	كاييسة نوره عفيف	١٦
الناسع إيه (I)	كنزي أفلح خير الله	١٧
الناسع إيه (I)	محمد فيروس كريم الله	١٨
الناسع إيه (I)	محمد رضى حبى	١٩
الناسع إيه (I)	رفيف انوغ فترا فراتما	٢٠
الناسع إيه (I)	رجندرارافي مولانا	٢١
الناسع إيه (I)	رمضان هدية الله عارفين	٢٢
الناسع إيه (I)	رندي عين البصطامي	٢٣
الناسع إيه (I)	سفر العظام رمضانى	٢٤
الناسع إيه (I)	سفتيان حافظ البسيط	٢٥
الناسع إيه (I)	ستارا تيسا غسانى	٢٦
الناسع إيه (I)	سلطان فحري الحيدر	٢٧
الناسع إيه (I)	شازا كاليستا فتري	٢٨
الناسع إيه (I)	تاليتا فننيا عمليا دوي	٢٩
الناسع إيه (I)	اويس نور ألفة الرحمن	٣٠
الناسع إيه (I)	يوسف محب الدين	٣١
الناسع إيه (I)	زنوبا خفصة فاطمة الزهرة	٣٢
الناسع إيه (I)	نورا سيفنا عزرا الأنبياء	٣٣

## ٢. نتائج الاختبار القبلي

قبل ما طبقت الباحثة وسيلة بطاقة الدومينو لتعليم المفردات لدى الطلاب في الفصل التاسع إيه (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو فقامت الباحثة الاختبار القبلي. وأما معايير نتائج الاختبار القبلي كما يلي:

الجدول ٤.١٥

### معايير نتائج الاختبار القبلي

التقدير	فئة الإنتاج	الرقم
ممتاز	١٠٠-٩٠	١
جيد جدا	٨٩-٨٠	٢
جيد	٧٩-٧٠	٣
مقبول	٦٩-٦٠	٤
ناقص	٥٩-٥٠	٥

وأما نتائج الطلاب في الاختبار القبلي كما تلي:

الجدول ٤.١٦

### نتائج الاختبار القبلي

التقدير	النتيجة	الاسم	الرقم
ناقص	٤٠	عبد العفا	١
مقبول	٦٥	عليه نادى سفرنا	٢

مقبول	٦٥	أوفى عليفيانترافرادنا ف	٣
مقبول	٦٠	عوراراجيتاكايلاف	٤
ناقص	٥٥	عزفةفضيلةفوزية	٥
جيد	٧٠	باكوس عفيف الفائز	٦
جيد	٧٠	باريزايالويك خالدة	٧
مقبول	٦٠	بلفا جوردان فراتما س	٨
مقبول	٦٥	بما شاحمي الحاكم	٩
مقبول	٦٠	عيشا سينتايانا	١٠
مقبول	٦٠	فكري فاندا سليمان	١١
جيد	٧٥	حنوم تحفة العاتكة	١٢
ناقص	٥٥	إحسان عارفة جوليا اندريانا	١٣
مقبول	٦٥	إسودي إدريس مسورو	١٤
مقبول	٦٥	جحان راري سلسيلاء	١٥
مقبول	٦٠	كايسنة نورة عفيف	١٦
مقبول	٦٠	كتزي افلح خير الله	١٧
جيد	٧٠	محمد فيروس كريم الله	١٨
مقبول	٦٥	محمد رضي حبي	١٩
ناقص	٥٠	رفيف انوغ فترا فراتما	٢٠
مقبول	٦٠	رجندرارافي مولانا	٢١
مقبول	٦٠	رمضان هدية الله عارفين	٢٢

رندى عين البصطامي	٢٣	٦٠	مقبول
سفر العظام رمضانى	٢٤	٦٠	مقبول
سفتيان حافظ البسيط	٢٥	٧٠	جيد
ستارا تيسا غسانى	٢٦	٧٠	جيد
سلطان فحري الحيدر	٢٧	٤٥	ناقص
شازا كاليستا فتري	٢٨	٧٥	جيد
تاليتا فنيبا عمليا دوي	٢٩	٥٠	ناقص
اويس نور ألفة الرحمن	٣٠	٦٠	مقبول
يوسف محب الدين	٣١	٧٠	جيد
زنوبا خفصة فاطمة الزهرة	٣٢	٥٥	ناقص
نورا سيفنا عزز الأنبياء	٣٣	٧٥	جيد

### ٣. نتائج الاختبار البعدى

بعد تطبيق وسيلة بطاقة الدومينو لتعليم المفردات لدى الطلاب في الفصل التاسع إي (I) بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندو وصو فقامت الباحثة الاختبار البعدى لدى الطلاب لمعرفة نتائجهم بعد استخدامها. وأما معايير نتائج الاختبار القبلي كما يلي:

### الجدول ٤.١٧

#### معايير نتائج الاختبار البعدي

الرقم	فئة الإنتاج	التقدير
١	١٠٠-٩٠	ممتاز
٢	٨٩-٨٠	جيد جداً
٣	٧٩-٧٠	جيد
٤	٦٩-٦٠	مقبول
٥	٥٩-٠	ناقص

وأما نتائج الطلاب في الاختبار البعدي كما تلي:

### الجدول ٤.١٨

#### نتائج الاختبار القبلي

الرقم	الاسم	النتيجة	التقدير
١	عبد العفا	٦٠	مقبول
٢	عليه نادى سفرنا	٧٥	جيد
٣	أوفي عليفيانترا فرادنا ف	٩٥	ممتاز
٤	عورارا جيتا كايلا ف	٨٠	جيد جداً
٥	عزفة فضيلة فوزية	٦٥	مقبول
٦	باكوس عفيف الفائز	٩٥	ممتاز
٧	باريزاى الويك خالدة	٨٠	جيد جداً

جيد جدا	٨٠	بلغا جورдан فراتما س	٨
جيد	٧٥	بما شاحمي الحاكم	٩
جيد جدا	٨٠	عيشا سينتايانا	١٠
جيد جدا	٨٥	فكري فاندا سليمان	١١
ممتاز	٩٥	حنوم تحفة العاتكة	١٢
جيد	٧٥	إحسان عارفة جوليا اندريانا	١٣
جيد جدا	٨٥	إسودادي إدريس مسرور	١٤
جيد جدا	٨٥	جحان راري سلسبيلا	١٥
جيد جدا	٨٥	كايسيسة نورة عفيف	١٦
جيد جدا	٨٥	كتزيي أفلح خير الله	١٧
ممتاز	٩٠	محمد فيروس كريم الله	١٨
ممتاز	٩٥	محمد رضى حبى	١٩
جيد	٧٥	رفيف انوغ فترا فراتما	٢٠
جيد جدا	٨٠	رجندرا رافي مولانا	٢١
ممتاز	٩٠	رمضان هدية الله عارفين	٢٢
جيد	٧٥	رندي عين البصطامي	٢٣
جيد جدا	٨٥	سفر العظام رمضانى	٢٤
ممتاز	٩٥	سفتيان حافظ البسيط	٢٥
ممتاز	٩٠	ستارا تيسا غسانى	٢٦
مقبول	٦٠	سلطان فحرى الحيدر	٢٧
ممتاز	٩٥	شازا كاليستا فترى	٢٨
مقبول	٦٥	تاليتا فنيبا عمليا دوي	٢٩
جيد جدا	٨٠	اويس نور ألغة الرحمن	٣٠

جيد جدا	٨٥	يوسف محب الدين	٣١
جيد جدا	٨٥	زنوبا خفصة فاطمة الزهرة	٣٢
ممتاز	١٠٠	نورا سيفنا عزرا الأنبياء	٣٣

#### الجدول ٤.١٩

#### مقارنة بين نتائج الاختبار القبلي والاختبار البعدى

الاختبار البعدى	الاختبار القبلي	الاسم	الرقم
٦٠	٤٠	عبد العفا	١
٧٥	٦٥	عليه نادى سفرنا	٢
٩٥	٦٥	أوفى عليفيانترا فرادنا ف	٣
٨٠	٦٠	عورارا جيتتا كايلا ف	٤
٦٥	٥٥	عزفة فضيلة فوزية	٥
٩٥	٧٠	باكوس عفيف الفائز	٦
٨٠	٧٠	باريزاى الويك خالدة	٧
٨٠	٦٠	بلغا جوردان فراتما س	٨
٧٥	٦٥	بما شاحمي الحاكم	٩
٨٠	٦٠	عيشا سينتايانا	١٠
٨٥	٦٠	فكري فاندا سليمان	١١
٩٥	٧٥	حنوم تحفة العاتكة	١٢
٧٥	٥٥	إحسان عارفة جوليا اندريانا	١٣
٨٥	٦٥	إسوادي إدريس مسحور	١٤

٨٥	٦٥	جحان راري سلسبيلا	١٥
٨٥	٦٠	كاييسة نورة عفيف	١٦
٨٥	٦٠	كتنيي أفلح خير الله	١٧
٩٠	٧٠	محمد فيروس كريم الله	١٨
٩٥	٦٥	محمد رضى حبى	١٩
٧٥	٥٠	رفيف انوغ فترا فراتما	٢٠
٨٠	٦٠	رجنдра رافي مولانا	٢١
٩٠	٦٠	رمضان هدية الله عارفين	٢٢
٧٥	٦٠	رندى عين البصطامي	٢٣
٨٥	٦٠	سفر العظام رمضانى	٢٤
٩٥	٧٠	سفتيان حافظ البسيط	٢٥
٩٠	٧٠	ستارا تيسا غسانى	٢٦
٦٠	٤٥	سلطان فحري الحيدر	٢٧
٩٥	٧٥	شازا كاليستا فترى	٢٨
٦٥	٥٠	تاليتا فييا عمليا دوي	٢٩
٨٠	٦٠	اويس نور ألفة الرحمن	٣٠
٨٥	٧٠	يوسف محب الدين	٣١
٨٥	٥٥	زنوبا خفصة فاطمة الزهرة	٣٢
١٠٠	٧٥	نورا سيفنا عز الأنباء	٣٣

#### ٤. تحليل اختبار المتطلبات الأساسية

قبل إجراء اختبار الفرضيات باستخدام تحليل اختبار "t" على بيانات البحث، فمن الضروري على الباحثة أن تقوم بإجراء اختبارات التحليلية الأساسية، وهي اختبار الحالة الطبيعية واختبارات التجانس.

##### أ). اختبار الحالة الطبيعية للبيانات

اختبار الحالة الطبيعية هي الشروط التي يجب استيفاؤها حتى يمكن إجراء التحليل، سواء لأغراض التنبؤ أو لأغراض اختبار الفرضيات. وهدفها معرفة ما إذا كان المجتمع موزعين بشكل طبيعي أم لا.

يستخدم اختبار الحالة الطبيعية لبيانات البحث هذه صيغة شايررو

وويلك (*Shapiro-wilk*) بمستوى دلالة يستخدم كقاعدة لقبول أو

رفض الاختبارات حول ما إذا كان توزيع البيانات طبيعياً أم لا، أي أ

= ٥... للحصول على حسابات في اختبار الحالة الطبيعية

للبيانات، استخدمت الباحثة برنامج SPSS ٢٣.٠٠.١٠. لنظام

التشغيل Windows لاتخاذ القرارات التالية. وهي كما يلي:

## الجدول ٤.٢٠

### اختبار الحالة الطبيعية لنتائج التعليم القبلي

**Tests of Normality**

	Kolmogorov-Smirnov <sup>a</sup>			Shapiro-Wilk		
	Statistic	df	.Sig	Statistic	df	.Sig
الاختبار القبلي	١٩٤.	٣٣	٠٠٣.	٩٣٦.	٣٣	٠٥١.
الاختبار البعدى	١٣٨.	٣٣	١١٠.	٩٣٦.	٣٣	٠٥٢.

a. Lilliefors Significance Correction

بناء على الجدول ٤.٢٠ فيما يتعلق باختبار الحالة الطبيعية

لنتائج التعليم للاختبار القبلي باستخدام وسيلة بطاقة الدومينو لتعليم

المفردات، تمكن البيانات من نتائج الاختبار القبلي يتم توزيعها بشكل

طبيعي، لأن القيمة (sig) هي ٠٠٠٥١... ولاختبار البعدى ٠٠٥٢

بحيث يتم رفض  $H_0$  وقبول  $H_a$ . لذلك من نتائج اختبار الحالة الطبيعية

أن البيانات موزعة بشكل طبيعي، فإنها تلبي متطلبات استخدام

الاختبارات الإحصائية البارامترية مع اختبار  $t$ .

ب). الاختبار التجانس

استخدمت الباحثة الاختبار التجانس لمعرفة قيمة الاحتمال

(sig) كمراجع بشرط أنه إذا كانت قيمة الاحتمال (sig) أكبر من

٠٠٥ فإن البيانات لها نفس التباين (متجانس)، بينما إذا كانت

قيمة الاحتمال ( $\text{sig} > 0.05$ ) فإن البيانات ليست لها نفس التباين (غير متجانسة). سُتخدمت الباحثة ببرنامج SPSS ٢٣.٠٠.١٠٠ لنظام التشغيل Windows لاتخاذ القرارات التالية. وهي كما يلي:

#### الجدول ٤.٢١

#### الاختبار التجانس لنتائج الاختبار القبلي

#### Test of Homogeneity of Variances

الاختبار القبلي

Levene Statistic	df1	df2	.Sig
٦٤٧.	٦	٢٥	٦٩٢.

استناداً إلى الجدول ٤.٢١ من الاختبار التجانس لنتائج الاختبار القبلي، أن بيانات نتائج الاختبار القبلي يتم توزيعها لها نفس التباين (متجانس) لأن القيمة ( $\text{sig}$ ) أكبر من  $0.05$  وهي  $0.692$  بحيث يتم رفض  $H_0$  وقبول  $H_a$ . فإنها تلبي متطلبات استخدام الاختبارات الإحصائية البارامترية مع اختبار  $t$ .

#### ٥. تحليل اختبار $t$

بعدما قامت الباحثة اختبار المتطلبات الأساسية باستخدام اختبار

الحالة الطبيعية للبيانات الاختبار التجانس فقامت الباحثة باختبار  $t$

معرفة فعالية استخدام بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في

المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو باستخدام الباحثة برنامج SPSS ٢٣.٠٠.١٠. لنظام التشغيل Windows لاتخاذ القرارات التالية. وهي كما يلي :

#### الجدول ٤.٢٢

#### نتائج معدل الاختبار القبلي والبعدي

**Paired Samples Statistics**

	Mean	N	Std. Deviation	Std. Error Mean
Pair 1	٦١.٩٧	٣٣	٨.٢٨٦	١.٤٤٢
	٨٢.٥٨	٣٣	١٠.٣١٧	١.٧٩٦

استادا إلى الجدول على نتيجة المعدل من الاختبار القبلي والبعدي.

ووجدت الباحثة فرق نتيجة المعدل من الاختبار القبلي هي ٧١,٩٧ ونتيجة

المعدل من الاختبار البعدى هي ٨٢,٥٨ من عدد المستجيبين أو الطلاب

فيها وهي ٣٣ طالبا. فقررت الباحثة أن نتيجة الطلاب في الفصل التاسع

(I) في تعليم المفردات باستخدام بطاقة الدومينو مرتفعة.

### الجدول ٤.٢٣

نتائج الارتباط بين الاختبار القبلي والبعدي

**Paired Samples Correlations**

	N	Correlation	Sig.
Pair 1 الاختبار البعدي & الاختبار القبلي	٣٣	.٨٢٥	....

من هذا الجدول تدل على الارتباط بين الاختبار القبلي والبعدي لأن قيمة الاحتمال هي أكثر من (.٠٠٥). وفي ذلك الجدول يدل على أن هناك ارتباط بينهما بشكل كبير وأن قيمة الاحتمال تساوى ب(.٠٠٨٢٥)  $> (.٠٠٥)$ .

أما حاصل من paired sampel test كما يلي :

### الجدول ٤.٢٤

نتائج اختبار t (t) الحساب

**Paired Samples Test**

Pair	Paired Differences					t	df	Sig. (tailed)			
	Mean	Std. Deviation	Std. Error Mean	95% Confidence Interval of the Difference							
				Lower	Upper						
١ الاختبار القبلي - الاختبار البعدي	٢٠٠.٦٠٦-	٥.٨٣١	١.٠١٥	٢٢٠.٦٧٤-	١٨٠.٥٣٩-	٢٠٠.٣٠٢-	٣٢	٠٠٠			

استناداً إلى الجدول ٤.٢٤ من نتائج اختبار t (t) الحساب، أن

القيمة (sig) أقل من .٠٠٥ وهي ..... بحيث يتم رفض  $H_0$  وقبول  $H_a$ .

لذلك أن استخدام وسيلة بطاقة الدومينو فعالة في تعليم المفردات لدى الطلاب في الفصل التاسع بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو.

وإضافة على ذلك استخدمت الباحثة تاء الجدول لمعرفة فعاليتها.

فأصبح المعيار لتصديق ذلك الفرض هو:

(أ) إذا كان تاء الحساب أكبر من مستوى الجدول فيكون الفرض مقبولاً.

وهذا يعني أن وسيلة بطاقة الدومينو التي طورتها الباحثة فعالة في تعليم

المفردات

(ب) إذا كان تاء الحساب أقل من مستوى الجدول فيكون الفرض مقبولاً.

وهذا يعني أن وسيلة بطاقة الدومينو التي طورتها الباحثة فعالة في تعليم

المفردات

وأما تاء الجدول كما يلي:

## الجدول ٤.٢٥

### تاء الجدول

dk	$\alpha$ untuk Uji Satu Pihak ( <i>one tail test</i> )					
	0,25	0,10	0,05	0,025	0,01	0,005
	0,50	0,20	0,10	0,05	0,02	0,01
1	1,000	3,078	6,314	12,706	31,821	63,657
2	0,816	1,886	2,920	4,303	6,965	9,925
3	0,765	1,638	2,353	3,182	4,541	5,841
4	0,741	1,533	2,132	2,776	3,747	4,604
5	0,727	1,476	2,015	2,571	3,365	4,032
6	0,718	1,440	1,943	2,447	3,143	3,707
7	0,711	1,415	1,895	2,365	2,998	3,499
8	0,706	1,397	1,860	2,306	2,896	3,355
9	0,703	1,383	1,833	2,262	2,821	3,250
10	0,700	1,372	1,812	2,228	2,764	3,169
11	0,697	1,363	1,796	2,201	2,718	3,106
12	0,695	1,356	1,782	2,179	2,681	3,055
13	0,692	1,350	1,771	2,160	2,650	3,012
14	0,691	1,345	1,761	2,145	2,624	2,977
15	0,690	1,341	1,753	2,131	2,602	2,947
16	0,689	1,337	1,746	2,120	2,583	2,921
17	0,688	1,333	1,740	2,110	2,567	2,898
18	0,688	1,330	1,734	2,101	2,552	2,878
19	0,687	1,328	1,729	2,093	2,539	2,861
20	0,687	1,325	1,725	2,086	2,528	2,845
21	0,686	1,323	1,721	2,080	2,518	2,831
22	0,686	1,321	1,717	2,074	2,508	2,819
23	0,685	1,319	1,714	2,069	2,500	2,807
24	0,685	1,318	1,711	2,064	2,492	2,797
25	0,684	1,316	1,708	2,060	2,485	2,787
26	0,684	1,315	1,706	2,056	2,479	2,779
27	0,684	1,314	1,703	2,052	2,473	2,771
28	0,683	1,313	1,701	2,048	2,467	2,763
29	0,683	1,311	1,699	2,045	2,462	2,756
30	0,683	1,310	1,697	2,042	2,457	2,750
40	0,681	1,303	1,684	2,021	2,423	2,704
60	0,679	1,296	1,671	2,000	2,390	2,660
120	0,677	1,289	1,658	1,980	2,358	2,617
$\infty$	0,674	1,282	1,645	1,960	2,326	2,576

من هذه النتيجة عرفة الباحثة أن درجة تاء الحساب

= ٢٠.٣٠٢ وكانت درجة تاء الجدول عند مستوى الدلالة ٥٪

١.٦٩٧. فدرجة تاء الحساب أكبر من تاء الجدول. بحيث يتم رفض

$H_0$  وقبول  $H_a$ . ومعنى هذا أن استخدام وسيلة بطاقة الدومينو فعالة في

تعليم المفردات لدى الطلاب في الفصل التاسع بالمدرسة المتوسطة

الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو.



## الباب الخامس

### المناقشات والتأويل

أ. تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطالب في المدرسة

#### المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو

استخدمت الباحثة عملية تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات

على نموذج التطوير ADDIE وهو يتكون من خمس مراحل، وهي مرحلة التحليل

والتصميم والتطوير والتطبيق والتقييم. وبيانها كما يلي:

##### ١. التحليل

###### (أ) ملاحظة جراء التعليم والتعلم في الفصل

قد قامت الباحثة بملاحظة الطلاب في الفصل التاسع إي (I)

بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو .إن هذا

الفصل مسمى بالفصل المفضل لأن الطلاب فيه من الماهرين خاصة

في علوم العامة مثل الرياضيات والطبيعة. ولكنهم يتخلصون عند تعليم

اللغة العربية لاسيما في حفظ المفردات لأنهم ما لهم الرغبة لتعلمها

ويرون أنها صعبة لتعلمها. فصار عند ما جرى التعليم أغلبية منهم

يشعرون صعوبة لحفظها وتكرارها. وبعضهم يحفظونها سريعا وينسونها

بعد لحظة. وبعضهم ملون عند تعليم اللغة العربية لأن تعليمها رتابة الدروس.

### ب) ملاحظة يومية الطلاب

وأما النتيجة من الملاحظة أن الأطفال والشباب يلعبون بطاقة الدومينو في بيوقهم للعبة. وكذلك الطالب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو هم يلعبونها في بيوقهم مع أصدقائهم. وهم من الفاهمين في استخدامها فصارت هذه اللعبة مشهور ومألف في ما بينهم.<sup>١٢٠</sup>

### ج) المقابلة مع معلم اللغة العربية

وأما النتيجة من المقابلة مع الأستاذ غفران أحمدى، الماجستير وهو معلم اللغة العربية فيه أن الوسائل التعليمية المستخدمة عند جراء التعليم وهي الكتاب والسبورة وبعض الأحيان يستخدم الفيديو والشاشة. وعملية التعليم والتعلم فيها يحتاج إلى الوسائل التعليمية لمساعدة الطالب في تعليم المفردات خاصة لحفظها وتكرارها وزيارة رغبتهما في تعليم اللغة العربية.

---

<sup>١٢٠</sup> ملاحظة يومية الطلاب في بيوقهم في التاريخ ٢٥ سפטمبر ٢٠٢٣

#### د) المقابلة مع رئيس المنهج الدراسي

ونتيجة المقابلة مع رئيس المنهج الدراسي فيها أن المنهج الدراسي المستخدم لهذا للفصل التاسع منهج K ١٣ (١٣) الفصل التاسع هو الفصل الأخير من هذا المستوى. وأما المنهج الدراسي المستخدم للفصل الثامن والسابع هو منهج مستقل.

#### ه) الاختبار القبلي

قامت الباحثة بالاختبار القبلي لمعرفة كفائهم في المفردات المتعلقة بالدرس الأول من المرحلة الثانية للفصل التاسع اي (١). و نتيجته حصل على منخفضة وهي ٩٧,٦١٪. فتدل على أنهم ناقصون في تعليم اللغة العربية خاصة في تعليم المفردات.

#### ٢. التصميم

بعد أن تم الباحثة بتحليل الاحتياجات والمشكلات والخطوة التالية تصميم وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات وفقا للاحتجاجات والمشكلات فيها. وصفته الباحثة تصميما كما يلي:

أ). شكل الوسيلة التعليمية : مواد معتمدة من وسيلة بطاقة الدومينو

ب). موضوع الوسيلة التعليمية : دومينو العربية (الفصل التاسع للمرحلة

(الثانية)

ج). المؤلفة : فطرية جينتا

د). مصممة الوسيلة التعليمية : فطرية جينتا

ه). نوع المادة : بطاقة الدومينو

و). شكل الكتابة : Arial و Traditional Arabic :

ز). البطاقات : ٢٨ بطاقة

ب). صلاحية وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة

### المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندو وصو

تم تحديد جودة تطوير المنتج باستخدام طريقة الاستبيان. كما تم تحديد

جودة تطوير المنتج بمساعدة خبير المواد التعليمية وخبراء الوسيلة التعليمية. نتائج

التحقق من تطوير الوسيلة التعليمية المنهجية هي كما يلي:

١) صلاحية وسيلة بطاقة الدومينو من خبير المواد التعليمية

قدمت الباحثة الاستبيان لخبير المواد التعليمية الدكتور مفتاح المدى،

الماجستير وهو معلم في الجامعة كياهي حاج أحمد صديق الاسلامية

الحكومية جميرا. وفقا للتقييم من هذا المجال يمكن للباحثة أن تعرف

صلاحيتها ٩٥,٨%. تدل هذه النتيجة على أن تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات على حسب المواد التعليمية على مستوى "جيد

جداً" بتفسير أنها يمكن استخدامه في التعليم بدون التصحيح. وأما

الإرشادات والاقتراحات المقدمة منه أن هذه اللعبة أى وسيلة بطاقة الدومينو

جدابة فيمكن تطويرها للدرس الآتي.

## (٢) صلاحية وسيلة بطاقة الدومينو من خبير الوسيلة التعليمية

وخبير الوسيلة التعليمية الدكتور نينو إنديريانتو، الماجستير وهو معلم

في الجامعة كياهي حاج أحمد صديق الاسلامية الحكومية جبر. وفقا للتقييم

من هذا المجال يمكن للباحثة أن تعرف صلاحيتها ٩٣,٧%. تدل هذه

النتيجة على أن تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات على حسب

الوسيلة التعليمية على مستوى "جيد جداً" بتفسير أنها يمكن استخدامه في

التعليم بدون التصحيح. وأما الإرشادات والاقتراحات المقدمة منه أن هذه

اللعبة أى وسيلة بطاقة الدومينو جدابة فيمكن تطويرها للدرس الآتي.

وأما الإرشادات والاقتراحات المقدمة منه الدقة في قطع البطاقات

وإذا كان هناك قرطاس أكثر غليظا فهو أفضل والتأكد من تطابق حجم

الخط وسهولة قراءته وهوية المدرسة غير واضح في كتاب دليل استخدام

بطاقة الدومينو والزخافة غير مناسبة أو لا تعطي الفكرة عن الموضوع وانسجام الخطوط اللاتينية والعربية فيها وأقل تباين اللون فيها.

ج. فعالية وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة

### المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو

في هذه الدراسة كانت فروق ذات دلالة إحصائية في نتائج التعليم

للطلاب الذين شاركوا في التعليم باستخدام وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم

المفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية

بندووصو. من خلال إجراء اختبارين وهما الاختبار الأولي قبل التعليم

(الاختبار القبلي) والاختبار النهائي بعد التعليم (الاختبار البعدى). وبعد

الحصول على البيانات فتمت الباحثة حساب المتوسط باستخدام برنامج

SPSS .٢٣٠٠١٠ لنظام التشغيل Windows لاتخاذ القرارات التالية.

قبل إجراء اختبار الفرضيات باستخدام تحليل اختبار "t" على بيانات

البحث، فقادت الباحثة بإجراء اختبارات التحليلية الأساسية، وهي اختبار

الحالة الطبيعية واختبارات التجانس. عند اختيار الحالة الطبيعية تمكن البيانات

من نتائج الاختبار القبلي يتم توزيعها بشكل طبيعي، لأن القيمة (sig) هي

٥٢ .٠٠٠٥١ ولاختبار البعدى .٠٠٠٥٢ بحيث يتم رفض  $H_0$  وقبول  $H_a$ . لذلك

من نتائج اختبار الحالة الطبيعية أن البيانات موزعة بشكل طبيعي. وأما في اختبار التجانس كانت بيانات نتائج الاختبار القبلي يتم توزيعها لها نفس التباين (متجانس) لأن القيمة (sig) أكبر من ٠,٠٠٥ وهي ٠,٠٦٩٢ . بحيث يتم رفض  $H_0$  وقبول  $H_a$ . فإنها تلبي متطلبات استخدام الاختبارات الإحصائية البارامترية مع اختبار t.

ثم قامت الباحثة ببيان نتائج اختبار t (t) الحساب وهي كما يلي:

### الجدول ٥.١

#### نتائج اختبار t (t) الحساب

**Paired Samples Test**

Pair	Paired Differences					t	df	Sig. (tailed)			
	nMea	Std. Deviation	Std. Error Mean	95% Confidence Interval of the Difference							
				Lower	Upper						
١	الاختبار القبلي - الاختبار البعدي	٢٠,٦٠٦-	٥,٨٣١	١,٠١٥	٢٢,٦٧٤-	١٨,٥٣٩-	٢٠,٣٠٢-	٣٢	....		

استناداً إلى نتائج اختبار t (t) الحساب أن القيمة (sig) أقل من

٠,٠٠٥ وهي ٠,٠٠٠٠ . بحيث يتم رفض  $H_0$  وقبول  $H_a$ . وإضافة على ذلك

أن درجة تاء الحساب ٢٠,٣٠٢ ودرجة تاء الجدول عند مستوى الدلالة

١,٦٩٧ = %٥ . فكانت درجة تاء الحساب أكبر من تاء الجدول. بحيث

يتم رفض  $H_0$  وقبول  $H_a$ . ومعنى هذا أن استخدام وسيلة بطاقة الدومينو فعالة في تعليم المفردات لدى الطلاب في الفصل التاسع بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندورصو.



## الباب السادس

### الخاتمة

#### أ. الخلاصة

بعد الانتهاء من تطوير وسيلة بطاقة الدومينو التي قمت اعتماده لتكوين طوير الوسيلة التعليمية في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بنووصو، حصلت الباحثة على نتائج البحث وهي

كما يلي:

١. تم تطوير الوسيلة التعليمية التي قمت الموافقة عليها لتعليم المفردات لدى

الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بنووصو باستخدام

بطاقة الدومينو. ثم قامت الباحثة بتصميم المنتج وهو كتبت الباحثة المفردات

في بطاقة الدومينو ليكون الطلاب يتعلمون اللغة العربية ويلعبون في نفس الوقت.

٢. حصلت الباحثة على صحة البيانات من الخبريين والتفسيريين التي يحصل

عليها المؤلف من خلال الوعي والبيانات الكمية. خبير المواد التعليمية هو

الدكتور مفتاح المدى، ماجيستير. وتم الحصول على نتائج عرض الجدوى

عند ٩٥,٨ %. وتدل هذه النتيجة على مستوى "جيد جداً" بتفسير أنها

يمكن استخدامه في التعليم بدون التصحيح. وخبير الوسيلة التعليمية الدكتور

نينو إنديريانتو، الماجستير. وتم الحصول على نتائج عرض الجدوى عند ٩٣,٧٪. تدل هذه النتيجة على أن تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات على حسب الوسيلة التعليمية على مستوى "جيد جدا" بتفسير أنها يمكن استخدامه في التعليم بدون التصحيح.

٣. تعد تطوير وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لدى الطلاب في المدرسة

المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بنووصو، بناء على تحليل البيانات أن

درجة تاء الحساب ٢٠٠.٣٠٢ وكانت درجة تاء الجدول عند مستوى الدلالة

٦٩٧ =٪٥٥ . بحيث يتم رفض  $H_0$  وقبول  $H_a$  لأن تاء الحساب أكبر من

تاء الجدول. فلذلك أن درجة تاء الحساب أكبر من تاء الجدول. ومعنى هذا

أن استخدام وسيلة بطاقة الدومينو فعالة في تعليم المفردات لدى الطلاب في

الفصل التاسع بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بنووصو.

## ب. الإقتراحات

بناء على نتائج البحث والاستنتاجات التي تم تقديمها، هناك عدة

مقترنات منها:

### ١. للباحثين

في هذا البحث قد طورت الباحثة وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات وكتبت فيها المفردات من الكتاب الدراسي في المرحلة الثانية فيجب على الباحثين المستمرار إجراء البحوث في المرحلة الأولى لتكميل عدد وسيلة بطاقة الدومينو في تعليم المفردات. حيث يجب أن يتواافق أساس الوسيلة التعليمية مع اهتمامات الطلاب حتى يكونوا مهتمين بتعلم اللغة العربية.

### ٢. للجامعة

يمكن لهذا البحث أن يشجع الابتكار وتطوير المعرفة وحل المشكلات المعقدة في المجتمع. حتى تساهم في إحداث تغييرات إيجابية في مختلف المجالات خاصة في تعليم اللغة العربية. ولقسم تعليم اللغة العربية يمكن استخدام هذا البحث كمادة أو مرجع في إضافة إلى مجموعة المعرفة وهو مفيد لتطوير تعليم اللغة العربية خاصة في تطوير تعليم المفردات.

### ٣. للمدرسة

تطوير الوسائل التعليمية دائماً وفقاً للتطورات الحالية واحتياجات الطلاب. الرغم أن المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندو وصو

هي المدرسة الإسلامية الحكومية في المدينة تعتمد على التعليم، إلا أنها تحتاج إلى إظهار وجودها من حيث الالتزام باستخدام وسائل التعلم الحديثة.

#### ٤. للمدرسين

يجب ألا يركز المعلمون على أوراق عمل الطلاب (LKS) كالمواد التعليمية والطرق التقليدية في المحاضرات. الحاجة إلى تحسين المهارات في تطوير المواد والأساليب والوسائل التعليمية.

#### ٥. للطلاب

يجب على الطلاب تعزيز الدافع في تعلم اللغة العربية، والتصرف بأدب والانضباط.



## قائمة المصادر والمراجع

### ❖ المراجع العربية

ابراهيم، مروان عبد المجيد. ٢٠٠٠. أسس البحث العلمي لتطوير الرسائل الجامعية. أرдан: مكتبة الاسكندرية.

أحمد مختار عمر، ٢٠٠٨. معجم اللغة العربية المعاصرة، ج ٢. القاهرة: علام الكتب.  
احمد صباح شهاب احمد. "الابراج الفلكية وعلاقتها بالإنسان ( دراسة عقدية )".

مجلة كلية العلوم الاسلامية ٧٧ (مارس:٢٤) : ٣١٦-٣٢٨

[https://doi.org/10.51930/JCOIS.21.2024.77.0288.](https://doi.org/10.51930/JCOIS.21.2024.77.0288)

الدغشى، أحمد محمد حسين. ٢٠١٦. المناهج التربوية وتحديات المرحلة. الأردن: مركز الكتاب الأكاديمي.

آلقيس، قيس زهرا حكيم زاده. "سعدى الشيرازى و حاضرة الإسلام من خلال قصيده الرائية فى رثاء بغداد." آفاق الحضارة الإسلامية ١٥ (يناير، ٢٠١٢)،

41-62. <http://noo.rs/CCZTu.٢٩>

الاستبشار، نيلا. ٢٠١٧. "تعليم المفردات على المدخل الحركي بمدرسة دار العلوم الابتدائية الإسلامية. رسالة الماجستير. مالاج: جامعة مولانا مالك إبراهيم الحكومية الإسلامية.

أسماء عزيز عبد الكريم. ٢٠٢٢. "مدى تضمن الألعاب التربوية اللغوية في محتوى منهج القراءة للمرحلة الابتدائية". مجلة الفنون والأداب وعلوم الإنسانيات والاجتماع.

.٧٧

- الفوزان، عبد الرحمن بن إبراهيم. ٢٠١١. *إضائات معلمي اللغة العربية لغير الناطقين بها*. الرياض: فهرسة مكتبة الملك فهد الوطنية.
- ألفية، ستي. ٢٠١٧. تطوير وسيلة بطاقة الدومينو (Domino) لمهارة الكلام عند الطلاب (بحث تطويري في الصف العاشر العلمي الثاني بالمدرسة الثانوية الإسلامية الحكومية ١ مدينة سيرانج). البحث العلمي. بنتن: جامعة سلطان مولانا حسن الدين الإسلامية الحكومية بنتن.
- المهيجاء، فؤاد حسن حسين أبو. ٢٠٠٨. *أساليب وطرق تدريس اللغة العربية وإعداد دروسها اليومية*. الأردن : دار المناهج.
- أماردين، ودينا فطرة إنساني ورحال فدوش. ٢٠٢. "تصميم الألعاب اللغوية لتنمية مهارة كلام المبتدئين باستخدام مفردات العربية بين يديك" راية الإسلام، ٤، (١).
- بوصلاح، شيماء بلوارم وشهيناز. ٢٠١٩. "الألعاب اللغوية ودورها في تنمية اللغة عند الطفل" ، رسالة ماجستير، جامعة محمد بوضياف بالمسيلة: صورية.
- نكون ميناري فوتري، محمد فوزان. "تعلم اللغة العربية في مواجهة عصر المجتمع". International Student Conference On Arabic Language And Teaching (ISCALT) 4, No. 2 (March 28, 2022): 3011-24. <https://doi.org/10.31004/EdukatIf.V4I2.2589>.
- جبيدة، ستي. ٢٠١٧. "تطوير الوسائل التعليمية لمهارة الاستماع على أساس برمجة أندرويد" ، Prosiding Konferensi Nasional Bahasa Arab
- جلوب، سمير خلف. ٢٠١٧. *الوسائل التعليمية*. مكة المكرمة : دار خالد اللحياني للنشر والتوزيع.
- جمل، محمد الحمد. ٢٠١٦. "أهمية الوسيلة التعليمية في تدريس التربية الفنية وطرق استخدامها" ، مجلة كلية التربية .

حسن، بدر الدين عوض الكريم على ٢٠١٧. "فعالية استخدام الوسائل التعليمية في

تدريس مادة الجغرافيا"، رسالة الماجستير، جامعة شندي.

دمياطى، محمد عفيف الدين. ٢٠١٠. محاضرة في علم اللغة الإجتماعى. سورابايا: دار

العلوم اللغوية.

دويدى، رجاء وحيد. ٢٠٠٠. البحث العلمي. ليان : دار الفكر المعاصر.

الدين، أوريل بحر. ٢٠١١. مهارات التدريس نحو تطوير مدرس اللغة العربية الكفاءة.

ملاج : UIN MALIKI Press

رياضي، أكوس. ٢٠١٩. "فعالية استخدام بطاقة دومينو برail (Domino Braile Card)

لتنمية كفاءة طلبة المكفوفين في حفظ المفردات"، وقائع المؤتمر الوطني العربي:

الجامعة الحكومية ملاج.

سلامة، عبد الحافظ محمد. ٢٠٠٨. تصميم الوسائل التعليمية لذوي الاحتياجات الخاصة.

اليازوري.

سمية، طيبى. ٢٠١٩. "الألعاب اللغوية ودورها في تعليم اللغة العربية في مرحلة

الابتدائي"، رسالة ماجستير، جامعة محمد بوضياف بالمسيلة: صورية.

سولس تنو. ٢٠٢٢. تطوير وسيلة الدومنو العربية في تعليم القواعد الصرفية (في الصف

العاشر من المدرسة الثانوية الإسلامية الحكومية ١ سيرانج). البحث العلمي.

بنتن: جامعة سلطان مولانا حسن الدين الإسلامية الحكومية.

صدقي، حامد وجمال نصاري. "الطبيعة الرمزية في شعر بدرشاكرالسياب ونيمايوشيج." دراسات في اللغة العربية وآدابها ١٥ (ديسمبر، ٢٠١٣): ٤٢-١١٩.

<https://doi.org/10.22075/LASEM.2017.1413>.

طعيمة، رشدي أحمد. ١٩٨٦. المرجع في تعليم اللغة العربية للناطقين بغيرات آخر.  
مصر: جامعة أم القرى.

عبد الله، ناصر عبد الله الغالي وعبد الحميد. أسس تطوير الكتاب العربية لغير الناطقين  
بالعربية. الرياض: دار الغالي.

عيادات، ذوقان. ١٩٩٧. البحث العلمي، الرياض : دار السلمة للنشر والتوزيع.  
العزيز، ناصف مصطفى عبد. ١٤٠١ هـ. الألعاب اللغوية في تعليم اللغة الأجنبية.  
الرياض : دار المريخ.

علميي، عملية. ٢٠١٧ ، "تطوير اللعبة "السلم والشعبان" (ular tangga) لتعليم اللغة  
العربية في المدرسة الفلاح المتوسطة الإسلامية بانجilan طوبان" ، رسالة  
الماجستير، جامعة مولانا مالك إبرهيم الإسلامية الحكومية: مالانج  
قريشي، عبد الكريم. ١٩٩٩. أهمية وضرورة الوسائل التعليمية في التدريس، الجزائر.

## ❖ المراجع الأجنبية ❖

- Aminudin, 2014. "Media Pembelajaran Bahasa Arab", Al-Munzir , Vol. 7, No. 2.
- Anita, Rindi, Zahrah Salsabila, And Sofiyah Hadi Alhabisyie. "Peran Pekerja  
Sosial Dalam Trauma Pasca Bencana Alam Menggunakan Pendekatan  
Kognitif." *Jurnal Manajemen Bencana (JMB)* 7, No. 2 (November 14,  
2021): 77–90. <Https://Doi.Org/10.33172/JMB.V7I2.707>.
- Arikunto, Suharsimi. 2011. *Prosedur Penelitian Suatu Pendekatan Praktek*, Jakarta:  
Rinekacipta.
- Azhar, Arsyad. 2011. *Media Pembelajaran*. Jakarta : PT. Raja Grafindo.
- Bahauddin, Bahauddin. "اللغة العربية في سياق اللغات السامية" "Al-Fusha : Arabic  
Language Education Journal 1, No. 2 (September 4, 2019): 37–44.  
<Https://Doi.Org/10.36835/ALFUSHA.V1I2.347>.
- cahyadi, Rahmat Arofah Hari. 2019. "Pengembangan Bahan Ajar Berbasis  
ADDIE Model", Halaqo Islamic Education Jurnal, 3.
- Chaer, Abdul. 2007. *Linguistik Umum*. Jakarta: Rineka Cipta,.

- Darmawan Harefa, dkk. 2023. *Teori Statistik Dasar*. Sukabumi: CV Jejak.
- Ermawati, Emmy. "Pendampingan Peranan Dan Fungsi Kemasan Produk Dalam Dunia Pemasaran Desa Yosowilangun Lor." *Empowerment Society* 2, no. 2 (August 7, 2019): 15–22. <https://doi.org/10.30741/EPS.V2I2.459>.
- Fajriah, Zahratun. 2015. "Peningkatan Penggunaan Kosakata Bahasa Arab (Mufradat) Melalui Penggunaan Media Kartu Kata Bergambar," *Jurnal Pendidikan Usia Dini* 9, No. 1. <Https://Doi.Org/10.21009/JPUD.091.07>.
- Fajri, Karima Nabilah, Universitas Islam, Negeri Sunan, And Kalijaga Yogyakarta. "Proses Pengembangan Kurikulum." *ISLAMIKA* 1, No. 2 (July 31, 2019): 35–48. <Https://Doi.Org/10.36088/ISLAMIKA.V1I2.193>.
- Faustyna. *Manajemen Penerbitan Public Relations*. Medan: Umsu Press, 2022.
- Fatimah Djafar,dkk. 2024. *STATISTIKA PENDIDIKAN: Teori dan Aplikasi dengan SPSS*, Gramedia, Buku kita.com.
- Hafiar, Hanny, Jimi Narotama Mahameruaji, and Detta Rahmawan. "Analisis Semiotika Pada Cover Novel Trilogi Karya Vira Safitri." *Jurnal Nomosleca* 3, no. 1 (April 29, 2017). <https://doi.org/10.26905/NOMOSLECA.V3I1.1177>.
- "Hasil Pencarian - KBBI VI Daring." Accessed April 1, 2024. <https://kbbi.kemdikbud.go.id/entri/ubin>.
- Hasamah, Arina Restian Dan Rohmad Widodo. 2019. *Pengantar Pendidikan* Malang: UMM Press.
- Harijanto. 2022. *Nubuat Domino*. Malang : Media Nusa Creative.
- Idham Saifuddin Mahmud Dan Muhammad. *Strategi Belajar Mengajar*. Bandung : Syiah Kuala University Press.
- Ig. Dodiet Aditya Setyawan. 2021. *Petunjuk Praktikum Uji Normalitas & Homogenitas Data Dengan SPSS*. Surakarta ;Tahta Media.
- Ja'far, Aljuk. "TA : Penciptaan Buku Ilustrasi Permainan Tradisional Sebagai Upaya Melestarikan Warisan Budaya Lokal," August 18, 2014.
- Latifah, Ana Maulidatul. 2021. Pengaruh Penggunaan Media Domino Terhadap Kemampuan Menghafal Mufradat Kelas XI MA Ma'arif Ponggok Blitar. Skripsi. Tulungagung: Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Tulungagung.
- Lo, Andrew. 2000. "The Game Of Leaves: An Inquiry Into The Origin Of Chinese Playing Cards," *Bulletin Of The School Of Oriental And African Studies*, University Of London, Vol. 63, No. 3.
- Mahmuda, Siti. 2018. "Media Pembelajaran Bahasa Arab", *An-Nabighah*, 20,(1).
- Monica, Monica, and Laura Christina Luzar. "Efek Warna Dalam Dunia Desain Dan Periklanan." *Humaniora* 2, no. 2 (October 31, 2011): 1084–96. <https://doi.org/10.21512/HUMANIORA.V2I2.3158>.

- Muhammad Hairul Pidqi. 2020. *Belajar Asik Dengan Permainan Bahasa Arab*. Banjarmasin: Guepedia.
- Monica, Monica, and Laura Christina Luzar. "Efek Warna Dalam Dunia Desain Dan Periklanan." *Humaniora* 2, no. 2 (October 31, 2011): 1084–96. <https://doi.org/10.21512/HUMANIORA.V2I2.3158>.
- Majid, Abdul. 2005. *Perencanaan Pembelajaran*. Bandung: Remaja Rosdakarya.
- Nahri, Annas Arofatur. 2023. Pengembangan Media Domath (Domino Mathematic) Pada Materi Pecahan Kelas IV SD Negeri 1 Landungsar. Skripsi. Malang : Universitas Islam Negeri Maulana Malik Ibrahim Malang.
- Natsir, N. (Nurasia). 2017. "Hubungan Psikolinguistik Dalam Pemerolehan Dan Pembelajaran Bahasa," Retorika: Jurnal Bahasa, Sastra, Dan Pengajarannya 10, No. 1. <Https://Doi.Org/10.26858/Retorika.V10I1.4610>.
- Nugraha, D. S. (2016). Penggunaan Media Edukatif Permainan Domino Sebagai Upaya Meningkatkan Hasil Belajar Biologi Siswa Kelas XE SMA Taruna Nusa Harapan Mojokerto Pada Materi Plantae. Skripsi. Yogyakarta: Universitas Sanata Dharma.
- Nurkholis, 2022. Pendidikan Dalam Upaya Memajukan Teknologi | Jurnal Kependidikan, 25, 6. <Https://Ejournal.Uinsaizu.Ac.Id/Index.Php/Jurnalkependidikan/Article/View/530>.)
- Nurlaila, Dan Nurdiniawati. 2019. "Permainan Bahasa Untuk Meningkatkan Kemahiran Berbahasa Arab", Al-Af'Idah, Vol. 3, No. 1.
- Pane, Akhiril. 2018. "Urgensi Bahasa Arab; Bahasa Arab Sebagai Alat Komunikasi Agama Islam," Komunikologi: Jurnal Pengembangan Ilmu Komunikasi Dan Sosial 2, No. 1 , , <Https://Doi.Org/10.30829/Komunikologi.V2I1.5452>.
- Plawiladilaga, Dewi Salma. 2008. *Prinsip Desain Pembelajaran*. Jakarta : Kencana.
- Rakhma, Aulia. 2010. "Penggunaan Media Kartu Permainan Domino Untuk Meningkatkan Keterampilan Belajar Pecahan Dalam Pembelajaran Matematika Pada Siswa Kelas III SD Negeri Menuran 02 Baki Sukarjo", Skripsi, Surakarta: Universitas Sebelas Maret.
- Ramlah, Ramlah. "Penerapan Media Kartu Domino Untuk Meningkatkan Hasil Belajar Siswa Kelas VI Pada Pelajaran IPS DI SDN Jango Tahun Pelajaran 2020/2021." *JUPE : Jurnal Pendidikan Mandala* 7, No. 1 (February 14, 2022). <Https://Doi.Org/10.58258/JUPE.V7I1.2998>.
- Ranchman, Abdul Majid Dan Chaerul. 2013. Pendekatan Ilmiah Dalam Implementasi Kurikulum 2013. Bandung: PT Remaja Rosdakarya.
- Reality. 2008. *Kamus Besar Bahasa Indonesia*. Surabaya: Reality Publisher.

- Ristanti, Octiana, Atika Suri, Candra Choirrudin, And Lutfita Kurnia Dinanti. "Pendidikan Islam Dalam Sistem Pendidikan Nasional Telaah Terhadap UU No. 20 Tahun 2003." *Tawazun: Jurnal Pendidikan Islam* 13, No. 2 (December 29, 2020): 152–59. <Https://Doi.Org/10.32832/TAWAZUN.V13I2.2826>.
- sabari, Dahlan. 2023. Pengembangan Media Kartu Domino Untuk Meningkatkan Pemahaman Konsep Pembelajaran Ipa Pada Materi Fungsi Organ Pernapasan Manusia Dan Hewan Pada Siswa Kelas V A Min 2 Malang. Skripsi. Malang : Universitas Islam Negeri Maulana Malik Ibrahim.
- Sri Hartati. "Pendekatan Kognitif Untuk Menurunkan Kecenderungan Perilaku Delinquensi Pada Remaja." *HUMANITAS: Indonesian Psychological Journal* 9, No. 2 (August 29, 2012): 123–46. <Https://Doi.Org/10.26555/HUMANITAS.V9I2.340>.
- Sugiono, 2009. *Metode Penelitian Kuantitatif, Kualitatif Dan R & D*. Bandung : Alfabeta.
- Supriyanto, Atikah Mumpuni Dan Agus. 2020 Pengembangan Kartu Domino Sebagai Media Pembelajaran Kosakata Bagi Siswa Kelas V Sekolah Dasar. Sekolah Dasar: Kajian Teori Dan Praktik Pendidikan, 29, No. 1.
- Tamsil, Irvan Maulana. "Analisis Metode Card Sort Dalam Pembelajaran Mufradat Berbasis Pendekatan Kognitif." *Lughawiyah: Journal Of Arabic Education And Linguistics* 2, No. 1 (July 2, 2020): 46–55. <Https://Doi.Org/10.31958/LUGHAWIYAH.V2I1.1783>.
- Tengeh, Made Dkk "Pengembangan Buku Ajar Model Penelitian Pengembangan Dengan Model Addie", Seminar Nasional Riset Inovatif, (VII).
- Umami Setiawan, Yasa, Indhira Asih Vivi Yandari, And Aan Subhan Pamungkas. "Pengembangan Kartu Domino Pecahan Sebagai Media Pembelajaran Matematika DI Kelas IV Sekolah Dasar." *Primary : Jurnal Keilmuan Dan Kependidikan Dasar* 12, No. 1 (June 30, 2020): 1–12. <Https://Doi.Org/10.32678/PRIMARY.V12I01.2706>.
- Wehr, Hans. 1976. *A Dictionary Of Modern Written Arabic*, Thirn Edition. Ithaca, New York: Spoken Language Servis, Inc.
- Wulandari, Heny, Kanada Komariah, Widya Nabilla, Pendidikan Islam, Anak Usia Dini, Uin Raden, And Intan Lampung. "Pengembangan Media Kartu Domino Untuk Meningkatkan Kemampuan Kognitif Anak Usia Dini." *Murhum : Jurnal Pendidikan Anak Usia Dini* 3, No. 1 (July 12, 2022): 78–89. <Https://Doi.Org/10.37985/MURHUM.V3I1.91>.

**المبادئ التوجيهية ملاحظة البحث**  
**في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو**

عند إجراء البحث، تستخدم الباحثة إرشادات الملاحظة التي تم إعدادها بهدف تسهيل إجراء البحث والحصول على المعلومات، سواء كانت بيانات أو فيما يتعلق بالظروف الجسدية وغير الجسدية، في تنفيذ البرامج التعليمية بالمدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو على النحو التالي:

الرقم	الجوانب التي تم ملاحظتها	ملاحظة	نعم	لا
١	ملاحظة البيئة المادية للمدرسة بشكل عام		✓	
٢	ملاحظة عملية أنشطة التعليم والتعلم في الفصل من البداية إلى النهاية		✓	
٣	ملاحظة إعداد المعلم في تدريس اللغة العربية		✓	
٤	ملاحظة درجات الطلاب / نتائج التعلم		✓	
٥	ملاحظة الوسائل التعليمية والظروف والاستراتيجيات التي يستخدمها معلم اللغة العربية أثناء التعليم		✓	
٦	ملاحظة العملية التي يقوم بها المعلم في تقييم نتائج تعلم الطلاب		✓	
٧	ملاحظة عملية التعليم باستخدام الوسائل التي تجعل الطلاب ناشطين في التعلم		✓	
٨	ملاحظة شكل التقدير الذي يمارسه معلم اللغة العربية تجاه الطلاب الذين ينشطون ويتحمسون أثناء التعلم		✓	
٩	ملاحظة تعلم الطلاب ومراقبتهم		✓	

**إرشادات المقابلة البحثية**  
**في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو**

هوية المعلم:

الاسم : غفران أحمدي، اللسانيس

الوظيفة : معلم اللغة العربية

العنوان : بندووصو

مدة التدريس : عشر سنوات

الرقم	بنود الأسئلة
١	كم عدد طلاب الفصل التاسع إي (I) في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو؟
٢	ما الأساليب والاستراتيجيات التي تستخدمها عادةً في الفصل عند تعليم اللغة العربية؟
٣	ما هي الوسائل التعليمية التي تستخدمها عادةً في الفصل عند تعليم اللغة العربية؟
٤	ما هي الوسائل المستخدمة التي يفضلها الطلاب عادةً؟
٥	ما رأيك في مستوى فهم الطلاب لمادة "المفردات"؟
٦	ما الصعوبات التي تواجه الطالب أثناء عملية التعلم على مادة "المفردات"؟
٧	هل تعلم اللغة العربية باستخدام وسيلة بطاقة الدومينو من قبل؟
٨	هل استخدام وسيلة بطاقة الدومينو لتعليم المفردات مهمة؟
٩	ما رأيك في استخدام وسيلة بطاقة الدومينو التي تحتوي على المفردات المتعلقة بموضوع تعلم اللغة العربية؟

## نصوص المقابلة البحثية

### في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو

هوية المعلم:

الاسم : غفران أحمدي، المسانيسي

الوظيفة : معلم اللغة العربية

العنوان : بندووصو

مدة التدريس : عشر سنوات

الجواب	بنود الأسئلة	الرقم
إجمالي عدد طلاب الفصل التاسع ٣٣ طالبا	كم عدد طلاب الفصل التاسع إي (I) في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندووصو؟	١
الطريقة الأكثر استخداما هي طريقة المحاضرة والمناقشة وبعض الأحيان اللعبة	ما طريقة التعليم والاستراتيجيات التي تستخدمها عادةً في الفصل عند تعليم اللغة العربية؟	٢
الوسائل المستخدمة عادة هي الكتاب والسبورة البيضاء وبعض الأحيان الفيديو والشاشة	ما هي الوسائل التعليمية التي تستخدمها عادةً في الفصل عند تعليم اللغة العربية؟	٣
الوسائل التعليمية المستخدمة هي السمعية والبصرية وخاصة الألعاب	ما هي الوسائل المستخدمة التي يفضلها الطالب عادة؟	٤
فهم الطلاب في المفردات ناقص.	ما رأيك في مستوى فهم الطالب لمادة "المفردات"؟	٥
الصعوبات التي يواجهها الطلاب أثناء عملية	ما الصعوبات التي تواجه الطلاب أثناء عملية	٦

<p>الطلاب لا يحبون درس اللغة العربية فممنهم من يجد صعوبة في حفظ المفردات وبعضهم صعوبة في تكرارها</p>	<p>التعلم على مادة "المفردات"؟</p>	
<p>لا يوجد تعليم المفردات باستخدام وسيلة بطاقة الدومينو</p>	<p>هل تعلم اللغة العربية باستخدام وسيلة بطاقة الدومينو من قبل؟</p>	<p>٧</p>
<p>نعم، استخدامها مهمة جدا لأنها تسهل الطلاب في تعليم المفردات</p>	<p>هل استخدام وسيلة بطاقة الدومينو لتعليم المفردات مهمة؟</p>	<p>٨</p>
<p>إن تعليم اللغة العربية خاصة تعليم المفردات باستخدام بطاقات الدومينو فكرة جديدة وابتکارية سيحبه الطلاب حقا لأنهم يتعمدونها في جو تعليمي جديد وترقي رغبتهم وسيكون حفظ المفردات وتكرارها سهلا.</p>	<p>ما رأيك في استخدام وسيلة بطاقة الدومينو التي تحتوي على المفردات المتعلقة بموضوع تعلم اللغة العربية؟</p>	<p>٩</p>



**PEDOMAN OBSERVASI PENELITIAN  
DI MADRASAH TSANAWIYAH NEGERI 2  
BONDOWOSO**

Dalam melakukan penelitian, peneliti menggunakan pedoman observasi yang disusun dengan bertujuan mempermudah saat melakukan penelitian dan untuk memperoleh informasi baik data mengenai kondisi fisik maupun non fisik dalam pelaksanaan program pendidikan di MTsN 2 Bondowoso sebagai berikut:

No.	Aspek yang diamati	Observasi	
		Ya	Tidak
1	Mengamati lingkungan fisik sekolah pada umumnya	✓	
2	Mengamati proses kegiatan belajar mengajar di kelas dari awal sampai akhir.	✓	
3	Mengamati proses persiapan yang guru lakukan dalam pelaksanaan pembelajaran Bahasa arab	✓	
4	Mengamati hasil pembelajaran siswa.	✓	
5	Mengamati media, metode serta strategi saat pembelajaran berlangsung	✓	
6	Mengamati proses evaluasi guru terhadap hasil pembelajaran siswa.	✓	
7	Mengamati proses pembelajaran dalam penggunaan media yang membuat siswa aktif dalam pembelajaran.	✓	
8	Mengamati bentuk apresiasi guru terhadap siswa yang aktif.	✓	
9	Mengamati dan memantau kemajuan belajar siswa.	✓	

**PEDOMAN WAWANCARA PENELITIAN  
DI MADRASAH TSANAWIYAH NEGERI 2  
BONDOWOSO**

Identitas Guru

Nama : Ghufron Ahmadi, S.Pd  
Jabatan : Guru Bahasa Arab kelas IX  
Alamat : Bondowoso  
Lama Mengajar : ± 10 tahun

No	Butir Pertanyaan
1	Berapa jumlah siswa kelas IX I di MTsN 2 Bondowoso?
2	Bagaimana model pembelajaran bahasa Arab dalam sekolah ini ?
3	Apa media pembelajaran yang biasa digunakan dalam pembelajaran bahasa Arab?
4	Media apa saja yang lebih banyak disukai oleh siswa?
5	Bagaimana tingkat pemahaman siswa terhadap <i>mufrodat</i> ?
6	Kesulitan apa saja yang dihadapi siswa dalam pembelajaran <i>mufrodat</i> ?
7	Apakah sudah ada pembelajaran menggunakan media pembelajaran kartu domino?
8	Apakah perlu/penting media pembelajaran ini diterapkan kepada para siswa ?
9	Bagaimana pendapat Anda mengenai penggunaan media domino yang memuat di dalamnya beberapa <i>mufrodat</i> berkaitan dengan topik pembelajaran bahasa arab?

**TRANSKIP WAWANCARA PENELITIAN  
DI MADRASAH TSANAWIYAH NEGERI 2  
BONDOWOSO**

Identitas Guru

Nama : Ghufron Ahmadi, S.Pd  
Jabatan : Guru Bahasa Arab kelas IX  
Alamat : Bondowoso  
Lama Mengajar : ± 10 tahun

No	Butir Pertanyaan	Jawaban
1	Berapa jumlah siswa kelas IX (I) di MTsN 2 Bondowoso?	Keseluruhan berjumlah 33 siswa
2	Bagaimana model pembelajaran Bahasa arab dalam sekolah ini ?	Ceramah, diskusi, terkadang permainan
3	Apa media pembelajaran yang biasa digunakan dalam pembelajaran Bahasa arab?	Buku, papam tulis terkadang video dan LCD
4	Media apa saja yang lebih banyak disukai oleh siswa?	Media audio visual terutama permainan
5	Bagaimana tingkat pemahaman siswa terhadap <i>mufrodat</i> ?	Pemahaman siswa terkait <i>mufrodat</i> dapat dikategorikan rata-rata.
6	Kesulitan apa saja yang dihadapi siswa dalam pembelajaran <i>mufrodat</i> ?	Mayoritas siswa tidak suka pelajaran bahasa arab sehingga diantara mereka ada yang susah menghafal dan ada juga yang cepat menghafal namun susah ketika <i>takrir mufrodat</i> .
7	Apakah sudah ada pembelajaran menggunakan media pembelajaran Kartu domino?	Belum ada pembelajaran <i>mufrodat</i> menggunakan kartu domino
8	Apakah perlu/penting media pembelajaran ini diterapkan kepada	Ya perlu. Media pembelajaran ini membantu siswa dalam mempelajari

	para siswa?	<i>mufrodat.</i>
9	Bagaimana pendapat Anda mengenai penggunaan media domino yang memuat di dalamnya beberapa <i>mufrodat</i> berkaitan dengan topik pembelajaran bahasa arab?	Pembelajaran bahasa Arab khususnya pembelajaran <i>mufrodat</i> menggunakan media kartu domino merupakan sebuah gagasan dan inovasi baru yang akan sangat disukai peserta didik, karena mereka akan mendapatkan suasana pembelajaran yang baru dan pasti akan meningkatkan minat peserta didik sehingga menghafal maupun mengulang <i>mufrodat</i> akan terasa lebih mudah.



## ورقة استبيان البحث من خبراء المواد العلمية

### أ. هوية الباحثة

الاسم : فاطمة جيتا

الرقم الجامعي : ٢٢٣٢٠٦٠٢٠١٦

الموضوع : تطوير وسيلة بطاقة الدومنتو في تعليم القراءات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندوروسو

### بـ. هوية الطيور

الاسم : الدكتور نجدة منتاج الحدي الماجستير

الرقم التوظيف

المؤسسة : جامعة كلاغي الحاج احمد صدقي الإسلامية الحكومية ججر

المصدق : خبيرة المادي

جـ. طريقة ملء الاستبيان

١. ضع علامة (✓) على مقاييس التقييم التالي حسب تقييمك. المعلومات هي كـما يلي؟

الدرجة	وصف النتيجة
١	ناقص جداً (لا يجوز استخدامه)
٢	ناقص (ينصح بعدم استخدامه لأنه يتطلب الكثير من المراجعات)
٣	جيد (يمكن استخدامه مع مراجعة طفيفة)
٤	جيد جداً (يمكن استخدامه بدون مراجعة)

٢. بعد ملء جميع بنود الأسئلة في العمود المقدم، تأمل أن تتمكن من تقديم الإرشادات والتعليقـات للتحسين

٣. بعد تعبئة جميع العناصر الموجونة في ورقة البحث، يرجى ملء الترقيم الخاص بذلك.

٤- تقييم صلاحية سلبي المنهج الدراسية

الرقم	جوانب التقييم	التوجة
٤	٣	٢
<b>الصلة بالمناهج الدراسية</b>		
١	مادة لغة بطاقة الدومنيو وفقاً للكفايات الأساسية (KD) والكتابات الأساسية (KI)	<input checked="" type="checkbox"/>
٢	تتوافق مادة لغة بطاقة الدومنيو مع أهداف التعليم	<input checked="" type="checkbox"/>
٣	أن تكون مواد لغة بطاقة الدومنيو ذات صلة بالمشروع الذي يتم تدريسه	<input checked="" type="checkbox"/>
<b>صلاحية المواد التعليمية</b>		
٤	الحقيقة المادية	<input checked="" type="checkbox"/>
٥	الدقة في كتابة المادة	<input checked="" type="checkbox"/>
٦	صراحتة المفردات المعنى	<input checked="" type="checkbox"/>
٧	أن تكون المادة المقيدة واضحة مما تسهل الطلاب في التعلم	<input checked="" type="checkbox"/>
٨	ملائمة الخططية المادية لترقية المهارات اللغوية لدى الطلاب للحياة اليومية	<input checked="" type="checkbox"/>
<b>مواد التعليمية التواصلية</b>		
٩	الموجهة للطلاب	<input checked="" type="checkbox"/>
١٠	توفر الفرصة لدى الطلاب للتعلم بشكل مستقل	<input checked="" type="checkbox"/>
١١	المادة الموجودة في وسيلة بطاقة الدومنيو يجعل الطلاب أكثر تفاعل	<input checked="" type="checkbox"/>
١٢	وسيلة بطاقة الدومنيو يمكن أن تجلب انتباه الطلاب واهتمامهم بتعلم المفردات (خاصية حفظ المفردات وتكرارها)	<input checked="" type="checkbox"/>
٤		<b>المجموع</b>
٤		<b>المجموع الكامل</b>
٤		

IQ

(تحقيق: سامي سليماني، تأليف: د. علي بن عبد الله بن عثيمين، مدخل: فتح العلة المخطط على خط  
رسالة اميان لسلطنة اطلاب الصحف الرابع في مدرسة جوهرس ميلان الإبتدائية الحكومية، البحث  
العلمي، جامعة سيدارانج الحكومية، - ٢ - ٢)

٦- الإرشادات والإقتراحات

حفلة الملحمة حزامية بذكرى شهادتها للمربي المنشق

٢٠٢٢ يناير ١٠

الدكتور محمد فتاح الهدى الماجستير

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
**KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ**  
J E M B E R

## LEMBAR ANGKET VALIDASI AHLI MATERI PEMBELAJARAN

### A. Identitas Peneliti

Nama : Fitria Cintia  
NIM : 223206020012  
Judul : Pengembangan Kartu Domino Dalam Pembelajaran Kosa Kata Pada Siswa di MTsN 2 Bondowoso

### B. Identitas Validator

Nama : Dr. Mokhammad Miftakul Huda, M.Pd.  
NIP :  
Instansi : UIN Kiai Haji Ahmad Siddiq Jember  
Validator : Ahli Materi Bahasa Arab

### C. Petunjuk Pengisian

1. Beri tanda cek (✓) pada skala penilaian berikut sesuai dengan penilaian anda. Atapun keterangannya sebagai berikut:

Skor	Keterangan
1	Tidak valid (tidak boleh digunakan)
2	Kurang valid (disarankan tidak dipergunakan karena perlu hanya revisi)
3	Cukup valid (dapat digunakan dengan sedikit revisi)
4	Sangat valid (dapat digunakan tanpa revisi)

2. Setelah mengisi semua item pertanyaan pada kolom yang disediakan, diperlukan dapat memberikan catatan untuk perbaikan
3. Setelah mengisi semua item pada lembar penelitian, mohon untuk mengisi tanda tangan.

### D. Penilaian Kelayakan Materi Bahasa Arab

NO	Aspek yang dinilai	Skala penilaian			
		1	2	3	4
<b>Relevansi Dengan Kurikulum</b>					
1	Materi permainan kartu domino sesuai dengan KI dan KD				✓
2	Materi permainan kartu domino sesuai dengan tujuan pembelajaran				✓
3	Materi permainan kartu domino relevan dengan topik yang diajarkan				✓
<b>Validitas Materi Ajar</b>					
4	Kebenaran materi				✓
5	Ketepatan penulisan materi				✓
6	Kesesuaian kosa kata dengan artinya				✓
7	Materi yang disajikan jelas sehingga memudahkan				✓

	siswa dalam belajar			
8	Kesesuaian cakupan materi sebagai pengembangan keterampilan bahasa yang dimiliki siswa untuk kehidupan sehari-hari			✓
<b>Komunikatif Materi Ajar</b>				
9	Berorientasi pada peserta didik			✓
10	Memberi kesempatan pada siswa untuk belajar mandiri			✓
11	Materi yang terdapat pada media kartu domino menjadikan siswa menjadi lebih aktif			✓
12	Permainan kartu domino dapat menarik perhatian dan minat siswa untuk mempelajari kosa kata (terutama menghafal dan mengulang kosa-kata)			✓
<b>JUMLAH</b>			6	<b>40</b>
<b>JUMLAH AKHIR</b>			<b>46</b>	

(Mardiyati Sari Saraswati, "Pengembangan Media Kartu Domino Dengan Pendekatan Active Learning Materi Keliling dan Luas Bangun Datar Untuk Siswa Kelas IV SD Negeri Gugus Melati". Skripsi, Universitas Negeri Semarang, 2020)

#### E. Komentar/saran

- Permainan yang menarik, bisa dikembangkan untuk dars betikutnya.



Jember, 10 Januari 2024  
J E M B E R

Validator

Dr. Mohammad Miftakhul Huda, M.Pd

**ورقة استبيان الن hasil من خير الوسيلة التعليمية**

**أ. هوية الباحثة**

الاسم : فاطمة جيتنا

الرقم الجامعي : ٤٤٤٤٦٠٢٠١٢

الموضوع : تطوير وسيلة بطاقة الدوبيتو في تعليم الفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانية بندورسو

بـ. هوية المخابر

الاسم : زينو إندرياكو الماسنتر

الرقم التوظيف : ١٩٧١٠٨٦٢٠٠٢٠٠٢

المؤسسة : جامعة كيابي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جيمبر

العنوان : خير الوسيلة التعليمية

**ج. طريقة ملء الاستبيان**

١. ضع علامة (✓) على مقياس التقييم الثاني حسب تقييمك. المعلومات هي كالتالي:

الدرجة	وصف الميجة
١	نافذ جداً (لا يجوز استخدامه)
٢	نافذ (يتحقق بعدم استخدامه لأنه يتطلب الكثير من المراجعات)
٣	جيد (يمكن استخدامه مع مراجعة طفيفة)
٤	جيد جداً (يمكن استخدامه بدون مراجعة)

٢. بعد ملء جميع بنود الأسئلة في العمود المقدم، تأمل أن تتعينك من تقديم الإرشادات والتعديلات للباحثين.

٣. بعد هذه جميع المتصور الموجودة في ورقة البحث، يرجى ملء التوقيع الملحق بذلك.

د. تقييم صلاحية وسيلة بطاقة الدوبيتو

الرقم	الإجابة	جوانب التقييم
بطاقة الدوبيتو	٤ ٣ ٢ ١	
مظاهر بطاقة الدوبيتو جذاب	✓	

✓			١	تركيبة الألوان في بطاقة بطاقة الدومينو متناغمة وجذابة
	✓		٢	وضوح الكتابة على بطاقات الدومينو
✓			٣	نوع الخط وحجمه مناسب لكتابات المفردات على البطاقة
✓			٤	يعد حجم بطاقات الدومينو (٣ سم × ٦.٥ سم) نعالي للجموعات
✓			٥	المفردات المستخدمة متناغمة مع مادة اللغة العربية
	✓		٦	وسيلة بطاقة الدومينو مصنوعة من مواد جيدة ولا تتلف بسهولة
✓			٧	تعتبر وسيلة بطاقة الدومينو آمنة لاستخدام الطلاب
✓			٨	يمكن استخدام وسيلة بطاقة الدومينو بشكل متكرر
✓			٩	وسيلة بطاقة الدومينو عملية وبهلا الصيانة
✓			١٠	يمكن لوسيلة بطاقة الدومينو أن تسهل على الطلاب في تعلم مفردات اللغة العربية
✓			١١	وسيلة بطاقة الدومينو تساعد معاشر الطلاب في المدرسة المتوسطة الذين ما زالوا يحبون اللعب
✓			١٢	وسيلة بطاقة الدومينو تجلب انتهاء الطلاب وتزيد من دافعية تعلم الطلاب ويعلمهم تشريح
مكان بطاقات الدومينو				
✓			١٤	عرض تصميم بطاقة جذابة
✓			١٥	تركيبة الألوان على البطاقة متناغمة وجذابة
	✓		١٦	وضوح الكتابة واختيار نوع الخط وحجمه مناسب على البطاقة
✓			١٧	أن يكون اختيار الكتابة وموضعها متناغماً ومتيناً للإعتماد
✓			١٨	مكان بطاقات الدومينو مصنوعة من مواد جيدة ولا تختلف بسهولة
طريقة استخدام لعبة بطاقة الدومينو				

				عرض تصميم بطاقة جذابة	١٩
	✓	.		تركيبة الألوان على البطاقة متناسبة وجميلة	٢٠
	✓			وضوح الكتابة واختيار نوع الخط وحجمه مناسب على البطاقة	٢١
	✓			طريقة لعبة بطاقة الدومينو سهلة للفهم	٢٢
	✓			طريقة لعبة بطاقة الدومينو مصنوعة من مواد جديدة ولا تختلف بسهولة	٢٣
	✓			حجم طريقة لعبة بطاقة الدومينو مناسب	٢٤
٧٢	٦٨				المجموع
	٩.				المجموع الآخر

(تعديل سيفي ساراسواي، تطوير وسيلة بطاقة الدومينو باستخدام مدخل فرج التعلم النشط على بخط ومساحة المكان المطلوبة للطلاب الصف الرابع في مدرسة جورجوس ميلاني الابتدائية الحكومية، البحث العلمي، جامعة سمارانج الحكومية، ٢٠٢٠)

- هـ الإرشادات والاقتراحات
- الأدبية في قطعه البلاستيكية
  - إيجاد مكان هنالك قطعه البلاستيكية، عندها خصم
  - تأثير من تطبيقه حجم الخطأ ويسهلة فهراسته
  - كتاب دليل استخدامه هو في المدرسة عرض والشرح
  - صاحبة فكرة في الدراسة
  - الزجاجة غير مناسبة لون ينبعط على قرميد هذا الموضوع
  - انتظام الصنفون الهضمية بالعربيه
  - أهل ثبات الماء

جعفر، ١٩ يناير ٢٠٢١

الباحث  
د. نعمت الشرباتي الماجister

## LEMBAR ANGKET VALIDASI AHLI MEDIA PEMBELAJARAN

### A. Identitas Peneliti

Name : Fitria Cinta  
NIM : 223206020012  
Judul : Pengembangan Kartu Domino Dalam Pembelajaran Kosa Kata Pada Siswa di MTsN 2 Bondowoso

### B. Identitas Validator

Nama : Niyo Indrianto, M.Pd  
NIP : 198606172015031006  
Instansi : UIN Kiai Haji Achmad Siddiq Jember  
Validator : Ahli Media pembelajaran

### C. Petunjuk Pengisian

1. Beri tanda cek (✓) pada skala penilaian berikut sesuai dengan penilaian anda. Adapun keterangannya sebagai berikut

Skor	Keterangan
1	Tidak valid (tidak boleh digunakan)
2	Kurang valid (disarankan tidak dipergunakan karena perlu banyak revisi)
3	Cukup valid (dapat digunakan dengan sedikit revisi)
4	Sangat valid (dapat digunakan tanpa revisi)

2. Setelah mengisi semua item pertanyaan pada kolom yang disediakan, diharapkan dapat memberikan catatan untuk perbaikan
3. Setelah mengisi semua item pada lembar penelitian, mohon untuk mengisi tanda tangan

### D. Penilaian Keluayan Media Kartu Domino

NO	Aspek yang dinilai	Skala penilaian	T			
			1	2	3	4
<b>Kartu Domino</b>						
1	Tampilan kartu domino menarik					✓
2	Komposisi warna pada bidang kartu domino selaras dan menarik					✓
3	Kejelasan tulisan pada kartu domino					✓
4	Pemilihan jenis font dan ukuran dalam penulisan kata pada kartu sesuai					✓
5	Ukuran media kartu domino (3 cm x 6,5 cm) efektif untuk kelompok					✓

✓			٢ تركيبة الألوان في منطقة بطاقة الدومينو متناغمة وجذابة	٢
	✓		٣ وضوح الكتابة على بطاقات الدومينو	٣
✓			٤ نوع الخط وحجمه مناسب لكتابات المفردات على البطاقة	٤
✓			٥ بعد حجم بطاقات الدومينو (٣ سم * ٦.٥ سم) فعالاً للجموعات	٥
✓			٦ المفردات المستخدمة متناغمة مع مادة اللغة العربية	٦
	✓		٧ وسيلة بطاقة الدومينو مصنوعة من مواد جيدة ولا تتلف بسهولة	٧
✓			٨ تعتبر وسيلة بطاقة الدومينو آمنة لاستخدام الطلاب	٨
✓			٩ يمكن استخدام وسيلة بطاقة الدومينو بشكل متكرر	٩
✓			١٠ وسيلة بطاقة الدومينو عملية وسهلة الصيانة	١٠
✓			١١ يمكن لوسيلة بطاقة الدومينو أن تسهل على الطلاب في تعلم مفردات اللغة العربية	١١
✓			١٢ وسيلة بطاقة الدومينو تناسب ملائكة الطلاب في المدرسة المتوسطة الذين ما زالوا يحبون اللعب	١٢
✓			١٣ وسيلة بطاقة الدومينو تحلىب انتهاء الطلاب وتزيد من دافعية تعلم الطلاب وتحفيزهم للتطبيقات	١٣
<b>مكان بطاقات الدومينو</b>				
✓			١٤ عرض تصميم بطاقة جذابة	١٤
✓			١٥ تركيبة الألوان على البطاقة متناغمة وجذابة	١٥
	✓		١٦ وضوح الكتابة واختيار نوع الخط وحجمه مناسب على البطاقة	١٦
✓			١٧ أن يكون اختيار الكتابة وموضعها متناغماً ومتيناً للإعتماد	١٧
✓			١٨ مكان بطاقات الدومينو مصنوعة من مواد جيدة ولا تتلف بسهولة	١٨
<b>طريقة استخدام لعبة بطاقة الدومينو</b>				

				عرض تصميم بطاقة جذابة	١٩
	✓			تركيبة الألوان على البطاقة متباينة وجميلة	٢٠
	✓			وضوح الكتابة واختيار نوع الخط وحجمه مناسب على البطاقة	٢١
	✓			طريقة لعبة بطاقة الدومينو سهلة للفهم	٢٢
	✓			طريقة لعبة بطاقة الدومينو مصنوعة من مواد جيدة ولا تلف بسهولة	٢٣
	✓			حجم طريقة اللعبة بطاقة الدومينو مناسب	٢٤
٧٢	١٨				المجموع
		٩.			المجموع الأخير

(تعديل سيفي ساراسواني، تطوير وسيلة بطاقة الدومينو باستخدام مدخل فتح التعلم النشط على خط  
وسائحة المباني المصطفة لطلاب الصف الرابع في مدرسة جوادوس ميلاني الابتدائية الحكومية، البحث  
العلمي، جامعة سيبواراج الحكومية، ٢٠٢٠)

- ٦- الإرشادات والاقتراحات
- المراقبة في فتحها (البيطون)
  - إذا كان هناك ثبات في طبعها، فهو أفضل
  - كما هي مناسبة لحجم الخط وسهولة القراءة
  - كتاب دليل استخدامه هو في المدرسة غير واضح
  - صياغة ملحوظة في الوسيط
  - الزجاجة غير مناسبة أو لا يتحمل علامة هذا الوسائط
  - تصميم الفطام (البيطون) بالهندية وبالعربي
  - أقل تباين الطور

جبر، ١٩ يناير ٢٠٢٤

الطبخ

د. نizar Al-Sabti



٢. بعد حل جميع بحوث الأكاديمية في المسوبي للعلوم، يدخل إلى عسکر من تقديم الإرشادات بالخبرات العلمية.

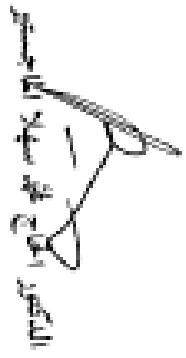
٣. بعد إنتهاء جميع الدوامات المؤمدة في وزارة البحث، يوصى عسکر بالطبع المعلم، بشرط

٤. تقديم مراجعة الأطلاع في الاعتراض الفعلى والمعدي

الرقم	عنوان المليم	الإنتداب											
		١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥	١٦	١٧	١٨	١٩	٢٠	
١	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
٢	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
٣	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
٤	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
٥	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
٦	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
٧	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
٨	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
٩	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
١٠	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
١١	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
١٢	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
١٣	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
١٤	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
١٥	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
١٦	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
١٧	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
١٨	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
١٩	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	
٢٠	بيانها (بوى)	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	







5

卷之三

وفقاً للتقدير من خبر التقويم التربوي لاختبار القبلي والبعدي المستخدم لقياس فدرا  
الطلاب قبل استخدام بطاقة الترميز في تعليم المفردات وبعدها يمكن للباحثة أن تعرف

$$\%100 \times \frac{F}{N} = P$$

"%95,2 = \%100 \times \frac{20}{21} = P . 1

"%95,2 = \%100 \times \frac{21}{21} = P . 2

"%95,2 = \%100 \times \frac{20}{21} = P . 3

"%95,2 = \%100 \times \frac{20}{21} = P . 4

"%95,2 = \%100 \times \frac{20}{21} = P . 5

"%95,2 = \%100 \times \frac{20}{21} = P . 6

"%95,2 = \%100 \times \frac{20}{21} = P . 7

"%95,2 = \%100 \times \frac{21}{21} = P . 8

"%95,2 = \%100 \times \frac{21}{21} = P . 9

"%95,2 = \%100 \times \frac{21}{21} = P . 10

"%95,2 = \%100 \times \frac{21}{21} = P . 11

"%95,2 = \%100 \times \frac{20}{21} = P . 12

"%95,2 = \%100 \times \frac{21}{21} = P . 13

"%95,2 = \%100 \times \frac{21}{21} = P . 14

"%١٠٠ ودلت على أنه "جيد جدا" = %١٠٠ ×  $\frac{٢١}{٢١} = P . ٣٥$

"%٩٦ ودلت على أنه "جيد جدا" = %٩٦ ×  $\frac{٢١}{٢١} = P . ٣٣$

"%٩٤ ودلت على أنه "جيد جدا" = %٩٤ ×  $\frac{٢١}{٢١} = P . ٣٧$

"%٩٣ ودلت على أنه "جيد جدا" = %٩٣ ×  $\frac{٢١}{٢١} = P . ٣٨$

"%٩٢ ودلت على أنه "جيد جدا" = %٩٢ ×  $\frac{٢١}{٢١} = P . ٣٩$

"%٩٠ ودلت على أنه "جيد جدا" = %٩٠ ×  $\frac{٢١}{٢١} = P . ٣٠$

بناء على هذه النتائج دلت على أن الاختبار القبلي والبعدي المستخدم لهذا البحث على مستوى "جيد جدا" تفسير أنه يمكن استخدامه في الاختبار بدون التصحيح. وأما الإرشادات والاقتراحات من خبر التعليم التربوي هي استخدام كتابة الحروف الكبيرة عند أول كتابة الاندو نيسية.



**INSTRUMEN PENILAIAN SOAL PRE-TEST & POST-TEST  
OLEH AHLI EVALUASI PENDIDIKAN**

**A. Identitas Peneliti**

Nama : Fitria Cinta  
NIM : 223206020012  
Jenis : Pengembangan Kartu Domino Dalam Pembelajaran Kosa Kata Pada Siswa di MTsN 2 Bondowoso

**B. Identitas Validator**

Nama : Dr. H. Moh. Sulilan, M.Ag  
NIP : 196303111993031003  
Instansi : UIN Kian Haji Achmad Siddiq Jember  
Validator : Ahli Evaluasi Pendidikan

**C. Petunjuk Pengisian**

1. Beri tanda pada skala penilaian berikut sesuai dengan penilaian anda. Adapun keterangannya sebagai berikut:

Tanda	Keterangan
✓	Valid (dapat digunakan tanpa revisi)
✗	Tidak valid (tidak boleh digunakan/patuhi direvisi)

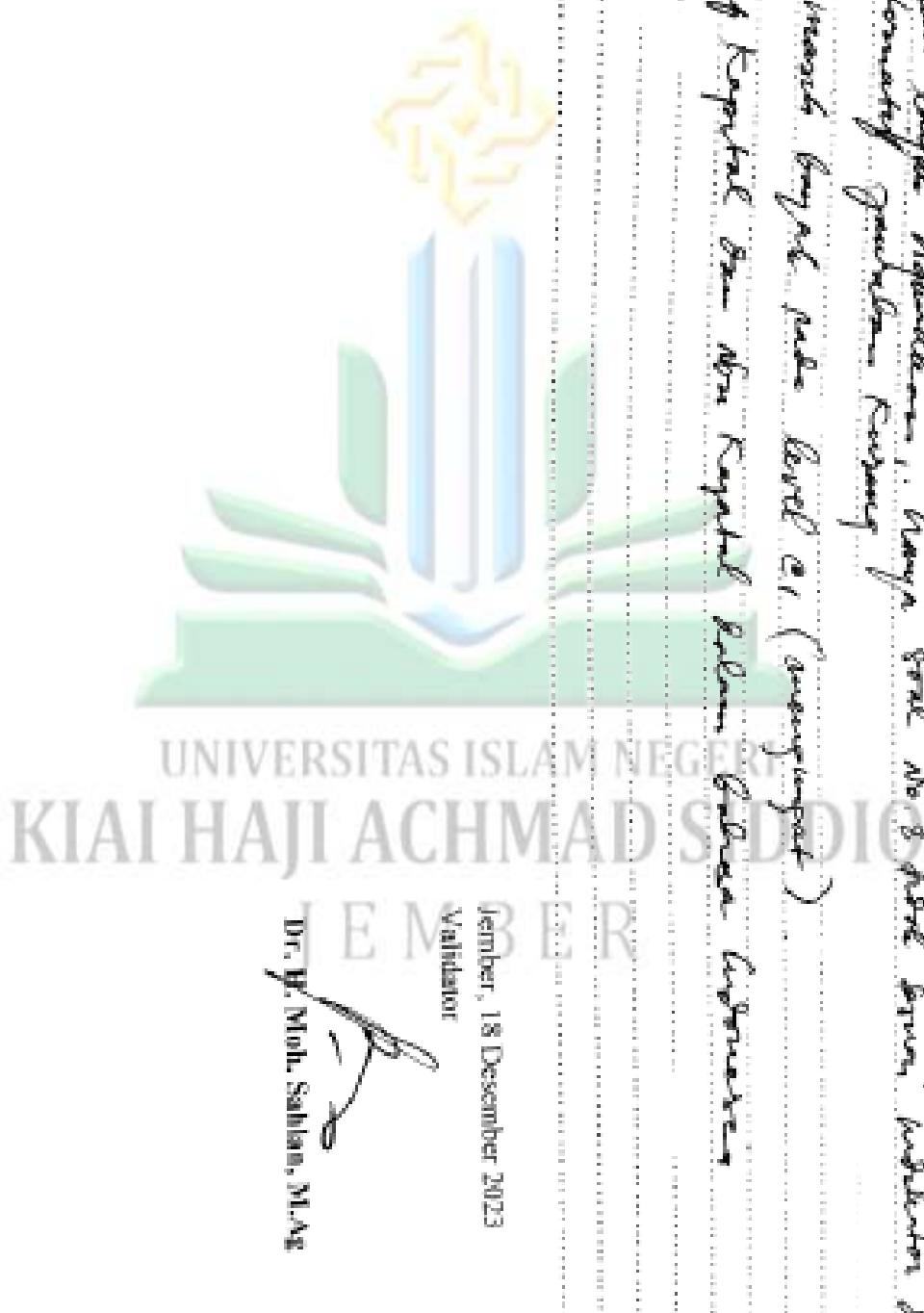
2. Setelah mengisi semua item pertanyaan pada kolom yang disediakan, diharapkan dapat memberikan catatan untuk perbaikan  
3. Setelah mengisi semua item pada lembar penelitian, mohon untuk mengisi tanda tangan.

**D. Penilaian Kelayakan Pretest & Posttest**

No	Aspek yang dieluanah	Soal																			
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
<b>A. Materi</b>																					
1	Soal sesuai dengan indikator	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
2	Soal menggunakan stimulus yang menarik (baru dan mendongeng siswa untuk membaca)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
3	Soal menggunakan stimulus yang komikstul (gambar dan teks sesuai dengan dunia nyata)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
4	Soal mengukur level kognitif penerapan, pemahaman dan aplikasi	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
5	Jawaban tidak ditemukan pada stimulus	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
6	Tidak rutin (tidak familiar) dan mengusung kebaruan	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
7	Pilihan jawaban homogen dan logis	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
8	Setiap soal hanya ada satu jawaban yang benar	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>B. Konstruksi</b>																					
9	Pokok soal dinumuskan dengan singkat, jelas, dan tegas.	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
10	Rumusan pokok soal dan pilihan jawaban memerlukan pernyataan yang diperlukan saja	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
11	Pokok soal tidak memberi petunjuk ke kunci jawaban	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓



1. Sosial secara teknis dapat diperlakukan sebagai salah satu faktor dalam pengetahuan dan sikap seorang peserta didik pada level C1 (canggung)
2. Peserta didik dapat berinteraksi dengan baik dan dapat dilakukan dengan baik.



## شبكة أسئلة اللغة العربية للصف التاسع

### نموذج متعدد الخيارات

رقم السؤال	المستوى المعرفي	مؤشرات السؤال	المادة الرئيسية	الكفاءات الأساسية	الرقم
١	٢ ج	تقديم الكلمة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب ترجمتها إلى اللغة الإندونيسية صحيحة	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.١
٢	٣ ج	تقديم الصورة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب تحديد الكلمة وفقاً للصورة صحيحة	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.٢
٣	٢ ج	تقديم الكلمة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب ترجمتها إلى اللغة الإندونيسية صحيحة	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.٣
٤	٢ ج	تقديم الكلمة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب ترجمتها إلى اللغة الإندونيسية صحيحة	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.٤
٥	٢ ج	تقديم الجملة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب ذكر معنى الكلمة التي تحتها خط	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.٥
٦	٢ ج	تقديم الجملة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب ذكر معنى الكلمة التي تحتها خط	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.٦

٧	٢ ج	تقديم الجملة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب ذكر معنى الكلمة التي تحتها خط	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.٧
٨	٢ ج	تقديم الكلمة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب ترجمتها إلى اللغة العربية صحيحة	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.٨
٩	٣ ج	تقديم الكلمة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب تحديد الجمع صحيحًا	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.٩
١٠	٢ ج	تقديم الكلمة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب ترجمتها إلى اللغة العربية صحيحة	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.١٠
١١	٣ ج	تقديم الكلمة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب تحديد الجمع صحيحًا	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.١١
١٢	٢ ج	تقديم الكلمة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب ترجمتها إلى اللغة العربية صحيحة	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.١٢
١٣	٣ ج	تقديم الصورة عن جمال الطبيعة يستطيع الطالب تحديد الكلمة وفقاً للصورة صحيحة	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.١٣

١٤	٢ ج	تقديم الكلمة عن جمال الطبيعة يستطيع الطلاّب ترجمتها إلى اللغة العربية صحيحة	جمال الطبيعة	٣.٧ فهم الوظيفة الاجتماعية وبنية النص والعناصر اللغوية (الأصوات والكلمات والمعنى) للنصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	.١٤
١٥	٣ ج	تقديم الجملة عن جمال الطبيعة يمكن للطلاب إكمال الجملة بالكلمة المناسبة	جمال الطبيعة	٣.٨ تحليل الأفكار من النصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	١٥
١٦	٣ ج	تقديم الجملة عن جمال الطبيعة يمكن للطلاب إكمال الجملة بالكلمة المناسبة	جمال الطبيعة	٣.٨ تحليل الأفكار من النصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	١٦
١٧	٣ ج	تقديم الجملة عن جمال الطبيعة يمكن للطلاب إكمال الجملة بالكلمة المناسبة	جمال الطبيعة	٣.٨ تحليل الأفكار من النصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	١٧
١٨	٣ ج	تقديم الجملة عن جمال الطبيعة يمكن للطلاب إكمال الجملة بالكلمة المناسبة	جمال الطبيعة	٣.٨ تحليل الأفكار من النصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	١٨
١٩	٣ ج	تقديم الجملة عن جمال الطبيعة يمكن للطلاب إكمال الجملة بالكلمة المناسبة	جمال الطبيعة	٣.٨ تحليل الأفكار من النصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	١٩
٢٠	٣ ج	تقديم الجملة عن جمال الطبيعة يمكن للطلاب إكمال الجملة بالكلمة المناسبة	جمال الطبيعة	٣.٨ تحليل الأفكار من النصوص البسيطة المتعلقة بجمال الطبيعة	٢٠

**KISI-KISI SOAL BAHASA ARAB KELAS IX I**  
**BENTUK PILIHAN GANDA**

No	Kompetensi Dasar	Materi Pokok	Indikator Soal	Level Kognitif	Nomor soal
1	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema <b>جمال الطبيعة</b>	Keindahan alam	Disajikan kata tentang <b>جمال الطبيعة</b> siswa dapat mengartikan kata dalam bahasa Indonesia dengan tepat	C2	1
2	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema <b>جمال الطبيعة</b>	Keindahan alam	Disajikan gambar tentang <b>جمال الطبيعة</b> siswa dapat menentukan kata sesuai gambar dengan tepat	C3	2
3	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema <b>جمال الطبيعة</b>	Keindahan alam	Disajikan kata tentang <b>جمال الطبيعة</b> , siswa dapat mengartikan kata dalam bahasa Indonesia dengan tepat	C2	3
4	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema <b>جمال الطبيعة</b>	Keindahan alam	Disajikan kata tentang <b>جمال الطبيعة</b> siswa dapat mengartikan kata dalam bahasa Indonesia dengan tepat	C2	4
5	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema <b>جمال الطبيعة</b>	Keindahan alam	Disajikan kalimat tentang <b>جمال الطبيعة</b> siswa dapat mengemukakan makna kata yang digarisbawahi	C2	5
6	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema <b>جمال الطبيعة</b>	Keindahan alam	Disajikan tentang <b>جمال الطبيعة</b> siswa dapat mengemukakan makna kata yang digarisbawahi	C2	6
7	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan	Keindahan alam	Disajikan kalimat tentang <b>جمال الطبيعة</b> siswa dapat mengemukakan makna kata yang digarisbawahi	C2	7

	dengan tema جَمَلُ الطَّبِيعَة				
8	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جَمَلُ الطَّبِيعَة	Keindahan alam	Disajikan kata tentang جَمَلُ الطَّبِيعَة siswa dapat mengartikan kata dalam bahasa arab dengan tepat	C2	8
9	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جَمَلُ الطَّبِيعَة	Keindahan alam	Disajikan kata tentang جَمَلُ الطَّبِيعَة siswa dapat menentukan jamaknya dengan tepat	C3	9
10	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جَمَلُ الطَّبِيعَة	Keindahan alam	Disajikan kata tentang جَمَلُ الطَّبِيعَة siswa dapat mengartikan kata dalam bahasa arab dengan tepat	C2	10
11	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جَمَلُ الطَّبِيعَة	Keindahan alam	Disajikan kata tentang جَمَلُ الطَّبِيعَة siswa dapat menentukan jamaknya dengan tepat	C3	11
12	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جَمَلُ الطَّبِيعَة	Keindahan alam	Disajikan kata tentang جَمَلُ الطَّبِيعَة siswa dapat mengartikan kata dalam bahasa arab dengan tepat	C2	12
13	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جَمَلُ الطَّبِيعَة	Keindahan alam	Disajikan gambar tentang جَمَلُ الطَّبِيعَة siswa dapat menentukan kata sesuai gambar dengan tepat	C3	13
14	3.7 Memahami fungsi sosial, struktur teks, dan unsur kebahasaan (bunyi, kata dan makna) dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جَمَلُ الطَّبِيعَة	Keindahan alam	Disajikan kata tentang جَمَلُ الطَّبِيعَة siswa dapat mengartikan kata dalam bahasa arab dengan tepat	C2	14
15	3.8 Menganalisis gagasan dari teks sederhana yang	Keindahan alam	Disajikan kalimat tentang	C3	15

	berkaitan dengan tema جمال الطبيعة		siswa dapat melengkapi kalimat dengan kata yang tepat		
16	3.8 Menganalisis gagasan dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جمال الطبيعة	Keindahan alam	Disajikan kalimat "هذه" tentang جمال الطبيعة siswa dapat melegkapi kalimat dengan tepat	C3	16
17	3.8 Menganalisis gagasan dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جمال الطبيعة	Keindahan alam	Disajikan kalimat tentang جمال الطبيعة siswa dapat melengkapi kalimat dengan kata yang tepat	C3	17
18	3.8 Menganalisis gagasan dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جمال الطبيعة	Keindahan alam	Disajikan kalimat tentang جمال الطبيعة. Siswa dapat menentukan kata sesuai gambar dengan tepat	C3	18
19	3.8 Menganalisis gagasan dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جمال الطبيعة	Keindahan alam	Disajikan kalimat tentang جمال الطبيعة siswa dapat melengkapi kalimat dengan kata yang tepat	C3	19
20	3.8 Menganalisis gagasan dari teks sederhana yang berkaitan dengan tema جمال الطبيعة	Keindahan alam	Disajikan kalimat tentang جمال الطبيعة siswa dapat melengkapi kalimat dengan kata yang tepat	C3	20


  
 UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
**KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ**  
**J E M B E R**



الأخبار القبلي لكتبات المفردات لدى الطلاب

في المدرسة الإسلامية الحكومية الثانوية بندو وصو



النتيجة:
----------

الاسم:
العنوان:
رقم الحضور:

الخبر الإجمالية الصحيحة بين أ. ب. ج أو د.

١. ما معنى حمال الطبيعة؟

أ. kensakan alam

ب. kelestarian alam

ج. kecintaan alam

د. keindahan alam

٢. ما معنى ؟

أ. بحر

ب. طاولة

ج. ضوابط

د. مزروعة

٣. ما معنى طبيب؟

أ. jahat

ب. dekat

ج. lmas

د. sempit

٤. ما معنى زائر؟

أ. mengunjungi

ب. menahan

ج. pergi

د. memberi tahu

٦. ذهب الطالب إلى شاطئ البحر. ما معن الكلمة تحت الخط؟

أ. pantai

ب. gunung

ج. hutan

د. kebun

٧. هم ينكرون عن استعمالهم هذه الرحلية. ما معن الكلمة تحت الخط؟

أ. berkemah

ب. liburan

ج. rekreasi

د. berseuang-seuang

٨. هناك أشجار متحاربة. ما معن الكلمة تحت الخط؟

أ. berenang

ب. rekreasi

ج. berkemah

د. berjejer

٩. ما اللغة العربية

أ. صديق

ب. صديق

ج. صدق

د. صداق

هـ. صداقين

وـ. صداق

زـ. صداق

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ

J E M B E R

أ. شجر

ب. شجرات

ج. أشجار

١٠. ما اللغة العربية

أ. مادينة

ب. مادلة

ج. مدحنة

١٦. ملوكية  
١٧. ما جمع من حفل?  
أ. حفل  
ب. حفلات  
ج. حفل  
د. حقول

١٨. ما اللغة العربية  
أ. أخبار  
ب. أخبرا  
ج. أخمر  
د. أخرى

١٩. ما هذة?  
أ. قمة الجبل  
ب. سكة الجبل  
ج. قمة الجبلان  
د. قمة الجبل

٢٠. ما اللغة العربية  
أ. هواي  
ب. هواه  
ج. هواه  
د. هواه

# UNIVERSITAS ISLAM NEGERI KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ J E M B E R

٢١. ... أخذ وعاليه إلى قرية بعيدة عن المدينة  
أ. جلس  
ب. ذهب  
ج. جاء  
د. رجع

٢٦. هذه المناظر ... جداً

- أ. قلبية
- ب. جبلية
- ج. فاسدة
- د. مائية

٢٧. هرج الفلاح الأزر والمناظر في ...

- أ. البحر
- ب. شاطئ البحر
- ج. المروعة
- د. الشجر

٢٨. أذهب إلى البحر ... لا أنه بعيد عن بيتي

- أ. بالسارة
- ب. مشيا على الأقدام
- ج. بالغربية
- د. بالقطار

٢٩. وفقت العائلة جانب ... الخضراء

- أ. البحر
- ب. شاطئ البحر

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ

J E M B E R

٣٠. تركب القوارب مشاهدة حمال ... من خلال النافذة

- أ. الطاوب
- ب. العياضي
- ج. المحكمة
- د. الوضوء





**KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA**  
**UNIVERSITAS ISLAM NEGERIKIAI HAJI ACHMAD SIDDIQJEMBER**  
**PASCASARJANA**



Jl. Mataram No. 01 Mangli, Kalivates, Jember, Jawa Timur, Indonesia KodePos 68136 Telp. (0331) 487560  
Fax (0331) 427006 e-mail: uinkhas@gmail.com Website: http://www.uinkhas.ac.id

NO : BPPS.2817/In.20/PP.00.9/11/2023

Lampiran :

Perihal : Permohonan Izin Penelitian untuk Penyusunan Tugas Akhir Studi

Vth.

Kepala Madrasah Tsanawiyah Negeri 2 Bondowoso

Ds. -

Tempat

Assalamu 'alaikum Wr.Wb



Dengan hormat, kami mengajukan permohonan izin penelitian di lembaga yang Bapak/Ibu pimpin untuk keperluan penyusunan tugas akhir studi mahasiswa berikut ini:

Nama : Fitria Cinta

NIM : 223206020012

Program Studi : Pendidikan Bahasa Arab (S2)

Jenjang : S2

Judul :

لتطوير وسائل بحثية لبرمجة قدرات فهم تطبيقات المفردات لدى الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكيمية الواقية

بتلوروبص

Pembimbing 1 : Dr. Asep Maulana, M.Pd.

Pembimbing 2 : Dr. Maskud, S.Ag., M.Si

Waktu Penelitian: 3 bulan (+ terhitung mulai tanggal diterbitkannya surat ini)

Dernikian permohonan ini, atas perhatian dan izinnya disampaikan terima kasih.  
Wassalamu 'alaikum Wr.Wb.

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
**KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ**

Jember, 15 November 2023

Direktur

Dr. Moh. Achmad, S.Ag., M.M.  
NIP. 197202121003



**SURAT KETERANGAN TELAH MELAKUKAN PENELITIAN**

Nomor : 4/Mts.13.08 02/02/2024

Yang bertanda tangan di bawah ini, Kepala Madrasah Tsanawiyah Negeri 2

Bondowoso menerangkan dengan sebenarnya :

Nama : Fitria Cinta

NIM : 223206020012

Prodi/ Jurusan : Pendidikan Bahasa Arab (S2)

Judul : تطوير وسائل بطاقة الدومنتو في تعليم المفردات لدى الطالب  
في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانوية  
بندوصو

Bahwa nama tersebut di atas benar-benar telah melaksanakan penelitian pada tanggal 15 November 2023 – 07 Februari 2024 di Madrasah Tsanawiyah Negeri 2 Bondowoso dengan judul : تطوير وسائل بطاقة الدومنتو في تعليم المفردات لدى الطالب ”بندوصو“ في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكومية الثانوية

Bondowoso, 7 Februari 2024  
Kepala,



Siti Mutmainnah

## جدول النشاط للتطوير وسيلة بطاقة الدومنتو في تعليم المفردات

الرقم	البرامج	الكلمة	المعنى	النحو	المعنى	الكلمة	النحو	الكلمة	النحو
١	تحليل الحاجة والمشكلات								
٢	تحليل عملية التعليم وأهدافه								
٣	تحليل المتعلم والوسائل التعليمية								
٤	تقرير الأهداف التشغيلي								
٥	تطوير أداة البحث								
٦	تصنيم وسيلة بطاقة الدومنتو								
٧	تحقق صحة المنتج من الخبرين								
٨	مراجعة المنتج من الخبرين								
٩	تحقق صحة الاختبار من الخبر								
١٠	مراجعة الاختبار من الخبر								
١١	الاختبار الشبلي								
١٢	تغيرية المنتج عند الطلاب								
١٣	الاختبار البعدى								
١٤	التفصيم								
١٥	كتابية نتائج البحث								



KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA  
UNIVERSITAS ISLAM NEGERI KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ JEMBER  
PASCASARJANA

Jl. Mataram No. 61 Mengki, Kalivawas, Jember, Jawa Timur, Indonesia Kode Pos 68138 Telp. (0331) 487559  
Fax (0331) 427066 e-mail : uinkhas@gmail.com Website : http://www.uinkhas.ac.id



KARTU KONSULTASI TESIS

Nama : Fitria Cinta  
Nomor Induk Mahasiswa : 223206020012  
Jurusan : PBA  
Program Studi : Pendidikan Bahasa Arab  
Judul Tesis : طور وسائل بحثية للمهتمين في تعليم المفردات لدى الطلاب في الترسانة اللغوية الإسلامية  
الكلمات الطلاقية مكتوبة باللغتين  
Dosen Pembimbing : 1. Dr. Asep Maulana, M.Pd.  
2. Dr. Mashud, S.Ag. M.Si.

NO	Masalah	Tanggal	Tanda Tangan	
			Pembimbing I	Pembimbing II
1	Menyusulkan Skripsi ditambahkan dan Proposol	26 - 9 - 2023		
2	Revisi Proposol Tesis	9 - 10 - 2023		
3	BAB I - VI	9 - 03 - 2024		
4	BAB VII - XI	18 - 03 - 2024		
5	Revisi BAB IV - VI	26 - 03 - 2024		
6				
7				
8				
9				

Catatan:

Kartu Konsultasi ini harus dibawa pada saat konsultasi dengan Dosen Pembimbing Tesis

Cetak dengan kertas bufer



**KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA**  
**UNIVERSITAS ISLAM NEGERIKIAI HAJI ACHMAD SIDDIQJEMBER**  
**PASCASARJANA**

Matara No. 01 Mangli, Kalivareng, Jember, Jawa Timur, Indonesia KodePos 68136 Telp. (0331) 477857  
Fax (0331) 4270056 e-mail : uinkhas@gmail.com Website : <http://www.uinkhas.ac.id>



**SURAT KETERANGAN**  
**BEBAS TANGGUNGJAN PLAGIASI**  
Nomor: R-PPS/814/Jn.22/PP.00.9/4/2024

Yang bertanda tangan di bawah ini Direktur Pascasarjana Universitas Islam Negeri Kiai Haji Achmad Siddiq Jember dengan ini menerangkan bahwa telah dilakukan cek similaritas\* terhadap naskah tesis

Nama	:	Fitria Cinta
NIM	:	223206020012
Prodi	:	Pendidikan Bahasa Arab
Jenjang	:	Magister (S2)

dengan hasil sebagai berikut:

BAB	ORIGINAL	MINIMAL ORIGINAL
Bab I (Pendahuluan)	8	% 30 %
Bab II (Kajian Pustaka)	14	% 30 %
Bab III (Metode Penelitian)	19	% 30 %
Bab IV (Paparan Data)	6	% 15 %
Bab V (Pembahasan)	6	% 20 %
Bab VI (Penutup)	5	% 10 %

Demikian surat keterangan ini dibuat untuk dipergunakan sebagai salah satu syarat menempuh ujian tesis.

Jember, 4 Maret 2024

an. Direktur,

Wakil Direktur

Dr. H. Saihan, S.Ag., M.Pd.I  
NIP. 197202172005011001



\*Menggunakan Aplikasi Turnitin



KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA  
UNIVERSITAS ISLAM NEGERI KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ JEMBER  
UPT PENGEMBANGAN BAHASA

Jl. Mataram 1 Mangi, Kedawes, Jawa Timur Indonesia Kode Pos 66136  
Telp: (0331) 487560, Fax: (0331) 427005, 66136, email: upb@uinkhas.ac.id,  
website: http://www.upb.uinkhas.ac.id



## SURAT KETERANGAN

Nomor: B-015/Un.20/U.3/033/4/2024

Dengan ini menyatakan bahwa abstrak Tesis berikut:

Nama Penulis	: Fitria Cinta
Prodi	: S2 - PBA
Judul (Bahasa Indonesia)	Pengembangan Media Kartu Domino Dalam Pembelajaran Kosakata Untuk Siswa Madrasah Tsanawiyah Negeri 2 Bondowoso
Judul (Bahasa arab)	تطوير وسائل بطاقة الدومينو في تعليم المفردات لغير الطلاب في المدرسة المتوسطة الإسلامية الحكرمية الثانوية بنجورصو
Judul (Bahasa Inggris)	Development of Domino Card Media in Vocabulary Learning for Students of Madrasah Tsanawiyah Negeri 2 Bondowoso

Telah diperiksa dan disahkan oleh TIM UPT Pengembangan Bahasa UIN Kiai Haji Achmad Siddiq Jember.

Demikian surat keterangan ini dibuat untuk digunakan sebagaimana mestinya.

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
**KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ**  
JEMBER, 25 April 2024  
Kepala UPT Pengembangan Bahasa,  
Moch. Imam Machfudi



## الوثائقية



المقابلة مع رئيس المنهج الابتدائي



المقابلة مع معلم اللغة العربية



الامتحان الفيلي لدى الطلاب



صورة الباحثة مع الطلاب



تجربة لمح

## السيرة الذاتية



الاسم : فاطرية جينتا

تاريخ ومكان الميلاد : بندووصو، ٢٨ أكتوبر ١٩٩٨

العنوان : كrag آيار - تكالامفل - بندووصو

رقم دفتر القيد : ١٧٣٠٦٠٠٦٥٦

الكلية : كلية الدراسات العليا

القسم : تعليم اللغة العربية

البريد الإلكتروني : fitriacinta98@gmail.com

التربيـة : روضـة الأطـفال درـما وـنيـتا

المدرسة الإبتدائية كrag آيار الثالثة ٢٠١١-٢٠٠٥

المدرسة المتوسطة بستان العلوم لوجاري بندووصو ٢٠١٤ - ٢٠١١

المدرسة العالية النور الجديد بيطان برابالنجا ٢٠١٧-٢٠١٤

جامعة النور الجديد الإسلامية ٢٠٢١-٢٠١٧ KIAI HAJI ACHMAD SIDDIQ

جامعة كياهي الحاج أحمد صديق الإسلامية الحكومية جمبر ٢٠٢٤-٢٠٢